

CONTRA EL *dolor*
TABLETA
OKAL

PUEBLO

ROYCE
EL RELOJ DE LAS ESTRELLAS

Depósito Legal, M. 16 - 1958

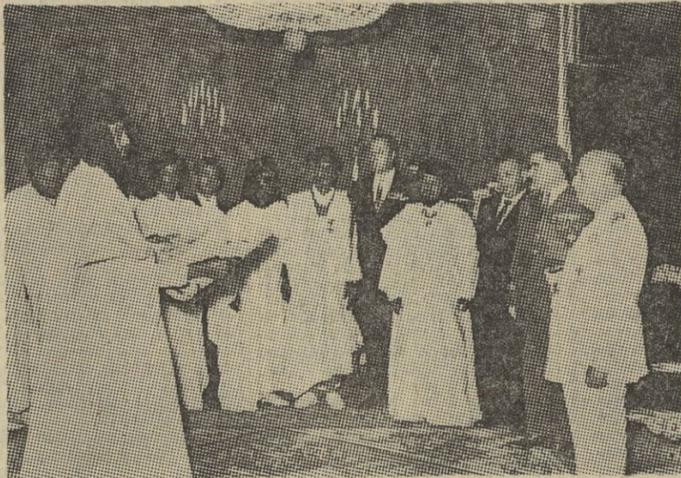
Director: Emilio Romero

Año XXIV ★ Número 7.420 ★ Dos pesetas ★ Narváez, 70 ★ Apartado 517 ★ Tel. (centralita) 273-12-00 ★ Madrid ★ Miércoles 10 ★ Julio 1963 ★ 32 páginas

Audiencias del Jefe del Estado

Esta mañana el Caudillo recibió, entre otras audiencias, a una comisión de autoridades de la provincia del Sahara (foto de la izquierda), y a la Junta directiva de la Asociación de Corresponsales de Prensa Iberoamericana.

(Fotos Verdugo.)



CARTA DE PABLO VI A LAS SEMANAS SOCIALES DE FRANCIA

“LA IGLESIA NO PREFIERE NI RECHAZA NINGUNA FORMA DE GOBIERNO”

CON TAL DE QUE PROCURE EL BIEN COMUN DE LOS CIUDADANOS

★ «La auténtica democracia depende sólo de las relaciones entre el pueblo y el Poder en la búsqueda de la prosperidad»

★ «En las empresas se impone el diálogo entre empresarios y trabajadores y toda decisión importante debe tomarse en colaboración»

PARIS, 9.—“La Iglesia no prefiere ni rechaza ninguna forma de Gobierno con tal de que sea justo y apto para procurar el bien común de los ciudadanos”, ha declarado, entre otras cosas, Su Santidad el Papa Pablo VI en una carta que, por mediación del cardenal Cicognani, secretario de Estado del Vaticano, ha dirigido a Alain Berrere, presidente de las Semanas Sociales de Francia, que se han inaugurado hoy en Caen y que se prolongarán hasta el próximo día 14. La sesión de hoy ha estado consagrada al estudio de la sociedad democrática.

Desarrollando el problema de la Iglesia y la Democracia, la carta del Santo Padre indica: “La democracia que la Iglesia aprueba está menos ligada a un régimen político determinado que a las estructuras de que dependen las relaciones entre el pueblo y el Poder en la búsqueda de la prosperidad común. Esta supone una sociedad de personas libres, iguales en dignidad y disfrutando de iguales derechos fundamentales, teniendo conciencia de su personalidad, de sus deberes y de sus derechos en el respeto de la libertad de los demás”.

Después de haber afirmado que tal democracia halla en el Evangelio no sólo estímulo sino apoyo, la carta del Sumo Pontífice añade: “Si democracia equivale a fraternidad, la Revelación nos enseña a amar a todos los hombres, cualquiera que sea su condición, y nos obliga a ofrecer a los desheredados los medios de hacer frente con dignidad a una vida más humana.”

“Una democracia verdadera —añade la carta— exige, además, que los ciudadanos estén convenientemente informados, pero también que se esfuercen éstos en juzgar y discernir las informaciones que reciben. Hace falta, pues, una Prensa libre y

leal, celosa de objetividad, con instrumentos de difusión que no estén al servicio exclusivo de una política determinada; pero hace falta también ciudadanos capaces de hacerse independientes de su periódico y de escuchar sin pasividad, pero sin tomar partido, lo que les informa la radio y la televisión.”

“Este mismo diálogo es necesario en el interior de la empresa económica. No se puede negar la parte preponderante que corresponde, por fuerza, a la dirección en las decisiones importantes de que depende la vida misma de la empresa. Pero está bien claro que el jefe responsable no querrá tomar estas opciones más que en función del bien común y, por lo tanto, con el cuidado de consultar a sus colaboradores.”

Continuando el estudio en las relaciones que deben instaurarse entre el jefe de la empresa y sus empleados, el Papa declara que el diálogo es siempre deseable y, a menudo, necesario. Agrega el Santo Padre: “Una nota característica del mundo moderno a este respecto es el movimiento de socialización que se manifiesta por la multiplicación y la complejidad de asociaciones y grupos de intereses. Incluso aquí, el diálogo es indispensable; de una parte, una voluntad de informar, después de otorgar audiencia en el examen de las decisiones a adoptar; de otra parte, una voluntad de saber para intervenir útilmente.”

Esto requiere que los grupos tengan por preocupación primera no aumentar su potencia, sino servir los verdaderos intereses de todos los que están a ellos vinculados en el marco del bien común.”

“La misma necesidad de diálogo se impone, en fin, en las rela-



Kruschet a U. bricht: que nada perturbe a ca'ma de Ber.ln

Al margen de los recibimientos cordiales, de los abrazos y de las felicitaciones protocolarias, se sabe ahora que Kruschet, en su visita a Alemania oriental ha advertido seriamente a Ulbricht que nada perturbe la tranquilidad de Berlín.

★ **RUSIA NO SE HACE RESPONSABLE DE NINGUN MAL PASO DE PANKOW**

★ **NI SE HARIA CARGO DE LOS SUMINISTROS QUE ALEMANIA OESTE ENVIA AHORA A LA DEL ESTE**

(Página 5.)



BAHAMONTES PIERDE EL MAILLOT AMARILLO

Última HORA

Anquetil, líder del Tour

El maillot amarillo (vistiéndolo aparece en la foto) le ha durado a Bahamontes veinticuatro horas solamente. En la etapa de hoy lo ha perdido. Anquetil se lo ha puesto al entrar primero en Chamonix. Tras él, llegó el “águila” toledano. El nuevo líder lleva ahora una ventaja sobre el español de 31 segundos. (Información en la pág. 8.)

(Pasa a la pág. siguiente.)

CARTA DE PABLO VI

(Viene de primera pág.)

ciones entre los cuerpos intermedios y el Estado—prosigue el Papa—. Las decisiones importantes, cuando se trata de la ordenación de la economía nacional o del territorio, del equilibrio entre los diversos sectores o de la expansión que hay que normalizar, son del dominio de la autoridad pública porque se trata en ellas del bien común. Pero las agrupaciones intermedias, sociales y económicas serán normalmente consultadas y escuchadas, llamadas a aportar las informaciones sobre las que podrá apoyarse una decisión esclarecida.

Después de afirmar que así, gracias a una auténtica democracia, puede conseguirse la armonía entre los dos movimientos complementarios de personalización y de socialización, el Papa concluye diciendo que "hacer que se pongan en práctica los principios de la doctrina social católica constituye tarea propia de los seglares".

"Por vuestra presencia en el Parlamento, en las universidades y en las instituciones de carácter político, los católicos franceses han podido, desde hace tres cuartos de siglo, contribuir al establecimiento y al mejoramiento de una legislación familiar, sindical y social que ha favorecido la renovación del país.

Por su acción en el mundo actual, legítimamente orgulloso de su técnica, pero abrumado por los procesos de socialización, los cristianos sabrán salvaguardar y promover una verdadera socialización."

El Papa termina su carta otorgando a los participantes en las Semanas Sociales de Francia el beneficio de una bendición apostólica muy especial y paternal. (Efe.)

RUSOS Y CHINOS reanudaron hoy sus conversaciones

PERO TAN PROFUNDO ES EL DESACUERDO QUE PUEDEN TERMINAR EN CUALQUIER MOMENTO

MOSCU, 10.—La Unión Soviética y la China comunista han reanudado sus conversaciones en esta capital, sobre su disputa ideológica, después de un día de descanso, según informan portavoces comunistas. Tal descanso fué acordado previamente por ambas delegaciones y ha estado motivado por la necesidad de la delegación china de recibir instrucciones de Pekín para el desarrollo de las conversaciones.

Sin embargo, observadores bien informados aseguran que es tan profundo el desacuerdo entre rusos y chinos, que las reuniones pueden terminar de un momento a otro, aunque parece ser que Pekín es partidario de proseguirlas.

Mientras tienen lugar las reuniones de los principales delegados chino-soviéticos, un grupo auxiliar de cada uno de los países, formado principalmente por técnicos rusos y chinos celebran una conferencia secundaria sobre aspectos especializados de la disputa ideológica. Fuentes comunistas dicen que las primeras sesiones de estas conversaciones se han limitado a un intercambio de puntos de vista y que hoy comenzará la verdadera batalla dialéctica sobre cada uno de los puntos de fricción.

Sin embargo, la sesión de hoy se ha iniciado bajo la influencia de una nueva declaración publicada por el Gobierno de Pekín, en la que se acusa a la Unión Soviética de tratar de envenenar las relaciones entre los dos países. Esta acusación se considera como respuesta a la manifestación hecha por los soviéticos de que los chinos pretendían sabotear las conversaciones. Por otra parte, el periódico gubernamental "Pravda" escribe hoy que las mujeres comunistas chinas trataron de dominar en un congreso femenino recientemente celebrado, pero fueron prontamente superadas.

Mientras tanto, Radio Moscú informa que "una delegación del partido comunista y del Gobierno de Hungría, presidida por Janos Kadar, ha llegado a Moscú y ha sido recibida en la estación ferroviaria Kievsky por Kruschef". Esta ha sido la primera noticia de que el jefe soviético ha regresado a Moscú, tras su viaje a Kiev. La emisora moscovita añade que Kruschef ha pronunciado un discurso de bienvenida a los húngaros, en el que ha dicho que "su visita ayudaría a reforzar la amistad ruso-húngara como un ejemplo para los países del socialismo y con vistas a un afianzamiento de la paz mundial y a un triunfo del socialismo y comunismo". (Efe.)

Marruecos: Fraga Iribarne asiste a los festejos del Día de la Juventud HOY IRA A FEZ

CASABLANCA, 10. (Del enviado especial de la agencia Efe, Manuel Cruz Romero).—El ministro de Información y Turismo español, señor Fraga Iribarne, ha pasado la cuarta jornada de su estancia en Marruecos, entre las ciudades de Mohammedia y Casablanca, donde ha asistido a los festejos del Día de la Juventud, y a la cena de gala que le ofreció en el hotel Anfa, el ministro de Información, Juventud y Deportes, señor Butaleb. El señor Fraga Iribarne, que desde Casablanca partirá hoy para Fez en visita turística, dará por terminada su estancia en este país, invitado por su colega marroquí, después de una cena ofrecida en la Embajada de España.

Los actos celebrados en el estadio municipal de El Bachir, conmemorativos del Día de la Juventud, y del 34 aniversario del nacimiento de su majestad Hassan II, han revestido particular brillantez.

En el estadio de El Bachir se encontraban cincuenta mil escolares, ataviados con uniformes diversos. Hassan II hizo su entrada en el recinto deportivo entre clamorosas ovaciones. El soberano, antes de subir a la tribuna, saludó efusivamente al ministro de Información y Turismo español, señor Fraga Iribarne, y al embajador español, señor Aznar, que tomaron posteriormente asiento en la tribuna diplomática, al lado del ministro de Asuntos Exteriores marroquí, señor Balafrej.

Una vez terminados los actos del Día de la Juventud y del 34 aniversario del natalicio del rey Hassan II, celebrados en el estadio de El Bachir, el ministro de Información y Turismo español, señor Fraga Iribarne, almorzó con su colega marroquí, señor Butaleb; embajador de España, señor Aznar Zubigaray, y personalidades del séquito, entre quienes se hallaba el agregado de Prensa a la embajada de España, don Ignacio Aguirre.

Después, el rey y su Gobierno, así como todas las personalidades, presenciaron un partido de fútbol entre un equipo de las Reales Fuerzas Armadas y el A. C. N. de Marraquex, encuentro que presidió su majestad Hassan II y al que asistió el ministro español, señor Fraga Iribarne. (Efe.)

ATENCIÓN DE LA PRENSA AL VIAJE

RABAT, 10.—La visita del ministro de Información y Turismo a Marruecos continúa acaparando la atención de la Prensa marroquí.

El diario "Le Petit Marocain" ofrece en su página tres—ordinariamente reservada a la in-

formación del extranjero—una información a dos columnas sobre las actividades del señor Fraga en el reino marroquí, ilustrándola con unas fotografías en las que aparece el ministro español con la colonia española en Casablanca.

El citado periódico publica también un extenso reportaje a tres columnas, acompañado asimismo de fotografías sobre la visita girada por el ministro español a las instalaciones de la agencia Magreb Arabe Presse, de la radiodifusión y televisión marroquí y a unos estudios cinematográficos.

El órgano informativo del Partido Istiqlal, "La Nation Africaine", que se edita en idioma francés, dedica una columna a la información sobre la audiencia concedida al ministro español por el Rey Hassan II. El órgano del Istiqlal—que constituye la oposición en Marruecos—ha venido desarrollando recientemente una campaña contra la nación española.

Finalmente, el diario independiente "Maroc Informations" informa en su primera página sobre la visita del señor Fraga. Esta información aparece a dos columnas en la página primera y a cuatro en la última plana.

El periódico vespertino "La Vigie Marocaine", informa en su primera página sobre la estancia del ministro español de Información y Turismo en Marruecos. El diario ha publicado una gran fotografía del ministro español estrechando la mano del rey Hassan durante la audiencia que le concedió el monarca. La información sobre el señor Fraga ocupa cuatro columnas.

El mismo periódico ofreció el día anterior a sus lectores una fotografía de don Manuel Fraga Iribarne a tres columnas, en la que el ministro de Información y Turismo español aparecía almorzando con el gobernador de Casablanca. (Efe.)

Hoy, Día de Canarias en la Expotur

Hoy se celebrará en la Exposición Nacional de Recursos Turísticos el Día de Canarias.

Serán proyectados varios documentales turísticos sobre la región. Seguidamente intervendrá en el teatro de la Exposición el grupo folklórico del Hogar Canario de Madrid, que interpretará diversas composiciones típicas.

AUDIENCIAS DEL JEFE DEL ESTADO

Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo ha recibido en audiencia militar, en su residencia del palacio de El Pardo, a los siguientes señores:

Don Eduardo Sáenz de Buruaga y Polanco, teniente general en reserva, presidente del Consejo Superior de Acción Social; don José Vierna Trapaga, teniente general en reserva; don Emilio Alamán Ortega, general de división en reserva; don Benigno Cabrero Lozano, general de división, gobernador militar y jefe de tropas de Mallorca; don Pedro Villacañas González, general auditor del Aire, teniente fiscal togado del Consejo Supremo de Justicia Militar; don Ignacio Iribarren Cuartero, inspector médico de segunda clase, jefe de los Servicios de Sanidad de la cuarta región militar; don Julio Laguna Álvarez, interventor de Ejército, de la Intervención General del Ejército; don Victoriano Darías Montesinos, inspector médico de segunda clase, jefe de los Servicios de Sanidad de Canarias; don Eduardo Delgado Porras, intendente de Ejército, director de la Escuela de Aplicación y Centro Técnico de Intendencia; don Antonio Esteban Palero, general de brigada de Infantería, jefe de la Segunda Agrupación de Cazadores de la División de Montaña Huesca 52; don Alfonso Sanz Gómez, general de brigada de Artillería, jefe de Artillería de la primera región militar; don José Urzáiz Guzmán, general de brigada de Artillería, jefe de Artillería de la novena región militar; don Manuel Mora Figueroa y Gómez Imaz, contraalmirante en reserva; don José Luis de Ribera y Egea, capitán de navío, comandante militar de Marina de Bilbao; don Lorenzo Arrón Homar, coronel de Infantería, jefe del regimiento de Infantería Palma número 47; don Juan Llamas Larruga, coronel médico, jefe de los Servicios de Sanidad de la Comandancia General de Melilla y director del Hospital Militar Páges de dicha plaza; don Federico Olavarria Bragado, coronel de Intendencia del Aire, jefe de los Servicios de Intendencia de la Región Aérea del Estrecho; don Manuel Dávila Jalón, teniente coronel de Infantería, jefe del Batallón de Infantería del Ministerio del Ejército.

AUDIENCIA CIVIL

Su Excelencia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos ha recibido en audiencia civil en el palacio de El Pardo a las siguientes personas:

Comisión del Sindicato Nacional de la Marina Mercante, presidida por don José Luis de Azcárraga, y acompañado por don Pedro Lamata Megias, consejero del Reino

y secretario general de la Organización Sindical; Junta directiva de la Asociación de Corresponsales de Prensa Iberoamericana, presidida por don Manuel Jiménez Quilez, director general de Prensa, y don Adolfo Martín Gamero, director general de la Oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores; comisión de autoridades de la provincia del Sahara español, presidida por el gobernador general, don Pedro Latorre Alcubierre; padre José Manuel Vélaz, provincial de la Provincia de Loyola de la Compañía de Jesús, acompañado de los padres Andrés Aristegui y Juan de Churrua, rector y presidente, respectivamente, de la Universidad de Deusto, y del padre Carmelo Sáenz de Santa María, di-

rector del Instituto de Idiomas; doctor Nader Kuzbari, embajador de Siria en Madrid; don Antonio Crespo Alvarez, consejero del Reino; don José María Domestique, embajador de España cerca de la Santa Sede; don Eduardo Gasset y Díez de Ulzurrun, conde de Peñarribas, embajador de España en Monrovia; don Federico Silva Muñoz, procurador en Cortes y letrado del Consejo de Estado; don Pedro Gómez Aparicio, presidente de la Asociación de la Prensa; don Juan Carlos Goyeneche, argentino; don José Vicente Izquierdo Santoja, director-gerente del Banco de Crédito a la Construcción, y don Enrique de Lequerica "Arzuza, acompañado de su hermano político don Nicolás Zorrilla.



EL HOMBRE DEL TIEMPO

Por Mariano Medina

INESTABILIZACIONES EN EL TERCIO NORTE

Hubo ayer lloviznas o ligeros chubascos aislados en La Coruña, puntos del Cantábrico y algunos del Pirineo catalán (aquí con tormentas débiles). Durante la pasada noche la inestabilización atmosférica se ha hecho bastante acusada en Galicia, cuyos observatorios han registrado todos lluvia en diferentes cantidades, destacando Santiago de Compostela con 15 litros por metro cuadrado. También ha llegado a haber precipitación ligera en Ponferrada.

Las temperaturas han continuado buenas en Norte y Noroeste, y generalmente altas en el resto. Destacan entre las máximas de ayer 40 grados en Murcia y 42 en su aeródromo de Alcantarilla, 38 en Málaga y 37 en Córdoba.

Las del Norte y Noroeste oscilaron entre 22 y 24 grados. De las temperaturas mínimas registradas hoy, las más bajas han sido de 12 grados en Cuenca, y 13 en Soria y Vitoria. Las más altas de las mínimas, 28 grados en Málaga, 26 en Murcia y 24 en Melilla.

Se observaba ayer un enfriamiento de las capas altas del aire sobre la región de Galicia, inmediatamente se ha traducido en la inestabilización atmosférica antes citada. Parece que tiende, ese enfriamiento, a desplazarse hacia el Este, por ello es lógico pensar que puede inestabilizarse apreciablemente el tercio septentrional de la Península en forma progresiva; disminuyendo la inestabilidad en el Noroeste a medida que se desplace hacia regiones más orientales. Puede ello dar lugar a chubascos algo dispersos en el litoral y vertiente cantábrica y a fenómenos de tipo tormentoso, irregulares en su reparto, en puntos del resto de dicho tercio, sobre todo en sus zonas montañosas. En las montañas del resto de la mitad norte de la Península hay que hacer la simple consideración de que no es imposible que surja algún fenómeno tormentoso aislado, aunque la probabilidad sea escasa. Las temperaturas, en general, tenderán a ser un poquito menos altas que en días anteriores.

BILBAO

El ministro de Industria visita varias factorías

BILBAO.—El ministro de Industria, don Gregorio López Bravo, ha visitado ayer la factoría de E. D. E. S. A. y hoy asistió en Vitoria a los actos de inauguración y bendición de la factoría de I. M. O. S. A., donde se van a construir las furgonetas DKW. La estancia del ministro en Bilbao es muy interesante, ya que trata de observar directamente el estado actual de la industria de Vizcaya. También ha asistido el señor López Bravo al acto de imposición de las insignias de la gran cruz de Alfonso X el Sabio a don Leandro José de Torrontegui, acto que presidió el ministro de Educación Nacional.

IMPOSICIÓN DE LA GRAN CRUZ DE ALFONSO X EL SABIO A DON LEANDRO JOSÉ DE TORRONTÉGUI.—El ministro de Educación Nacional, don Manuel Lora Tamayo, llegó ayer a Bilbao por ferrocarril. Poco después se celebró el acto de imposición de las insignias de la Gran Cruz de Alfonso X el Sabio al señor Torrontegui, que ha sido director de la Escuela Técnica de Ingenieros Industriales.

DERECHOS HUMANOS

♦ A medida que se acerca la fecha fijada para el comienzo del Plan de Desarrollo, crece el interés de los afectados por el mismo. Indirectamente, todos los españoles, de cualquier edad y condición, sentirán sobre sí el éxito o el fracaso del Plan que tan cuidadosamente elabora la Presidencia del Gobierno; pero, entre ellos, notarán más las consecuencias de su resultado los empresarios y los obreros, especialmente éstos. Nadie puede olvidar que el éxito del plan de estabilización no se debe, aunque algunos así lo hagan notar, a las corporaciones internacionales que lo recomendaron, ni a las autoridades que lo pusieron en práctica, sino a la masa trabajadora española, que sufrió abnegadamente las consecuencias sin disminuir su rendimiento. Algo parecido, y esperamos que menos doloroso, sucederá con el Plan de Desarrollo.

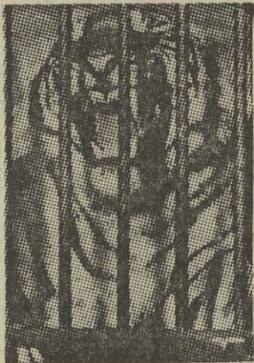
♦ Fruto del interés que merece a los trabajadores españoles y a sus empresarios el Plan que va a llevarse a cabo desde el próximo mes de enero, es su deseo de mantener un estado de opinión constantemente actualizado sobre el mismo. Existen, como se sabe, representantes sindicales de la rama social y económica en las comisiones que elaboran el Plan. Tales representaciones, cuando están debidamente informadas, tienen el derecho y el deber de transmitir sus conocimientos a las personas de quienes son mandatarios, sin más limitaciones que las impuestas por el supremo interés nacional, debidamente invocado por quienes tengan competencia para hacerlo. Esa comunicación sindical, constantemente actualizada, es la única garantía de que los derechos vitalmente humanos del trabajador, primera pieza de cualquier clase de plan, encontrarán oportunidad de ejercerse siempre.

♦ El Plan de Desarrollo afectará a miles de trabajadores. Estos tienen que saber, con suficiente anticipación, en qué medida y extensión van a ser afectados, para bien o para mal. Los representantes sindicales deben proporcionarles una información, tan amplia como sea posible, sobre los datos y las perspectivas que el Plan entraña. No sería lícito exigir ninguna clase de sacrificios a personas o sectores que no tuvieran oportunidad de realizar una actuación determinada o elegir entre diversas posibilidades, por falta de información suficiente.



CRISIS NACIONAL EN BELGICA

♦ **T**ODOS los intentos de arreglar la cuestión lingüística belga no pueden pasar de remedios provisionales. Las causas sociológicas del conflicto que divide al país de modo irremediable no son de índole estrictamente política, y por ello su solución se presenta como imposible de alcanzar en plazo breve. Todo lo que el Gobierno Lefevre persigue con sus desesperadas y heroicas gestiones en un simple "modus vivendi" que sabe momentáneamente la situación, pero la solución definitiva del problema parece cada vez más difícil de alcanzar.



mencas por encima de la entente gubernamental. Por otro, el virulento grupo Volksunie, o sea, el partido nacionalista flamenco, acusa de traición a los diputados socialcristianos flamencos y amenaza con violencias sobre ellos.

♦ **F**UERA de Bélgica el enfoque de lo que allí realmente está pasando no es fácil de hacer. Más o menos podemos resumir la situación en pocas palabras, del modo siguiente: unos tres millones de valones y un millón de habitantes de Bruselas se enfrentan con los cinco millones de flamencos en torno al proyecto gubernamental de atribuir oficialmente pertenencia a la capital a seis demarcaciones atribuidas a los flamencos y que en 1947 habían sido calificadas como de "fuerte minoría francofona".

♦ **L**OS flamencos se oponen a perder estas circunscripciones. Pero lo cierto es que la población valona de estas comunas periféricas de Bruselas ha ido aumentando por la emigración del campo hacia las aglomeraciones urbanas que, en Bélgica, como en cualquier otro país, es un fenómeno social incontenible. Los alrededores de Bruselas son el atractivo natural de las zonas más pobres de Bélgica, y estas zonas son casi todas valonas. De esta manera, el territorio que hasta ahora era exclusivamente flamenco, ya está dejando de serlo.

♦ **E**L resultado es el estallido de la coadición gubernamental de socialcristianos y socialistas. La búsqueda desesperada de una mayoría "nacional" que arbitre el conflicto. Pero, por un lado, los socialistas valones del M. P. W. están dispuestos a oponerse a las pretensiones fla-

♦ **E**STA situación provocó la dimisión gubernamental que el Rey Balduino no quiso aceptar, ya que las esperanzas de compromiso quedaban totalmente comprometidas con la caída del Gobierno Lefevre. El Gobierno, pues, continúa sus esfuerzos; pero, según la frase que corre por Bruselas, "el corazón ya no está en él". El mismo Lefevre está dando muestras de nerviosismo y considera la prolongación de sus esfuerzos como "una broma que no puede durar". Lo más que se puede esperar es la promesa de ambas partes de que se esforzarán por conseguir alguna clase de acuerdo, aunque, de momento, más vale no preguntarse en qué puede consistir ese acuerdo para no embrollar las cosas.

♦ **B**ELGICA está endureciendo peligrosamente su frontera lingüística. Pero las dos partes en que el país se divide son desiguales. Por un lado, una economía agrícola y minera que produce, como es natural, una población inestable y una gran masa de proletariado. Por el otro—del lado flamenco—, una economía industrial y comercial tradicional-

mente de carácter burgués; pero, en cierto modo, afectada de pérdida de velocidad económica y social. Los valones son más pobres, pero también son más activos y más exasperados. Los flamencos gozan de una posición superior, pero se aferran a privilegios de clase que ya están caducando en Europa. Naturalmente, las cosas no son tan simples y habría que hacer infinitos matices y excepciones, pero la calificación global de las dos poblaciones es la dicha.

♦ **U**NAMOS a esto que las demarcaciones periféricas en cuestión son demarcaciones ricas que encierran a los mayores contribuyentes del país, aunque, a veces, éstos no sean flamencos. Está claro que los flamencos no se avienen, de grado, a perder estas demarcaciones. Bajo un sentimentalismo patrio es a veces muy fácil encontrar prosaicas motivaciones fiscales.

♦ **L**O verdaderamente grave del asunto es que hoy en Bélgica poca gente piensa en "belga". La división lingüística ha producido ya una escisión social, una división política, y pudiera provocar, a la menor ocasión, un verdadero estallido nacional. Nunca Bélgica ha estado en un momento tan grave en cuanto a su propia existencia como nación. Y nunca, tampoco, la solución aparece más lejana que ahora. Un ejecutivo provisional nombrado por los valones, un verdadero Gobierno fantasma de la Valonia, toma ya sus decisiones sin cuidarse del Gobierno de Bruselas. Y lo peor es que estas decisiones son obediencias como legítimas en todo el país valón. La sede de este ejecutivo se halla en Namur, y no se puede decir con propiedad que sea clandestino, ya que actúa sin cuidado alguno y en plena luz del día. Los valones, de momento, se aferran a una fórmula federalista. Sería cosa de pensar seriamente si esta fórmula puede o no salvar la unidad del país. Porque dentro de muy poco tiempo tal vez ni siquiera una federación de pueblos belgas tenga ya probabilidades de ser formada.

Y HABLANDO DE TODO... NATURALEZA LIBERADA

♦ **L**A libertad no puede ser algo extrínseco al hombre que le llega de fuera como un don, como una conquista y ni siquiera como un derecho. La libertad del hombre es interior, condición intrínseca, fuente viva que mana en su ser. En este punto parece ser que nos estamos poniendo de acuerdo todos, materialistas y espiritualistas. En lo biológico, cada vez más, se sabe que el hombre, aunque formando parte de la evolución animal, "no se ha comprometido" en ella. La demostración de este "no compromiso" nos la da la carencia de "nicho ecológico" para la especie humana, es decir, que esta especie no tiene sitio propio en la Naturaleza al que adaptarse, sino que se adapta a cualquier condición telúrica o climática por extrema que sea y hasta parece estar a punto de conseguir—su mejor instrumento natural, que es el cerebro, puede intentarlo—vivir en las condiciones imprevisibles de otros mundos. Su "bios" y su "psique" nacieron, por tanto, con un germen de libertad incorporado a su naturaleza. El hombre es, pues, una "naturaleza liberada".

♦ Es muy importante este concepto unitario, indisoluble, libertad-naturaleza. Admitiéndolo acabamos con el más nefasto de los dualismos filosóficos: aquel que contemplaba, por un lado, la naturaleza humana y, por el otro, la libertad individual del hombre. Según el predominio de uno u otro componente, se cae en el error del naturalismo (el hombre es un ser inmerso en la Naturaleza y dominado por su propia naturaleza) o en el historicismo (el hombre es sólo transformación constante, sólo programa, sólo historia insoslayable).

♦ Y lo malo de los errores filosóficos es que quedan inalterables en las estereotipias mentales de quienes los aceptan y se traducen en modos de entender y de actuar. Así de cliché, todos manchados con el primer error, se llegó al hombre natural de Rostand, sometido a la animalidad de su fisiología y alterando el último destello de su espíritu por la química de sus hormonas; o al hombre masa de Marx, protagonista amorfo e inominado de un devenir histórico inevitable. En ambos casos la libertad se había esfumado. Porque en ambos casos era una libertad falsa, venida de fuera, como una pintura para recubrir la naturaleza humana, y que como los colores de la mariposa cautiva, se quedaron entre los duros dedos del cazador.

♦ Cuando todos los filósofos, todos los moralistas y todos los políticos acepten, para el ser humano, este concepto de naturaleza liberada, este concepto que han demostrado los biólogos y los psicólogos, se habrá dado un paso de gigante hacia el entendimiento entre los hombres. Porque si la libertad es condición inherente a su naturaleza, si no ha de ser dada desde afuera como resultado final de un programa político o de un esfuerzo de superación, será preciso contar con ella antes, incluso, que con el hombre mismo en todo intento de asociación humana; si no se quiere destruir la misma esencia del hombre, si se pretende que la especie de Adán pueda llamarse al fin sociedad y no especie.



SANTIAGO LOREN

INTERROGANTES ANTE EL PLAN DE DESARROLLO

♦ **E**L gran público se plantea determinados interrogantes ante el Plan de Desarrollo Económico, cuyo alcance no ha llegado a comprender.

♦ No es éste, problema español exclusivo, sino que también se ha planteado en otros países y, entre ellos, en Francia, donde François Perroux ha examinado cuatro que estimamos tienen plena actualidad en nuestro caso.

♦ Concretamente, el primero de ellos alude al ritmo anual acumulativo de incrementos del producto nacional bruto, y se centra en si será posible mantener el 6 por 100 que se ha supuesto como posible.

♦ Teniendo en cuenta que este ritmo es superior al que se ha registrado en nuestro país, entre 1954 y 1962, que ha sido estimado en un 4,5 por 100 anual acumulativo, e igualmente superior al previsto para la mayor parte de los países industriales de Europa (el IV Plan francés ha previsto un aumento del 5,5 por 100 anual y en Italia se prevé, en la hipótesis más optimista, un aumento del 5,6 por 100 anual), cabe temer que, o no se pueda alcanzar este ritmo de incremento, o que para lograrlo sea preciso exigir extraordinario sacrificio a un país que ya viene soportando mucho.

♦ **E**L segundo interrogante alude a la forma cómo se enjuicia la evolución de la balanza de pagos, ya que si es posible que algunas partidas, como las transferencias privadas, sean supe-

♦ radas dado el ritmo a que se va produciendo la emigración española, temporal y permanente; otras, como las exportaciones y la utilización de créditos concedidos por el extranjero, por el momento, son más que dudosas.

♦ Ciertamente, si las circunstancias nos son favorables, cabe esperar un incremento superior a lo previsto en materia de turismo, pero depender, como dependemos actualmente, para el equilibrio de nuestra balanza de pagos del turismo y de la remesa de los emigrantes, es algo, desde luego, muy hipotético para plantear un Plan de Desarrollo.

♦ El tercer interrogante se concreta al hecho de si será contenida la inflación, aspecto este último, que recientemente ha cobrado singular actualidad con motivo de las elevaciones experimentadas por los precios.

♦ El hecho de que se disponga de un Plan de Desarrollo no supone, ni con mucho, seguridad alguna frente a la inflación, de lo que constituye buena prueba el hecho de que en Francia, país al que venimos siguiendo en nuestro Plan de Desarrollo, los planes iniciados desde 1947 no impidieron el que este país conociera una intensa inflación de 1949 a 1951 y de 1955 a 1958.

♦ **E**S cierto que una política de crecimiento armónico digna de este nombre debe asegurar el que la inflación sea contenida, pero para ello es preciso que la política monetaria y financiera se coordine con la puesta en apli-

♦ cación del Plan, lo que no siempre se ha conseguido.

♦ Tanto es así que en Francia se ha podido decir que, sin modificaciones importantes en la coordinación de los poderes económicos y financieros y sin la aplicación de una doctrina que opere las síntesis de la política financiera y monetaria y de la política económica, se esté expuesto a no realizar ningún Plan satisfactorio en razón a las presiones inflacionistas perdurables inscritas en las propias estructuras económicas.

♦ Y un último interrogante que se ha planteado en relación con el Plan es el relativo a si éste presta o no un buen servicio al mundo del trabajo. Hasta el momento, el equilibrio 1966 y las tasas de crecimiento de los consumos públicos y privados previstos por el Plan se expresan en vastos agregados que no permiten ninguna discusión por ramas y por categorías.

♦ **P**ARA interesar al mundo del trabajo en el Plan sería preciso, y todavía estamos en la oportunidad de hacerlo, que, ante un objetivo de consumición global, se pusiera a punto un objetivo de repartición o distribución de la renta.

♦ Sería preciso, para dar tranquilidad en este orden de cosas al mundo del trabajo, que en el Plan, entre otras medidas complementarias, se articulara una política clara y coherente de la masa salarial y de las tasas de los salarios, formulada en el cuadro de una política de rentas.

♦ No basta con decir que el

♦ consumo interior, público y privado, al cabo de cuatro años, va a incrementarse en tal o cual proporción, es preciso insertar en el Plan un ritmo mínimo anual de crecimiento de los salarios, y ello puede ser perfectamente compatible con el incremento del consumo privado, en su conjunto, al ritmo de un 5,5 por 100 anual y acumulativo, pues pueden mejorarse los ingresos de los trabajadores y, en general, de los sectores menos favorecidos económicamente, a expensas de los que tienen una situación económica más favorable.

♦ La política del Plan es una política interesante, de la que estaba necesitada nuestro país y que puede permitir que los dirigentes del mundo del trabajo y de los distintos sectores sociales del país tomen conciencia de cuáles son los grandes problemas económicos sociales que éste tiene.

♦ Honradamente creemos que por la Comisaría del Plan, por sus comisiones y por sus ponencias, se está prestando un positivo servicio, aunque acaso se adolezca del defecto de resolver en comité reducido sobre las magnitudes principales de la economía española, de las que se ha tenido conocimiento por declaraciones del comisario del Plan.

♦ **L**A técnica del Plan será mejor, indudablemente, cuando, en los futuros Planes, someta al país, a través de sus representaciones orgánicas, con precisión y claridad, en tiempo oportuno, las opciones alternativas que se

♦ ofrecen a la nación y la distribución entre las clases de los frutos y de las cargas que comporta cada una de estas opciones.

♦ De poco sirve que, en comisiones restringidas, representantes sindicales, altos funcionarios, expertos, informen sobre cuestiones varias que afecten a uno u otro sector; lo verdaderamente importante es que las grandes opciones que se han hecho públicas en fecha reciente y que afectan al crecimiento del producto nacional bruto, a la evolución de la población activa, al consumo público y privado, a la formación bruta del capital y al comercio exterior, sean sometidas a los supremos cuerpos del país, ya sea el Congreso Sindical o las Cortes Españolas, y ello no para que, en acto singular, escuchan, con respeto, declaraciones hechas con la máxima solemnidad, sino para que, alrededor de estas cuestiones, vea realmente vitales, se abra un fecundo diálogo.

♦ **C**OMPRENDEMOS que, a estas alturas, ello no va a ser ya posible, pero no podemos por menos sino hacernos eco de los interrogantes que, en relación con el Plan, se formula el gran público, y de modo muy especial de aquellos que por tener una acusada proyección social es del mayor interés que tengan respuesta, si es que se quiere, como es natural, que el Plan encuentre el natural ambiente en el país.

♦ Carlos IGLESIAS SELGAS



no deje
que el verano
le ahogue

Ponemos a su disposición
gran variedad de:

- ♦ FRIGORIFICOS
- ♦ NEVERAS
- ♦ VENTILADORES
- ♦ DUCHAS, etc.

... y muchos artículos para
campo en

Almacenes
LA LLAVE

CORREDERA BAJA, 1

Con su Sección de Créditos
BIENESTAR A PLAZOS

VIAJES INTERNACIONAL EXPRESO, S. A.

CRUCERO COSTAS PENINSULARES

en el vapor **GUADALUPE**

12 días, incluidas excursiones

y visitas 5.840

Próxima salida, día 4 de agosto

FINES DE SEMANA A:

Monasterio de Piedra,

Extremadura, Castilla

y Cuenca

VIAJES DE VERANO A:

Ptas.

Andalucía 5.400

Andorra-Lourdes 3.100

Cantábrico y Rías

Bajas 6.950

Costa Azul 4.550

Italia 12.175

Lisboa-Fátima 3.530

París 6.860

Ruta de los Alpes 11.600

Suiza 10.700

Próximamente salidas: 9, 13 y 17

de julio

ES UNA ORGANIZACION

IBERO, RUTAS

Solicite información y reserve

su plaza en:

VIAJES

INTERNACIONAL

EXPRESO, S. A.

Grupo A - Título 2

Avenida de José Antonio, 55

Teléfono 2 48 84 03

**No se permitirá el
regreso a Austria
del archiduque
Otto de Habsburgo**

VIENA, 10. — El ministro del Interior de Austria, el socialista Franz Olah, ha declarado que no permitirá el regreso a Austria del pretendiente al trono de este país, archiduque Otto de Habsburgo.

Una declaración análoga fue leída en una reunión del Gabinete en representación del ministro de Asuntos Exteriores, doctor Bruno Kreisky, también socialista, que no pudo asistir a la reunión.

El Partido Conservador del Pueblo y el partido socialista, miembros de la coalición gubernamental austriaca, han estado luchando políticamente sobre la cuestión del archiduque Otto de Habsburgo durante varios años, llegándose a la máxima tirantez en la semana pasada, cuando ambos partidos amenazaron con poner fin a la coalición, que ya dura dieciocho años. (Efe.)

ANTES DE LA SALIDA DE HARRIMAN PARA MOSCU

Kennedy reúne al Consejo de Seguridad U. S. A.

Las relaciones Este-Oeste exigen una nueva estrategia política

Kruschef busca una "acomodación" ante el colapso de las conversaciones con China

nueva york: m. blanco tobio

Harriman →



NEUVA YORK, 10. (Crónica de nuestro corresponsal, M. Blanco Tobio, por telex.)— Lo que, según parece, iba a ser sólo una breve sesión de instrucciones a Averell Harriman, en vísperas de partir para Moscú, se convirtió más tarde en una reunión del Consejo Nacional de Seguridad, presidido por Kennedy, y las instrucciones que en principio se iban a dar a Harriman, y que se referían a la suspensión parcial de pruebas nucleares, se ampliaron hasta cubrir, según nos dicen, el vasto campo de las relaciones Este-Oeste.

No se han dado explicaciones de estos cambios y tampoco se han registrado, a la vista, cambios nuevos dados en el citado campo. Suponemos que el origen de todo ese movimiento de ayer en la capital federal no es el informe de Spaak a los occidentales sobre sus conversaciones con Kruschef en Kiev, porque el ministro belga tiene prevista su llegada hoy a Bruselas, esperando aquí que su informe sea entregado en Washington a finales de esta semana.

Hay razones, sin embargo, para que las relaciones Este-Oeste reclamen la atención de los máximos organismos de planificación política de este país, pues desde el martes, según les hemos informado a ustedes, se habla incansablemente, en las cancillerías y en las esferas diplomáticas occidentales en Moscú, de que Kruschef está buscando una "acomodación" con el Occidente. El mismo Spaak, al salir de su entrevista con Kruschef, declaró: "Confío en que las relaciones entre el Este y el Oeste mejorarán. Fue una conversación muy interesante."

Si, como se ha dicho, la causa de que Rusia esté buscando esa presunta acomodación es la proximidad de un colapso en sus relaciones con la China roja, entonces quizá, ahora más que nunca, tenga sustancia de verdad eso de la acomodación, pues, como ustedes saben, ayer los chinos no acudieron a la olimpiada ideológica que vienen riñendo con los rusos a puerta cerrada.

(No tan cerrada, porque los rusos han permitido ya algunas "goteras", en cuanto a la actitud china. Lo que propone Pekín es un congreso mundial de todos los partidos comunistas como el de 1960, y "votación proporcional", según el número de afiliados de cada partido, lo que haría casi imbatible a la delegación china. Ambas ofertas han sido rechazadas por Rusia.)

La ausencia, ayer, de la delegación china obedece, según se cree aquí, a que ésta ha pedido nuevas instrucciones a su Gobierno, en vista de que por fuera de esa conferencia de reconciliación (?), nuevos hechos han venido a echar leña al fuego. Podemos señalar tres buenos troncos lanzados a la hoguera:

1. La llamada de Spaak a Kiev, por Kruschef, cuando éste no ha querido ver personalmente a los chinos, y para hablar con el belga de coexistencia pacífica entre el Este y el Oeste,

La vacunación contra la polio hoy que haría ahora. En los meses calurosos será demasiado tarde y los niños no vacunados correrán un grave riesgo. Utiliza en favor de tus hijos la campaña de vacunación antipoliomielítica que lleva a cabo el Seguro de Enfermedad.

WASHINGTON, 10.—El Consejo Nacional de Seguridad se ha reunido, bajo la presidencia de Kennedy, a fin de dar al subsecretario de Estado para los Asuntos Políticos, Averell Harriman, las últimas instrucciones antes de su partida para Moscú, vía Nueva York y Londres.

El ex gobernador del Estado de Nueva York presidirá la delegación de los Estados Unidos en las conversaciones tri-

partitas que se iniciarán el 15 de julio en la capital soviética para intentar llegar a un acuerdo sobre cese de pruebas nucleares.

El secretario de Prensa de la Casa Blanca, Pierre Salinger, declaró que no tenía ningún comentario que hacer acerca de esta importante reunión. (Efe.)

que es lo que más le reprochan los chinos al "premier" ruso.

2. La tumultuosa recepción dada en Pekín a los chinos expulsados de Moscú por distribuir la famosa carta (15.000 palabras) del partido comunista chino al partido comunista ruso.

3. La reacción del Comité Central del P. C. ruso ante tal recepción, acusando a la jerarquía china de estar realizando una campaña de empeoramiento de las relaciones entre Rusia y China, sin tener en cuenta las "peligrosas consecuencias" de semejante política.

Averell Harriman hará pasado mañana un alto en Londres, antes de seguir su vuelo a Moscú, para afinar con los ingleses la estrategia occidental en las conversaciones que comienzan el día 15. Después de la reunión de ayer del Consejo Nacional de Seguridad, en Washington, el que iba a ser plato fuerte de esas conversaciones, o sea la suspensión parcial de pruebas nucleares, posiblemente se quede en aperitivo.

GRAVE AMENAZA CONTRA BEN BELLA

AIT AHMED anuncia su intención de derribarle

ARGEL, 10. (Crónica de David Rice, Europa Press, recibida por telex, en exclusiva para PUEBLO.)—El diputado argelino Hocine Ait Ahmed ha convocado una conferencia clandestina de Prensa en su ciudad natal, en el corazón de la región montañesa de la Kabilia, para anunciar la formación de un movimiento armado contra el régimen del primer ministro Ben Bella.

de Ait Ahmed, contra los deseos del Gobierno.

El joven diputado Ait Ahmed es uno de los políticos de mayor prestigio en Argelia. Juntamente con Ben Bella, se le considera como uno de los siete fundadores de la revolución argelina y puede atraer a su lado a todos los elementos de diversas tendencias que no están de acuerdo con la política seguida hasta el momento por el primer ministro Ben Bella.

La oposición del diputado Ait Ahmed empezó hace una semana, cuando distribuyó unas octavillas atacando a Ben Bella, a diversos miembros del Parlamento y a los periódicos locales. Luego desapareció y circularon rumo-

res de que había sido detenido por la Policía secreta del Gobierno. Pero hoy los corresponsales extranjeros hemos recibido llamadas individuales de su agente invitándonos a una conferencia de Prensa en la ciudad de Michelet, situada en la región de la Kabilia, tradicionalmente hostil al régimen de Ben Bella.

La conferencia, evidentemente, había sido organizada con el apoyo de las autoridades locales.

Ait Ahmed dijo que se había visto obligado a abandonar Argel, porque agentes secretos egipcios, que trabajan a las órdenes de Mohamed Jider (enemigo de Ben Bella y exilado en El Cairo), le advirtieron que la Policía de Ben Bella andaba a su caza. "Ahora me propongo formar un grupo para derribar al Gobierno de Ben Bella y despertar la conciencia de la nación ante la naturaleza totalitaria de su Gobierno."

Preguntado sobre los procedimientos que va a emplear para derribar al actual Gobierno, Ahmed respondió que no tenía intención de utilizar métodos que provocaran derramamientos de sangre.

Comentando la reciente ola de arrestos y detenciones en toda Argelia, Ait Ahmed declaró que Ben Bella le había dicho que estos arrestos se debían a una conspiración organizada por el Presidente Burguiba, de Túnez, para derribar al Gobierno argelino, "pero ni Ben Bella ni ningún otro miembro del Gobierno presentó pruebas de esta conspiración".

Ahmed fue arrestado y encarcelado junto con otros destacados dirigentes del Frente Argelino de Liberación durante los primeros intentos para expulsar a los franceses de Argelia. Su persona goza de amplia popularidad y bien ganado prestigio entre los habitantes de la dura Kabilia. Si, como parece, los argelinos de esta región hacen frente al Gobierno, la posición de Ben Bella puede debilitarse rápidamente. De todas formas, el procedimiento que va a utilizar Ait Ahmed para derribar al Gobierno sigue siendo un misterio. Si no piensa utilizar métodos que provoquen derramamientos de sangre, ¿qué métodos va a emplear? De todas formas, Ben Bella no creo esté ahora muy tranquilo. Y los enemigos de su política y de su presencia en el poder han crecido considerablemente en los últimos meses. ¿Cuál va ser la respuesta del duro primer ministro argelino?

LAS ESTRELLAS TAMBIEN VAN A LA ESCUELA

Ethel Rojo, en vísperas de exámenes



"Sorpresivo, che" —que dicen los platenses—. Ayer nos topamos con Ethel Rojo, la escultural vedette —pero escultural verdad— que triunfa en el teatro Calderón al frente de su espectáculo "2 piernas, 20 millones", conduciendo un Seat de "doble mando" de la Auto-Escuela El Moderno. Ethel no está exactamente aprendiendo a conducir, pues ya lo hacía en Buenos Aires, sino que practica para obtener el carnet de conducir español, cosa ésta cada día más difícil, y para la que es imprescindible una enseñanza metódica.

Seria advertencia de «K» a Ulbricht: «Que nada perturbe la tranquilidad en Berlín»

RUSIA NO SE HACE RESPONSABLE DE NINGUN «MAL PASO» DE PANKOW EN ESTE SENTIDO

berlin: j. m. carrascal

Audiencia del Papa a la Comisión Pontificia para Hispanoamérica

«ESPERAMOS MUCHO DE ESPAÑA EN LA EVANGELIZACION DE AMERICA»

CIUDAD DEL VATICANO, 10.—Entre las personalidades eclesiásticas que asistieron a la audiencia concedida por el Papa a la Comisión Pontificia para Hispanoamérica figuraba el arzobispo de Zaragoza, monseñor Morcillo, que representaba a España en calidad de presidente de la Comisión Episcopal de la O. C. S. H. A. (Obra de Cooperación Sacerdotal Hispanoamericana).

A un periodista español, con quien ha conversado momentos antes de salir para el aeropuerto de Fiumicino, camino de Madrid, el arzobispo de Zaragoza ha manifestado su viva satisfacción por la cordial alusión que el Papa hizo a España en su discurso, cuando destacó la labor que los sacerdotes, religiosos y religiosas españoles vienen desarrollando en Hispanoamérica "continuando—dijo el Pontífice—la obra comenzada desde que, en ocasión del Descubrimiento, la nación española llevó la fe a aquellas tierras".

Añadió monseñor Morcillo que esta misma idea la amplió el Santo Padre en unas frases que cruzó con él mismo cuando, al terminar el discurso, saludó individualmente a los prelados presentes.

"Seguimos esperando mucho de España en esta obra de cooperación sacerdotal hacia América—dijo Su Santidad al doctor Morcillo—. Y nos complace saber que el contingente de sacerdotes españoles que cada año sale hacia Hispanoamérica aumenta constantemente."

Monseñor Morcillo aprovechó el momento para pedir al Sumo Pontífice una bendición especial para esos sacerdotes y para los alumnos del seminario de la Obra de Cooperación Hispanoamericana radicado en Madrid.

El arzobispo de Zaragoza terminó su conversación con el periodista, haciendo resaltar que también el cardenal Carlo Confalonieri, presidente de la Comisión Pontificia para Hispanoamérica, había insistido, al exponer ante el Papa la labor realizada desde su creación, en lo que había contribuido España, la cual "se ha comprometido en los tres próximos años a enviar a Hispanoamérica otros 1.500 sacerdotes". (Efe.)

BERLIN, 10. (Crónica de nuestro corresponsal, José María Carrascal, por telex).

Desde Berlín este comienzan a filtrarse las primeras noticias exactas sobre la visita de Kruschef, al margen de los comentarios oficiales y los discursos protocolarios. Según informa el "Ostspiegel", la felicitación del jefe soviético a Ulbricht con motivo de su septuagésimo cumpleaños fue bastante más sobria en privado que en público. Ni abrazos ni alabanzas hubo en su entrevista confidencial, sino una seria advertencia: Kruschef no se hacía responsable de ningún paso dado por Pankow, tendente a agravar la situación en Berlín o Centroeuropa. Y aún más, la Unión Soviética no está en condiciones, según declaró su jefe de Gobierno, de hacerse cargo de los suministros que hoy llegan a Alemania oriental desde la occidental, caso de que un conflicto cualquiera aconsejara a Bonn suspender sus compromisos económicos. Quiere ello decir que Kruschef no se anduvo por las ramas a la hora de advertir a Ulbricht sobre la absoluta necesidad de dejar en calma este frente durante los próximos meses. No hay duda que Kruschef busca una tregua con Occidente, y ha querido asegurarse, ante todo, de que Berlín, con su siempre difícil equilibrio, no vaya a jugarle una mala pasada con cualquier incidente junto al muro o en las autopistas. Dicen también las informaciones que Kruschef apenas mostró interés por los problemas actuales de Pankow. Tiene, como aquí se dice, "los dos manos ocupadas" con los chinos, y el problema alemán ha pasado, automáticamente, a segundo plano ante la peligrosa embestida desde dentro de su propia casa.

Las noticias que llegan de Moscú son, desde luego, desalentadoras para el jefe soviético. La Policía acordó ayer la calle por donde debían pasar los negociadores chinos hasta el edificio de conferencias, prohibiendo estacionarse en las inmediaciones a los periodistas occiden-

tales. Un comunicado posterior confirmó que la conferencia se había suspendido, mientras los chinos esperan recibir instrucciones de Pekín. Se masca en el aire el rompimiento, aunque reina un absoluto silencio oficial sobre lo tratado. Tanto la Prensa moscovita como la pekinesa se disparan cada mañana andanadas de mayor calibre. Ya no disfrazan los ataques y llaman a las cosas por su nombre. Así, el periódico comunista de Hong-Kong "Wenweipo" acusaba ayer a los rusos de "tratar como amigos a los americanos y como enemigos a los chinos", mientras el "Pravda" reprochaba, violentamente, al Gobierno de Pekín: "Llevar adelante una campaña contra la Unión Soviética."

Kruschef, a todo ello, conversa en Kiev con el ministro belga Spaak, "en una atmósfera abierta y comprensiva", según anuncia la agencia Tass, preparando el diálogo con ingleses y americanos. Se multiplican los indicios de que el jefe soviético encuentra ya más agradable tratar con los occidentales que con sus propios camaradas de doctrina.

LO QUE PASO EN BARAJAS

Marchó a Sevilla el ministro secretario general del Movimiento y delegado nacional de Sindicatos, don José Solís Ruiz.

Llegó de San Salvador don Alberto Ulloa Castro, ministro salvadoreño de Trabajo, que realiza una visita oficial a España invitado por el ministro de Trabajo, don Jesús Romeo. Fue recibido por el subsecretario español de Trabajo, embajador de El Salvador y numerosas representaciones del Ministerio de Asuntos Exteriores, del Instituto de Cultura Hispánica y otros organismos.

ARGENTINA: EL HOMBRE DE LA CALLE SE SIENTE BURLADO EN LAS ELECCIONES

IMPERA EN EL PAIS LA MISMA TONICA DE DELIBERADO CONFUSIONISMO QUE ANTES DE LAS ELECCIONES

BUENOS AIRES, 10. (Crónica telegráfica, de nuestro redactor, enviado especial, Julio Camarero).—En toda la ciudad el hombre de la calle es consciente de que se le ha burlado con un simulacro electoral, y ello se traduce en numerosos comentarios, a los que dio lugar, una vez más, la actitud del Gobierno, que ha clausurado ya el escrutinio provisional cuando faltan más de quinientas mesas por escrutar. Se argumenta que los resultados no variarían, pero se olvidan de que cuatro votos más o menos, para un partido, pueden presentar un elector en el colegio.

La misma tónica de deliberado confusionismo en que se desarrolló el proceso electoral sigue imperando ahora en esta complicada danza de guarismos. Además, por primera vez, y rompiendo la norma habitual de cualquier elección, no se ha facilitado aún la cifra exacta del total de votantes. Sin duda por el temor de que al final no les salieran las cuentas.

Es más fácil hacer primero todos los arreglos y acomodar luego la cifra final a las conveniencias. Por otra parte, hay números mayores en un diario determinado que los que aparecen en la edición del día siguiente. Y todos insisten en que fueron facilitados por el Ministerio del Interior. Se da el caso asombroso de que en varios apartados del cuadro numérico las cifras de votos en blanco disminuyen de una escrutación a otra. ¿Cómo podríamos explicar esto? Simplemente admitiendo la deliberada actitud de hacer aparecer el voto en blanco con un volumen mucho menor del que les correspondería en rea-

- ◆ El Gobierno clausura el escrutinio cuando faltan más de 500 mesas por auscultar
- ◆ No se ha facilitado todavía la cifra exacta del total de votantes.
- ◆ Los periódicos disminuyen, de edición en edición, los votos en blanco

En un comunicado, las 62 organizaciones gremiales peronistas denuncian el fraude, sus antecedentes y sus consecuencias

lidad como una manifestación del peronismo.

En la provincia de Chaco, por ejemplo, no se publicaron las impugnaciones, que según mis noticias, representan una cifra elevada. Y así podríamos seguir, agotando la capacidad de asombro de los lectores.

Las 62 organizaciones gremiales de recia raigambre peronista lo han denunciado en un documento hecho público, en el que recuerdan que con anterioridad a las elecciones se advirtió a la opinión pública que iba a utilizarse el mecanismo electrónico de cómputos para deformar las cifras y evitar que se conociera en toda su magnitud el repudio del pueblo ante la trampa comicial. Agrega el documento que todo cabe esperar del proceso de trabas, inhabilitaciones y amenazas que se han venido produciendo, y, por si fuera poco, el ministro del Interior señaló antes de las elecciones "que aunque el triunfo popular se con-

cretara en las urnas no se entregaría el gobierno a sus representantes". Agrega el escrito de las "62" que se proyectó la confusión y la duda y se presionó en forma ostensible y psicológica para que las masas ciudadanas optaran por el mal menor, a pesar de lo cual se desprende claramente que cerca de cinco millones de votos—cifra ésta ocultada y deformada por el mecanismo oficial—expresaron de una forma u otra el repudio. Finalmente, las 62 organizaciones afirman que "con esta actitud, y aun en la hipótesis de las cifras aritméticas, que nada significan por deformación, la vigencia del derecho constitucional sigue negado". Las minorías del privilegio retienen el Poder y la nación seguirá sin tener un auténtico Gobierno, y ni siquiera los supuestos votos de sectores populares comprometen su adhesión al mal menor. Lejos de ello, el país seguirá sin tener un Gobierno con respaldo de los hombres y mujeres que trabajan". Según una de las relaciones,

desde luego provisional, de electores, hasta ahora a los radicales del pueblo les corresponden 169 electores; a la U. C. R. I., 106; a U. D. E. L. P. A., 46; Federación del Centro, 42; demócrata progresista, 34; demócrata cristiano, 26; socialista argentino, 11; socialista democrático, 10; Tres Banderas, cinco; y con menos de cinco, los otros partidos.

Allende, candidato por la U. C. R. I., ha declarado que está dispuesto a apoyar a Illia (radicales pueblo) con sus 106 compromisarios en el colegio electoral. Como vemos, ya empiezan las negociaciones, donde va a nutrirse una nómina de puestos políticos de segunda y tercera fila, pero que representan miles de pesos.

Ya se habla de que Aramburu, después del rotundo fracaso, todavía pretende negociar algún puesto de gobernador.

AMNISTIA PARA LOS PRESOS POLITICOS

BUENOS AIRES, 10.—El presidente saliente de la República Argentina, doctor José María Guido, ha ordenado una amnistía general de todos los presos políticos, así como la de todos los detenidos de los sindicatos, que fueron apresados bajo el reciente estado de sitio.

A este efecto, el primer magistrado de la nación firmó un decreto, minutos antes de que se encaminara, cruzando la plaza de Mayo, a la catedral, donde se celebraría un solemne Te Deum con motivo de la fiesta nacional argentina del Día de la Independencia. (Efe.)

estara en todos los hogares

FRIGORIFICO ELECTRICO

SIEMENS

SU COMPRA

ES



MUY FACIL

EN LA ORGANIZACION DE LAS

GRANDES FACILIDADES

Notique

NUESTRAS FACILIDADES SE AJUSTARAN A SUS POSIBILIDADES

UNIVERSAL ELECTRICA

TIENDAS

SERRANO, 82 • HORTALEZA, 20 • D. RAMON DE LA CRUZ, 59 • HERMOSILLA, 20 • AVENIDA ALBUFERA, 10 • MAYOR, 4 • FRANCOS RODRIGUEZ, 4 • ALCALA, 206 • TOLEDO, 70 • CARTAGENA, 17 • AYDA, DONOSTIARRA, 9 • GINERAL ORA, 33 • J. CUERVO • P. EX. TREMADURA, 37 • DONOSO CORTES, 24 • AVDA. DEL MANZANARES, 44 • CAMINO VIEJO DE LEGANES, 133 • BRAVO MURILLO, 371 • CL. VALDEZARZA, BL. 10 • REAL DE VINTO (VILLAVEDE BAJO) • AVDA. DE OPORTO, 89 • ALONSO CASTRILLO, 8 • DR. ESPINOSA, 10 • NARCISO SERRA, 16 • FERNANDEZ DE LOS RIOS, 18 • AVE MARIA, 13

PISOS

MAYOR 46 2.º n. 1 • CARRERA SAN JERONIMO, 18 1.º • DESENGAÑO, 12 • HERMANOS MIRALLES, 63 2.º • ESPOZ Y MINA, 1 • PUERTA DEL SOL, 5 6.º 3 • HORTALEZA, 8 1.º MAYOR, 21 1.º • CARRETAS, 14 • DESENGAÑO, 12 4.º • PLAZA VALLE DE ORO, 3 • CTRA. DE ARAGON, 110 • MONTERA, 8 1.º • AV. JOSE ANTONIO, 32 • BUSTAMANTE, 3 1.º EJ

LONDRES: los reyes de Grecia, recibidos tumultuosamente

LONDRES, 10.—El Rey Pablo y la Reina Federica de Grecia han sido acogidos con gritos y silbidos al hacer su aparición en la estación Victoria. Poco después las aclamaciones y los vítores han anulado las manifestaciones hostiles.

El Rey Pablo ha ocupado una carroza junto con la Reina Isabel, y la Reina Federica ha tomado asiento en otra junto con

el duque de Edimburgo. Ambas carrozas iban precedidas y seguidas de caballeros de la Casa Real que vestían túnicas rojas.

Han presentado armas una triple fila de soldados y a lo largo del recorrido hasta el palacio de Buckingham han sido situadas ocho bandas militares de música. La Policía ha formado un cordón para contener a la multitud.

PROYECTO DE LEY ANTIMONOPOLIO

El "Boletín Oficial de las Cortes", en su último número, el 791, publica el texto del dictamen emitido por la Comisión Especial que ha examinado el proyecto de ley de represión de prácticas restrictivas de la competencia.

Son prácticas prohibidas las surgidas de convenios, decisiones o conductas, conscientemente paralelas, que tengan por objeto o produzcan el efecto de impedir, falsear o limitar la competencia en todo o en parte del mercado nacional. Son nulos como contrarios a la ley y al orden público los convenios entre empresas, así como los acuerdos y decisiones de todo género de uniones, asociaciones o agrupaciones que originen prácticas de las prohibidas.

Se prohíben aquellas actividades mediante las cuales una o varias empresas exploten su posición de dominio en la totalidad o en parte del mercado, de manera injustificadamente lesiva para la economía nacional, los intereses de los consumidores o la actuación de los restantes competidores.

Las prácticas abusivas serán también las que se realicen al amparo de una posición de dominio en el mercado establecido por disposición legal.

Quedan prohibidas las prácticas concertadas o abusivas de fijar directa o indirectamente los precios de compra, de venta u otras condiciones de tasación; las de limitar la producción, la distribución, el desarrollo técnico o las inversiones, en perjuicio de la economía nacional; repartir los mercados, las áreas territoriales, o sectores de suministro, o las fuentes de aprovisionamiento; desarrollar una política comercial que tienda por competencia desleal a la eliminación de los competidores; aplicar en las relaciones comerciales con terceros contratantes condiciones diferentes para prestaciones similares o equivalentes, ocasionándoles con ello desigualdades en su situación competitiva y subordinar la conclusión de contratos a la aceptación de prestaciones o de operaciones comerciales suplementarias que, por su naturaleza, y con arreglo a los usos del comercio, no guar-

den relación con el objeto de tales contratos.

Son prácticas prohibidas las que limiten la competencia

★ También, las que traten de fijar directa o indirectamente los precios de compra, de venta u otras condiciones de tasación

★ Las que limiten la producción, la distribución, el desarrollo técnico o las inversiones, en perjuicio de la economía nacional

den relación con el objeto de tales contratos.

LAS PRACTICAS, EXCLUIDAS

Las prohibiciones anteriores no serán de aplicación a las situaciones de restricción de la competencia que se hallen expresamente establecidas por el ejercicio de potestades administrativas a virtud de disposición legal.

Sin perjuicio de ello, el Tribunal de Defensa de la Competencia o el ministro de Comercio

podrán proponer, y el Gobierno decidir, la supresión o la modificación de las situaciones de restricción de la competencia que existan en el abastecimiento de las poblaciones como consecuencia de concesiones, autorizaciones o licencias, otorgadas por corporaciones o autoridades locales. La propuesta se formulará previo informe de la Organización Sindical y audiencia de las corporaciones afectadas y de quienes ostenten un interés legítimo, personal y directo.

En lo sucesivo las nuevas si-

tuciones de restricción de la competencia sólo podrán establecerse por medio de la ley aprobada en Cortes, en la que acompañará el informe del Tribunal de Defensa de la Competencia, el de la Organización Sindical y el del Consejo de Economía.

No se aplicarán los preceptos de esta ley a los acuerdos, decisiones y prácticas de empresarios agrícolas, de asociaciones de éstos o de federación de estas asociaciones en la medida en que, sin llevar aneja la obligación de aplicar un precio determinado, se refieran a la producción o a la venta de productos agrícolas o ganaderos o a la utilización de instalaciones comunes de almacenamiento, de manipulación o de transformación de productos agropecuarios.

PRACTICAS EXCEPTUALES

El Tribunal de Defensa de la Competencia autorizará, a petición de la parte interesada, los acuerdos y decisiones que contribuyan a mejorar la producción o la distribución de bienes y servicios o a promover el progreso técnico o económico siempre que los consumidores o usuarios obtengan una parte adecuada de los beneficios que resulten de tales acuerdos.

El Tribunal podrá autorizar los acuerdos y decisiones que se refieran a la aplicación de normas y tipos comunes de carácter técnico comercial o de organización y cuyo propósito sea exclusivamente racionalizar los procesos económicos y elevar el nivel de eficiencia o productividad de las empresas participantes; los acuerdos o decisiones que tengan por objeto la adecuación de la oferta y la demanda cuando sea manifiesta en el mercado una tendencia sostenida de disminución de ésta o cuando el exceso de capacidad productiva sea claramente antieconómico; los acuerdos cuyo objeto sea defender o promover las exportaciones, siempre que la restricción de la competencia de ellos derivada no afecte perjudicialmente al mercado nacional y sean compatibles con las obligaciones que resulten de los convenios internacionales suscritos por España; los que se refieran a importaciones procedentes de mercados extranjeros donde no exista libre competencia y siempre que la restricción no perjudique al mercado nacional; los que den lugar a prácticas que produzcan una elevación suficientemente importante del nivel social y económico de sectores deprimidos de la nación.

ACCION DE RESARCIMIENTO

Los perjudicados por las prácticas restrictivas declaradas prohibidas por el Tribunal de Defensa de la Competencia podrán ejercitar acción de resarcimiento de daños y perjuicios ante la jurisdicción civil ordinaria en plazo no superior a un año, a contar del día en que sea firme la declaración del Tribunal.

COMPONENTES DEL TRIBUNAL DE DEFENSA

En el proyecto de ley de que nos estamos ocupando se crea el Tribunal de Defensa de la Competencia, adscrito en lo administrativo al Ministerio de Comercio. Gozará de plena y absoluta independencia y estará integrado por un presidente designado por el jefe del Estado y ocho vocales nombrados por decreto, a propuesta del ministro, entre personas que pertenezcan, en situación activa o pasiva, a las carreras fiscal o judicial o a cualquier otra del Estado, con categoría de magistrado de término, jefe superior de Administración o abogado, con quince años de ejercicio. En los casos de los funcionarios de las carreras judicial y fiscal, será necesaria la conformidad del ministro de Justicia.

Todos los componentes serán inamovibles y su jubilación se regirá por las leyes de funcionarios civiles.

También se fija en el proyecto el funcionamiento de dicho tribunal, la responsabilidad de sus miembros respecto de los delitos cometidos en ejercicio de su cargo que será exigida por la Sala II del Tribunal Supremo, y la responsabilidad civil, que se someterá a la Sala I.

Igualmente se determinan las declaraciones de dicho Tribunal y sus efectos. Se crea en el Ministerio de Comercio el Servicio de Defensa de la Competencia, con un director designado por decreto, con categoría de director general. También se determinan sus facultades y el funcionamiento del Registro de Prácticas restrictivas de la competencia, procedimiento del servicio y sus facultades.

También se crea, dependiente del Ministerio, el Consejo de Defensa de la Competencia, que será presidido por el director del

Servicio e integrarán representantes de los Ministerios de Hacienda, Obras Públicas, Agricultura, Industria, Trabajo y Comercio, y seis de la Organización Sindical, tres de los cuales, por lo menos, pertenecerán al sector social. Actuará como secretario, con voz, pero sin voto, un técnico comercial del Estado, designado por el Ministerio de Comercio.

LAS INFRACCIONES Y SANCIONES

La realización de prácticas exceptuables, cuya inscripción no haya sido solicitada, podrá ser sancionada por el Tribunal con multa de 5.000 a 100.000 pesetas.

La inobservancia de las disposiciones podrá ser sancionada por el Tribunal de Defensa de la Competencia con multa de 5.000 a 100.000 pesetas, sin perjuicio de que se ordene por el mismo tribunal el cumplimiento de lo previsto en las mencionadas disposiciones.

La desobediencia a las intimaciones del Tribunal será castigada por la jurisdicción ordinaria con la pena prevista en el artículo 237 del Código Penal.

Independientemente, y en caso de persistencia en la infracción, el Gobierno podrá imponer la sanción de multa continuada de 1.000 a 50.000 pesetas por cada día en que se persista en la infracción.

La sanción a que se refiere la letra b) del artículo 15 consistirá en multa graduable, a juicio del Consejo de Ministros, teniendo en cuenta el perjuicio que la infracción sancionada haya causado a la economía nacional.

La cuantía de la multa en ningún caso podrá ascender a una cantidad superior al 30 por 100 del valor de lo facturado por la venta del producto o por la prestación del servicio objeto de las prácticas sancionadas durante el período en que las mismas se han realizado.

Si por la naturaleza de la práctica no pudiera aplicarse la regla anterior, la sanción estará limitada al 30 por 100 del valor estimado de la totalidad de las mercancías o servicios objeto de las prácticas prohibidas durante el período en que las mismas se han realizado.

Las resoluciones que el Tribunal de Defensa de la Competencia dicte formulando las declaraciones u ordenando las intimaciones previstas en esta ley, así como los actos concretos que sean consecuencia de ellas, quedarán excluidos de la vía contencioso-administrativa, y contra los mismos sólo se dará recurso de súplica para ante el Pleno del propio Tribunal.

Las disposiciones adoptadas por el Consejo de Ministros serán susceptibles de recurso contencioso administrativo, y éste y el de reposición, contra los acuerdos definitivos que dicte el Tribunal de Defensa de la Competencia en materia de imposición de multas.

SE DETERMINAN LAS INCOMPATIBILIDADES

En las disposiciones generales de la ley se determinan las incompatibilidades de los miembros del Tribunal de Defensa de la Competencia y el director del Servicio con el ejercicio de otros cargos, empleos, actividad profesional, comercial, propiedad de títulos, acciones o participaciones en empresas privadas, mercantiles o industriales, y también se establece el deber de secreto en todos aquellos asuntos que tomen parte al instruir los expedientes previstos por esta ley.

Por último, se dice que la ley entrará en vigor el día 1 de enero de 1964.

...Y YO TRANQUILA Y FELIZ

porque con KELVINATOR NO TENGO PROBLEMAS

KELVINATOR asegura el servicio ininterrumpido de sus frigoríficos mediante una red de **TECNICOS ESPECIALIZADOS QUE CUBRE LA TOTALIDAD DEL TERRITORIO ESPAÑOL** como una continuación de su organización internacional.



El Mago del FRIO

POZA • PUBLICIDAD KELKO

CINCO AÑOS DE GARANTIA * CINCO AÑOS DE GARANTIA * CINCO AÑOS DE GARANTIA

CINCO AÑOS DE GARANTIA

DE GARANTIA * CINCO AÑOS DE GARANTIA * CINCO AÑOS DE GARANTIA



MODELO 7 p. c. 205 LITROS

La red de servicio técnico de atención y garantía KELVINATOR es un aval más de su calidad y prestigio internacional que le permite ofrecer al usuario

CINCO AÑOS DE GARANTIA

Un acierto más de KELVINATOR que sitúa sus frigoríficos a la cabeza de la técnica de refrigeración

Kelvinator
AMERICAN MOTORS CORPORATION - DETROIT - USA

CINCO AÑOS DE GARANTIA * CINCO AÑOS DE GARANTIA * CINCO AÑOS DE GARANTIA

DISTRIBUIDORES EN MADRID

- | | |
|--|---|
| A. FERNANDEZ CONCEJO: Arenal, 5; Príncipe, 14; Bravo Murillo, 124, y General Moscardó, 4 y 6. | IMECA: S. A.: Avenida Ciudad Barcelona, 82; Zurbano, 65, y Glorieta de Embajadores, 7. |
| ENRIQUE FLORES, S. A.: Hortaleza 64, y Peligros, 1. | S. A. H. E. S. A.: Conde de Peñalver, 47. |
| FERYN: Serrano, 96. | ANTONIO BAIGORRI: Velázquez, 2. |
| FEYMAR: Glorieta de Bilbao, 5. | SOLRIMA: Paseo de las Delicias, 55. |
| FEYMAR: Narváez, 3. | RADIO QUER: Avenida Oporto, 45, y Marcelo Usera, 98. |



"FACIT"
máquinas
DE TODAS CLASES
para ESCRIBIR • SUMAR
CALCULAR
MANUALES Y ELECTRICAS
venta y alquiler
ENRIQUE LÓPEZ
ALMACEN DE MÁQUINAS
Puerta del Sol, 6 - MADRID

EMOLUMENTOS A LOS FUNCIONARIOS DE ADMINISTRACION LOCAL

Ha sido dictaminado el proyecto de ley

La Comisión de Gobernación de las Cortes Españolas que ha examinado el proyecto de ley sobre regulación de los emolumentos de los funcionarios de la Administración Local ha emitido su dictamen, que se refiere a los emolumentos, retribuciones complementarias, quinquenios y revisión de plantillas. A continuación publicamos el cuadro de la asignación de grado a cada cargo, así como la asignación de grado.

A los cargos de secretarios de Administración Local corresponden los grados retributivos 24 a 13.

Los cargos de interventor de fondos se entenderán clasificados a efectos económicos en la misma clase que la secretaria de la corporación respectiva, y les corresponden los grados retributivos 23 al 12.

Los cargos de depositarios de fondos se entenderán clasificados a efectos económicos en la misma clase que la secretaria de la Corporación respectiva, y les corresponden los grados retributivos 22 al 11.

Los cargos de oficial mayor se entenderán clasificados, a efectos económicos, en la misma clase que la secretaria de la corporación respectiva, y les corresponden los grados retributivos 22 al 19.

Los cargos de viceinterventor de fondos se entenderán clasificados a efectos económicos en la misma clase que la secretaria de la corporación respectiva, y les corresponden los grados retributivos 21 al 18.

POBLACIONES DE MAS DE CIENTO MIL HABITANTES

A los funcionarios administrativos en poblaciones o municipios de más de 100.000 habitantes les corresponden los siguientes grados retributivos.

En las escalas técnico-administrativas con exigencia de título superior: jefe de sección, grado 21; subjefe de sección y jefe de subsección, grado 19; jefe de negociado, grado 17; subjefe de negociado y jefe de subnegociado, grado 15, y oficial administrativo, grado 13.

En las escalas administrativas sin exigencia de título superior: jefe de sección, grado 19; subjefe de sección y jefe de subsección, grado 17; jefe de negociado, grado 15; subjefe de negociado y jefe de subnegociado, grado 13, y oficial administrativo, grado 11.

En las escalas de auxiliares administrativos: auxiliar, grado 9.

A los funcionarios administrativos de poblaciones o municipios de 8.001 a 100.000 habitantes les corresponden los siguientes grados retributivos:

En escalas técnico-administrativas con exigencia de título superior: jefe de sección, grado 19; subjefe de sección y jefe de subsección, grado 17; jefe de negociado, grado 15; subjefe de negociado y jefe de subnegociado, grado 13, y oficial administrativo, grado 11.

En escalas administrativas sin exigencia de título superior: jefe de sección, grado 17; subjefe de sección y jefe de subsección,

grado 15; jefe de negociado, grado 13; subjefe de negociado y jefe de subnegociado, grado 11, y oficial administrativo, grado 9.

En escalas de auxiliares administrativos: auxiliar, grado 7.

A los funcionarios administrativos de poblaciones o municipios de menos de 8.001 habitantes les corresponden los siguientes grados retributivos:

Oficial, grado 7; auxiliar, grado 5.

A los cargos de director de banda de música corresponden los grados retributivos 22 a 8 en la siguiente forma:

Cargos de clase especial, grado 22; de primera clase, grado 20; de segunda clase, grado 18, y de tercera clase, grado 16.

Cargos de cuarta clase, grado 14; de quinta clase, grado 12; de sexta clase, grado 10, y de séptima clase, grado 8.

A los funcionarios técnicos en poblaciones o municipios de más de 100.000 habitantes les corresponden los grados retributivos 21 a 11, en la siguiente forma:

Titulados superiores: inspector general de servicios, grado 21; director o jefe de servicio, grado 18, y técnico o facultativo sin jefatura, grado 15.

Técnicos auxiliares: inspector general de servicios, grado 18; director o jefe de servicio, grado 15, y técnico-auxiliar sin jefatura, grado 12.

A los funcionarios técnicos en poblaciones o municipios de 8.001 a 100.000 habitantes les corresponden los grados retributivos 20 a 10, en la siguiente forma:

Titulados superiores: inspector general de servicios, grado 20; director o jefe de servicio, grado 17, y técnico o facultativo sin jefatura, grado 14.

Técnicos auxiliares: inspector general de servicios, grado 16; director o jefe de servicio, grado 13, y técnico-auxiliar sin jefatura, grado 10.

EN POBLACIONES HASTA OCHO MIL HABITANTES

A los funcionarios técnicos en poblaciones o municipios de menos de 8.001 habitantes les corresponden los grados retributivos 13 a 9, en la siguiente forma:

Titulado superior, grado 13. Técnico-auxiliar, grado 9.

A los funcionarios de servicios especiales les corresponden los grados retributivos 21 a 4, que para la Policía municipal y Cuerpo de bomberos se escalonarán en la siguiente forma:

En poblaciones o municipios de más de 100.000 habitantes: inspector, grado 21; subinspector, grado 18; oficial, grado 14; suboficial, grado 11; sargento, grado 10; cabo, grado 8, y guardia, grado 6.

En poblaciones o municipios de 8.001 a 100.000 habitantes: inspector, grado 20; subinspector, grado 17; oficial, grado 13; suboficial, grado 10; sargento, grado 9; cabo, grado 7, y guardia, grado 5.

En poblaciones o municipios de menos de 8.001 habitantes: suboficial, grado 9; sargento, grado 8; cabo, grado 6, y guardia, grado 4.

A los funcionarios subalternos les corresponden los grados retributivos 11 a 1, en la siguiente forma:

En poblaciones o municipios de más de 100.000 habitantes: de los grados 11 al 3.

En poblaciones o municipios de 8.001 a 100.000 habitantes: de los grados 10 al 2, y

En poblaciones o municipios de menos de 8.001 habitantes, de los grados 7 al 1.

TABLA DE GRADOS Y RETRIBUCION

Nivel o grado	Sueldo base	Retribución complementaria
24	45.000	34.200
23	40.000	32.000
22	36.000	28.800
21	33.000	26.400
20	32.000	25.600
19	31.000	24.800
18	28.000	23.240
17	27.000	22.410
16	26.000	21.580
15	25.000	20.750
14	23.000	19.090
13	22.000	18.260
12	21.000	18.060
11	20.000	17.200
10	19.000	17.100
9	18.000	17.100
8	17.000	16.150
7	16.000	16.000
6	15.000	15.000
5	14.000	14.000
4	13.000	14.300
3	12.000	13.200
2	11.000	13.200
1	10.000	13.000

Combata el calor...
Magníficas NEVERAS DE HIELO Pinguino.
En madera 995 ptas.
Metálicas 2.395
FRIGORIFICOS KELVINATOR, desde 11.900 pesetas
PLAZOS



PACIFICO, 82
GTA. de EMBAJADORES, 7
ZURBANO, 65

NEVERAS DE HIELO: gran variedad de modelos
En madera 995 ptas.
Metálicas 2.395
FRIGORIFICOS KELVINATOR, en 30 meses



PACIFICO, 82.
GTA. de EMBAJADORES, 7.
ZURBANO, 65.

OCCASIONES

de JULIO

SENSACIONALES REBAJAS

en **Simeón**

ALGUNOS NUEVOS PRECIOS

	Ptas.		Ptas.
Pañuelo, batista estampada	5,	Blusón caballero, gran calidad, en todo el colorido de 230, a	129,
Medias "NYLON"	9,	Trajes caballero, homologado "TERGAL", "TEACRIL" y alpaca, de 1.400 ptas., a	690,
Pendientes, fina bisuteria	9,	Pantalón caballero, homologado "TERGAL"	485,
Calcetines caballero, espuma, buena calidad	16,	Camisón de popelín, para señora	74,
Camisa popelín liso, para niño	39,	Combinación "NYLON" cien por cien, todos los colores, finos encajes	77,
Visillo "TERGAL" ancho 150 cm.	69,	Lotes de perfumería, desde	18,
"TERGAL" plisado, estampado, metro	99,	Colonia Floralia, frasco de un litro	40,
Sedas estampadas, dibujos exclusivos	21,	Sábana curado, 145 cm., metro	28,
Batas surach estampado, para señora	190,	Toallas felpa, en blanco y color, todo algodón	8,
Vestido estampado, inarrugable, para señora	179,	Corte de mantelería, crepé cuadros, en algodón, con seis servilletas	86,
Popelín de algodón, estampado, 90 cm., dibujos nuevos	17,90		
Camisa caballero, popelín blanco, "SANFOR", cuello y puños de repuesto, entretela plastificada, de 225, a	99,		

Vengan temprano y podremos atenderles mejor

Espléndida CAFETERIA

Amplio y cómodo APARCAMIENTO para nuestros clientes

SU DIA DE TIENDAS EN



¡LA PELICULA DEL VERANO 1963!

SEÑORITAS

Dispuestas a viajar por toda España en equipo, necesita empresa de Estudios de Mercados. Formación en la empresa. Buenos ingresos asegurados.

Condiciones requeridas:

Edad: 24 a 35 años.

Estudios: al nivel de enseñanza media

Buena salud y agradable presencia

Escritura de puño y letra expresando ocupación actual e ingresos, o situación familiar de no estar colocada, a señor López Sánchez, Donoso Cortés, 34, 4.º exterior derecha, Madrid-15

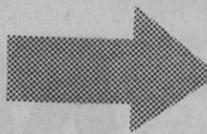
PUEBLO SE LEE EN TODA ESPAÑA

DEPORTES

La Vuelta ciclista a Francia

Todo a una sola carta...

AYER, FESTIVAL
ALPINO ESPAÑOL



- ① BAHAMONTES, MAILLOT AMARILLO
- ② ESPECTACULAR SALTO DE MANZANEQUE
- ③ MAGNIFICA VICTORIA DE LOS FERRYS

BIEN, Federico Bahamontes se ha hundado, en la estación invernal del valle de Isere, el maillot amarillo de líder del Tour el mismo día en que cumplía sus treinta y cinco años. El motivo es más que suficiente para lanzar las campanas al vuelo, máxime cuando la feliz jornada se ha redondeado con otros dos acontecimientos importantes: la espléndida victoria individual de Fernando Manzanque, que al fin salió del anonimato dando un espectacular salto en la clasificación, y la no menos magnífica victoria de los Ferrys, por equipos, al respaldar Pérez Francés y Rogelio Hernández la ventaja adquirida por el manchego. Durante dos días consecutivos, pues, el Tour ha tenido neto color español...

SIN QUERER AGUAR LA FIESTA.—Sin querer molestar a nadie, pero sin querer

tampoco dejarnos llevar por el lógico optimismo de una espléndida jornada, nos apresuramos a decir que, en el fondo, aun ganando, hemos perdido algo: oportunidad de darle la batalla definitiva a Jacques Anquetil. El liderato de Bahamontes, en estos momentos, no tiene otro valor que el simbólico; porque, mirado por el lado práctico, casi nos atreveríamos a decir que ha resultado contraproducente. Vestir de amarillo, con sólo tres segundos sobre Anquetil, es tanto como vivir de prestado durante setenta y dos horas. No queremos ser pesimistas, ni mucho menos. Sólo nos limitamos a pensar en un futuro próximo, en un futuro que Federico tiene que afrontar, por lo menos, con un margen de cuatro o cinco minutos más. Todo lo que no sea esto será sembrarle de rosas el camino a Jacques Anquetil.

Vaya en descargo de Bahamontes y en sus mínimos intentos por "soltar" a Anquetil de su rueda en la escalada al pico más alto de la carrera, que los 2.770 metros de la carretera nacional más alta de Francia—y quizá de Europa—son casi una auténtica autopista y que la dureza de la subida viene bastante compensada con el buen estado del piso, ya que los franceses hicieron cuestión de prestigio limpiar al máximo la calzada, dejando en los márgenes paredes de nieve de una altura de cinco metros. Así pudo subir en pelotón el Isere, y mientras el veterano Gilbert Desmet se "caía" por el propio peso de un maillot que ha venido defendiendo durante diez días, hombres como el propio Rik van Looy cruzaban la cima sólo veinte segundos más tarde que el grupito que co-

mandaba El Aguila de Toleado. Fue una auténtica lástima no poder explotar esta dura jornada, porque por primera vez Jacques Anquetil se quedó prácticamente solo en el pelotón, sin su "guardia de corps" que, siguiendo la racha iniciada el día anterior con la pérdida de Rostollan, se había quedado a poco de iniciarse la jornada sin el fiel y cerebral Stablinski, víctima de una caída.

TODO A UNA SOLA CARTA.—Ganando por amplio margen de puntos el round del lunes y haciendo tablas en el asalto de ayer, Federico Bahamontes tiene que jugarlo hoy todo a una sola carta. El de hoy es el último, el más duro y decisivo round. La etapa reina de los Alpes la emprende Federico vestido de amarillo, pero, en tales circunstancias, que tendrá que ser precisamente él quien lleve la iniciativa del ataque, para hacer las diferencias necesarias que le garanticen la posesión del liderato hasta París. El Aguila tendrá que quemar todas sus fuerzas para provocar, entre él y Anquetil (sin olvidar por completo a Poulidor) un hueco de más de cuatro minutos. Será muy difícil que pueda lograr su propósito totalmente, pero está obligado a echar su resto sobre el tapete alpino. Si Bahamontes logra sacarle entre los cuatro o cinco minutos a Anquetil, la victoria definitiva del Tour será para el toledano; si, por el contrario, no puede aventajarle en más de dos o tres minutos, entonces perderá la carrera, irremediablemente, el viernes. Pero gane o no el Tour, Bahamontes ha hecho algo excepcional y se ha reafirmado como el mejor ciclista español de todos los tiempos, y uno de los mejores del mundo.

LA "ETAPA REINA"—El tapete sobre el que Federico va a jugarse todo a una sola carta, es, en verdad, sobrecogedor. Un escenario que puede prestarse a todo, a los vuelos más espectaculares, a los hundimientos más sorprendentes. Los 228 kilómetros que median entre el valle de Isere y Chamonix—otra famosísima estación invernal—comportan, a los cincuenta kilómetros, la escalada al pequeño San Bernardo, que con sus 2.188 metros es catalogado de segunda categoría. Pero no es hasta la segunda mitad de la etapa cuando empieza lo peor. Sobre los 130 kilómetros se perfilan ya el gran San Bernardo (2.470), de primera categoría, y tras fuertes descensos alternados con constantes repechones, se cubren cincuenta kilómetros más hasta llegar al punto clave de la etapa y, posiblemente, de la carrera. A partir del control de aprovisionamiento de Martigny-Croix (188 kilómetros) faltando exactamente cuarenta kilómetros para la llegada, se inicia la escalada al coll de la Forclaz (1.527 metros) de primera categoría, al que seguirá tras breve descenso el coll Des Montets (1.461) de tercera, el más suave de la jornada, pero seguramente el que pesará más, tras los esfuerzos anteriores. Su cima está a sólo una decena de kilómetros de la meta, sin que sea demasiado fuerte su descenso, puesto que sólo tiene que salvarse un desnivel de menos de cuatrocientos metros. En la meta de Chamonix, entre las nieves casi eternas, sabremos si Federico Bahamontes ha ganado el Tour 1963

o si, por el contrario, el vencedor es Anquetil... o Poulidor.

Hasta el último minuto viviremos pendientes de una nueva y definitiva gesta del Aguila.

MANZANEQUE DE LA MANCHA.—Ya, desde hace días, veníamos esperando la escapada del manchego. Y, a medida que transcurrían las jornadas, se nos hacía más y más difícil creer que este Tour iba a consumirse sin la tradicional fuga del más combativo de los ciclistas. Por fin, Manzanque de la Mancha salió del anonimato para dar un espectacular salto. El terreno le iba a la medida y su retraso en la general (el veintinueve, a diecinueve minutos y ocho segundos del líder caído) le daba cierta libertad de movimientos, sin creer nadie que iba a "tomarse tantas confianzas". Tras haber salvado el Croix de Fer ligeramente descolgado de los mejores del pelotón, y tras unos conatos de batalla de Poulidor y Bahamontes, Manzanque se marchó en solitario, en pos de Mattio y Epaud, que abrían carrera tras haber saltado a Josp Groussard.

Manzanque, en gran persecución, y mientras el pelotón extremaba la prudencia y el marcaje, saltó sobre los dos primeros poco antes de iniciarse las rampas decisivas del Isere. Rodó con ellos unos pocos kilómetros y, al hacerse dura la cuesta, Fernando inició el nuevo y definitivo ataque, dejando abandonados a los otros dos. En solitario, a lo gran campeón, cruzaba el manchego la más alta de las cimas del Tour, con cinco minutos sobre Fontana (que había sustituido al hundido Mattio) y Epaud. A siete minutos y medio, Bahamontes era cuarto y cabeza de pelotón, llevando tras su rueda a los Poulidor, Armand Desmet, Anquetil, Battistini, Junkermann, Foucher, Pérez Francés, Pacheco, etc. Otros hombres, como Van Looy, Hernán-

dez, Anglade, Martín, Pauwels y Gómez Moral pasaban con ligeras intermitencias, siguiendo el pobre y combativo Mattio, magnífico equipier de Bahamontes, a doce minutos y siete segundos. El maillot amarillo, Gilbert Desmet, completamente hundido, transitaba a quince minutos y treinta y dos segundos de Manzanque y, por tanto, a ocho minutos y siete segundos del grupo de Bahamontes. El líder no sólo había perdido su primer puesto, sino también media docena más de plazas...

En el pronunciado descenso hasta el valle de Isere se mantuvieron las posiciones y, prácticamente, las diferencias. Alcanzó Manzanque la victoria con cinco minutos sobre su más inmediato seguidor, el italiano Fontana, mientras Epaud llegaba medio minuto después y el pelotón de selección. Por tres segundos se hundaba Bahamontes el maillot amarillo, mientras Manzanque le daba al Ferrys la victoria por equipos de la jornada, segunda que alcanzan los maillots rosados valencianos.

Gran jornada, en resumen, porque, amén del primer puesto de Bahamontes, que hoy tendrá que luchar con uñas y dientes para reforzarlo convenientemente, hay que registrar el avance experimentado por Pérez Francés y Angelino Soler, dos plazas cada uno, y el prodigioso salto de Fernando Manzanque, que roza ya la primera decena de la clasificación. También Gabica y hasta Hernández han experimentado notable avance, en contraste dentro de la etapa que ha causado más víctimas, puesto que a los "forfaits" de Rostollan, Bracke y Zilverberg se han unido diez abandonos, desahucando los del campeón mundial Stablinski, del ex campeón también del mundo Darrigade, del rápido Van Aerde y, sobre todo, del antaño denominado Angel de las Montañas, Charly Gaul...

YAGÜE



ANQUETIL, GANADOR DE LA ETAPA, NUEVO LIDER

BAHAMONTES pasa a ocupar el segundo puesto en la general a 31 segundos del francés

◆ A las ocho cincuenta de la mañana han tomado la salida en Val d'Isere los 81 corredores que continúan en este Tour del Cincuentenario. La etapa hasta Chamonix, donde estará situada la meta de llegada, comprende un total de 228,500 kilómetros, con cuatro puertos puntuables para el premio de la montaña: Pequeño San Bernardo (segunda categoría), Gran San Bernardo (primera), Forclerz (primera) y Mautets (tercera).

◆ Nada más comenzar la etapa se nota gran inquietud en todos los corredores, principalmente en los equipos de Bahamontes y Anquetil, que saben lo mucho que se juegan en esta etapa. Hay diversos intentos de escapada, pero ninguno de ellos fructifica, dado el estrecho marcaje que imponen belgas y franceses.

BAHAMONTES, PRIMERO EN EL PEQUEÑO SAN BERNARDO

◆ En el kilómetro 55 se encuentra situado el col del Pequeño San Bernardo, al cual se llega en pelotón. Desde las primeras rampas, Bahamontes impulsó un fuerte tren, colocándose rápidamente a la cabeza de un grupo de corredores. Con esa facilidad escaladora que es característica en el "Aguila", Bahamontes corona en cabeza este col; a continuación, con escasa diferencia de tiempo, lo hacen Ignolin, Pauwels, Novak, Battistini y San Emeterio.

Por Pre-Saint Didier, 78 kilómetros de carrera, pasan en primer lugar Novak, Otaño y Van

Looy; a 40 segundos lo hacen quince corredores más, entre los que se encuentran Bahamontes y Anquetil; a 1,20 pasan Gilbert Desmet y Balletti; a 2,10, el español Uriona; el resto del pelotón pasa a 3,50 del primer grupo.

Por Aosta, primer control de avituallamiento, a 110 kilómetros de la salida, pasan todos los corredores agrupados, conducidos por el francés Milesi y el belga Pauwels.

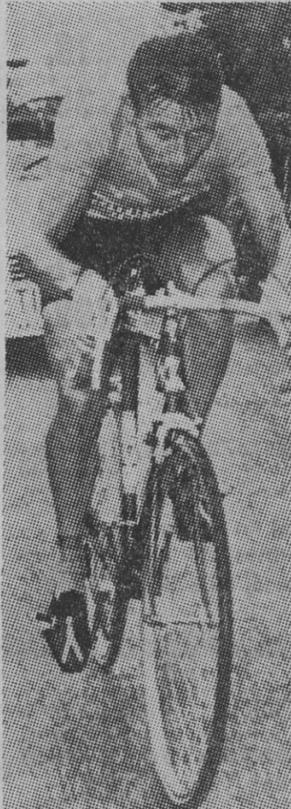
BAHAMONTES CORONA EN CABEZA EL GRAN SAN BERNARDO

◆ Poco antes de iniciarse el ascenso a este col, Van Looy ha salido del pelotón, consiguiendo una ventaja de dos minutos, que conserva en los primeros y duros repechos del Gran San Bernardo. A medida que se va ascendiendo el puerto, Van Looy va perdiendo su ventaja, siendo alcanzado por un grupo de diez hombres a nueve kilómetros de la cima.

◆ A partir de este momento Bahamontes lanza un duro ataque que no pueden aguantar Pauwels, Poulidor y Fontana, pasando en primera posición por la cumbre. Seguido a 1,30 por Pauwels, Poulidor y Fontana. A 1,35, pasaron Junkermann, Anquetil, Pérez Francés y Van Looy.

EL EX LIDER, DESMET I, ABANDONA

Al final del Pequeño San Bernardo se produce un abandono sensacional, el de Gilbert Desmet I, que durante diez días ha sido líder del Tour, con él se re-



tiran los belgas Doom, Cerami (el corredor más veterano del Tour, 41 años) y Molenars.

Por el kilómetro 188, Martigny-Croix, segundo control de avituallamiento, Bahamontes ha sido alcanzado, marchando en cabeza el belga Pauwels con 20 segundos de ventaja sobre Anquetil, Poulidor, Bahamontes, Van Looy, Pérez Francés y Battistini.

BAHAMONTES, PRIMERO EN EL COL DE LU FORCLERZ

Por la cima del col de la Forclerz ha pisado en primer lugar Bahamontes seguido por Anquetil a 5 segundos; a 1,30 Junkermann, A. Desmet y Pérez Francés.

CLASIFICACION DE LA ETAPA

1, Anquetil, 7-25-05, con bonificación, 7-24-05; 2, Bahamontes, 7-25-06, con bonificación, 7-24-26; 3, Van Looy, 7-25-23; 4, Pérez Francés; 5, Junkermann; 6, Fontana; 7, A. Desmet, todos en el mismo tiempo que Van Looy.

(De Alfíl.)

Clasificaciones

DE LA ETAPA. (Grenoble-Val d'Isere, 202 kilómetros.)—1, MANZANEQUE, 6-20-48, con bonificación, 6-19-48; 2, Fontana, 6-25-51, con bonificación, 6-25-21; 3, Epaud, 6-26-26; 4, Van Looy, 6-28-26; 5, PEREZ FRANCÉS, mismo tiempo; 6, Battistini, 6-28-28; 7, Anquetil; 8, A. Desmet; 9, Junkermann; 10, Gimmi; 11, Poulidor; 12, BAHAMONTES; 13, SOLER; 14, Puschel; 15, HERNANDEZ; 16, GABICA; 17, Lebaube; 18, Anglade, todos mismo tiempo; 19, Pauwels, 6-30-27; 20, Ramsbottom, 6-30-31; 21, Mahe, 6-30-35; 22, PACHECO, 6-30-41; 23, Van Schil, 6-32-15; 24, MARTIN, mismo tiempo.

El resto de los españoles se clasificó así: 25, GOMEZ MORAL, 6-32-17; 29, CAMPILLO, 6-33-5; 33, MAS, 6-35-17; 36, BERTRAN, 6-35-33; 37, KARMANY, 6-36-47; 47, CRUZ, 6-39-15; 51, OTAÑO, 6-47-32; 53, EL ORZA, mismo tiempo; 54, URJONA, 6-48-56; 55, REY, 6-49-37; 56, SUAREZ, 6-49-39; 81, SAN EMETERIO, 7-1-32.

Han abandonado en la etapa de hoy Balaschi, Ferrari, Azzini, Sartore, Bockland, Messelis, Van Aerde, Stablinski, Darrigade y Gaul.

GENERAL.—1, BAHAMONTES, 86-41-8; 2, Anquetil (Francia), 86-41-11; 3, Anglade (Francia), 86-43-51; 4, Poulidor (Francia), 86-44-00; 5, SOLER, 86-46-25; 6, PEREZ FRANCÉS, 86-46-36; 7, G. Desmet I (Bélgica), 86-

47-30; 8, Lebaube (Francia), 86-47-42; 9, Pauwels (Bélgica), 86-48-8; 10, A. Desmet (Bélgica), 86-48-31; 11, Gainche (Francia), 86-48-33; 12, MANZANEQUE, 86-49-6; 13, Fontana (Italia), 86-50-22; 14, Puschel (Alemania), 86-51-46; 15, PACHECO, 86-52-4; 16, Junkermann (Alemania), 86-52-33; 17, Ramsbottom (Francia), 86-55-22; 18, Van Looy (Bélgica), 86-55-54; 19, Mahé (Francia), 86-56-10; 20, GABICA, 86-57-13.

32, GOMEZ MORAL, 87-13-28; 35, HERNANDEZ, 87-17-51; 36, SUAREZ, 87-18-32; 43, OTAÑO, 87-22-54; 46, BERTRAN, 87-23-23; 47, MAS, 87-25-37; 49, MARTIN, 87-27-21; 50, ELORZA, 87-29-07.

52, KARMANY, 87-31-16; 53, CRUZ, 87-31-49; 55, URJONA, 87-37-02; 57, CAMPILLO, 87-39-29; 76, REY, 88-11-28; 82, SAN EMETERIO, 88-33-22.

PREMIO DE LA MONTAÑA. 1, BAHAMONTES, 102 puntos; 2, Mattio (Francia), 51; 3, ex aequo: Ignolin (Francia) y Poulidor (Francia), 50; 5, Epaud (Francia).

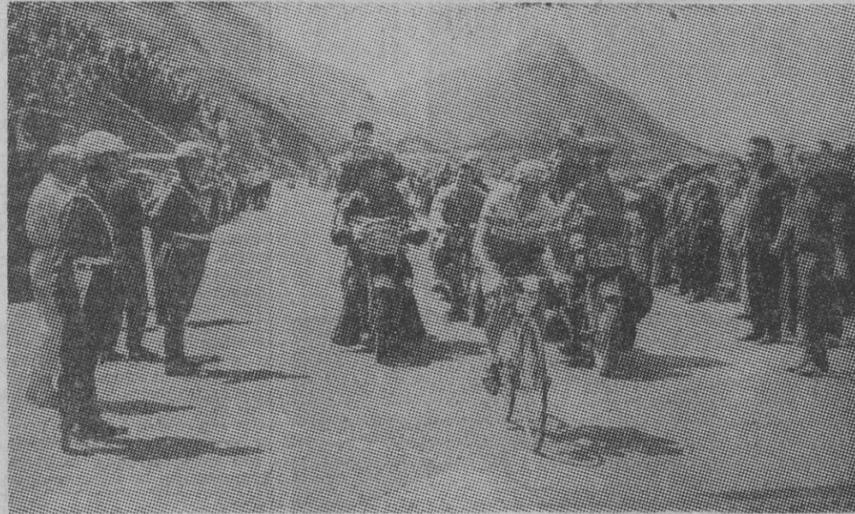
POR EQUIPOS.—1, Geminiani, 259-49-39; 2, De Muer, 259-52; 3, De Kimpe, 260-15-14; 4, Schotte, 260-18-57; 5, Remy, 260-21-52; 6, Magne, 260-24-20.

POR PUNTOS.—Van Looy, 194 puntos; 2, G. Desmet I, 117; 3, Anquetil, 88; 4, BAHAMONTES, 87; 5, Poulidor, 69; 6, Ignolin y Behey, 65; 8, Gainche, 64; 9, PEREZ FRANCÉS, 57.



UTRILLO ESTA ALLI

LA GESTA DE AYER QUEDARA EN LOS ANALES DEL TOUR



Bahamontes, a su paso por el Puy de Dome. (Foto Cifra.)

VAL D'ISERE, 9 (Del enviado especial de PUEBLO, Miguel Utrillo).—No quisiera exagerar, ni mucho menos, en la gesta llevada a cabo, en el día de hoy, por esos dos corredores españoles de excepción, que son Manzanque y Pérez Francés, por un lado, y Federico Martín Bahamontes, por otro. Triunfar muy a la "española" manera, en el país que organiza y prepara cuidadosamente todo lo concerniente al Tour, es algo realmente a destacar, y que, personalmente, a mí me hace pensar que ya sería hora que entre unos y otros se pusieran de una vez de acuerdo, e intentarían formar un equipo de buenos, de excelentes corredores como tenemos, y que no se vieran obligados a defender productos de otro país. Nos produce una cierta

utilidad publicitaria a que les representaría la enorme clase de nuestros ciclistas?

Mientras el interrogante queda en el aire —y lo que quedará— durante la etapa de hoy he atravesado, desde Grenoble a Val d'Isère, las montañas más altas de mi vida, en algunas de las cuales, a ambos lados de la carretera, había nieve con más de seis metros de altitud. La etapa ha servido para que abandonaran corredores como Stablinsky, y aun otros que el lector ya no verá en la clasificación general.

Quiere ello decir que, desde el punto de vista ciclista, la gesta de hoy quedará en los anales del Tour, mientras las vedettes de anteaer quedaban apagadas hasta lo increíble. Triunfo, sí, español y total, reconocido por todos; pero con un silencio también bastante sintomático, pues las cosas no han ido como se pretendía, sin olvidarme, por otro lado, que estamos viviendo la etapa 17, que algunos corredores están materialmente deshechos y que sólo los dotados de una gran clase pueden ganar.

A la alegría y al triunfo totalmente español hay que añadir el que el nuevo líder se llame Federico Martín Bahamontes, del cual, no por ser amigo e "híncha" personalísimo, tengo que negar y callarme que lo encuentro más tranquilo y más inteligente que nunca. Hoy, su forma y su clase han triunfado en toda la línea. Quizá por ello, al convertirse en líder, me ha dicho nada más llegar a la meta:

—Mañana, prepara los jamones... Pero, mañana, ¿qué pasará?, porque los jamones de El Aguila toledana son; pero si nos esperan más montañas y cuatro puertos impresionantes, ¿cómo no debemos temer coaliciones de otros equipos para impedir el triunfo del toledano? Quién sabe. Lo único que me consuela es que Geminiani no estaba para bromas y que Anquetil se ha ido a su hotel directamente, quizá meditando. Mientras, repito, el triunfo ha sido totalmente español. En ganador de etapa, en ganador del maillot de líder, y por equipos, a base de los Ferry.

Hoy, en las filas españolas, reinaba alegría por doquier. Acostumbrado como estoy a las discusiones de las vueltas a España, encuentro que aquí, en el Tour, se discute menos, pero se corre muchísimo más. También diré que los nuestros están a veces, casi siempre, desgraciadamente, muy mal dirigidos. Pero que cuando hay clase, y lo cierto es que tenemos corredores de excepción, triunfamos. Mientras otros, cuyos nombres han sido a veces tan cacareados, como repito, Stablinsky, Darrigade, Gaul, etc., han quedado materialmente en la cuneta, a la vista de Italia, adonde mañana llegaremos con cinco supervivientes del equipo italiano que siguen en la carrera, para los que hay más de treinta y cinco periodistas, amén de los fotógrafos, del país trasalpino.

Hoy España ha triunfado en toda la línea, gracias a los "ferry", y a Federico Martín Bahamontes, excepcional corredor y muy particular amigo mío.

TOUR DEL PORVENIR

Zimmermann se afianza

MOMENE, primer español clasificado (quinto, a 5 m. 8 s.)

VAL D'ISERE, 9.—"Todo el equipo español de la Vuelta del Porvenir ha dado pruebas de gran valor. Ha hecho todo lo que era humanamente posible para contrarrestar el ataque francés. Pero éstos, y particularmente Zimmermann, son verdaderamente los más fuertes. Zimmermann es un corredor muy completo, del que todavía no hemos terminado de oír de hablar", ha declarado Gabriel Saura, director del equipo ibérico, en Val d'Isère, término de la novena etapa, entre Saint-Jean de Marienne y Val d'Isère (103 kilómetros), etapa ganada por Zimmermann y, por equipos, por Francia.

Hubo una primera tentativa nada más cubrir el primer kilómetro, en la que participó José Quesada. Los escapados fueron alcanzados pocos kilómetros más tarde. Después, el portugués Tenazinha se escapó y fue cazado inmediatamente por Antonio Blanco y por el italiano Stefanoni, mientras el pelotón se estiraba, en la subida. Entre los rezagados quedaba, por ejemplo, Mendiburu. En Bonneval-sur-Arc (kilómetro 73), es decir, al pie del Iseran, Stefanoni y Blanco alcanzaban a Tenazinha, y le sobrepasaban rápidamente. Después Stefanoni dejaba atrás, a su vez, a Blanco, víctima de un desfallecimiento.

El pelotón, a impulso de los franceses, sobre todo de Zimmermann, disminuía poco a poco la distancia y perdía del todo a Mendiburu, que se había reincorporado en un descenso, a José Quesada y a Juan Sagarduy, que no se encontraban bien. Un poco más lejos, también quedaba atrás Antonio Tous, mientras que Stefanoni era alcanzado y rebasado. En la cúspide, el italiano Mugnani pasaba en cabeza, con Zimmermann a su rueda, y detrás el portugués Alves, a doce segundos; Ginés García, a diecisiete; el francés Delisle, a veintidós, etc.

Momeñe pasaba undécimo, a un minuto quince segundos. En el descenso, Zimmermann se distanciaba del italiano y ganaba destacado en Val d'Isère, con lo que consolidaba su posición de líder de la clasificación. Momeñe terminó sexto, venciendo al sprint a siete corredores, a un minuto cuarenta y dos segundos de Zimmermann. García era décimoquinto, a un minuto treinta y dos segundos; Tous, décimo séptimo, a dos minutos veinticinco segundos; Quesada, el 19, a cuatro minutos veinticinco segundos; Blanco, el 28, a cinco minutos treinta y ocho segundos; Sagarduy, 39, a siete minutos y Mendiburu, 42, a siete minutos tres segundos.

CLASIFICACIONES

DE LA ETAPA (Jean de Maurienne-Val d'Isère, 103,5 kilómetros).

1. Zimmermann (Francia), 3-09-21, con bonificación: 3-08-21; 2. Aimar (Francia), 3-09-28, con bonificación: 3-09-13; 3. Mugnani (Italia), 3-09-33; 4. Alves (Portugal), 3-10-18; 5. Delisle (Francia), 3-10-19; 6. MOMENE, 3-10-45; 7. Massi (Italia), 3-10-45; 8. Stefanoni (Italia), ídem; 9. Bingelli (Suiza), ídem; 10. Vastiau (Bélgica), ídem; 11. Vyncke (Bélgica), ídem; 12. Maurer (Suiza), ídem; 13. Carvalho (Portugal), ídem; 14. Huiart (Francia), 3-10-50; 15. GARCIA, 3-10-53; 16. Chappe (Francia), 3-11-44; 17. TOUS, 3-11-46; 18. Silva (Portugal), 3-20, Kapitanov (U. R. S. S.), ídem.

Los tres españoles restantes: 28. BLANCO, 3-14-29; 39. SAGARDUY, 3-16-21; 43. MENDIBURU, 3-16-24.

Han abandonado el irlandés Johnston y el holandés De Waard y han entrado fuera de control seis corredores.

GENERAL.—1. Zimmermann (Francia), 34-42-21; 2. Aimar (Francia), 34-44-47; 3. Maurer (Suiza), 34-45-37; 4. Mugnani (Italia), 34-46-05; 5. MOMENE, 34-47-29; 6. Delisle (Francia), 34-47-45; 7. Vyncke (Bélgica), 34-48-20; 8. Stefanoni (Italia), 34-50-35; 9. Carvalho (Portugal), 34-51-22; 10. Silva (Portugal), 34-53-19; 11. Maino (Italia), 34-53-37; 12. TOUS, 34-54-18; 13. SAGARDUY, 34-54-27; 14. Chappe (Francia), 34-54-38; 15. Huiart (Francia), 34-54-58; 16. Alves (Portugal), 34-55-48; 17. Massi (Italia), 34-56-20; 18. Dancelli (Italia), 34-57-03; 19. GINES GARCIA, 34-57-16; 20. Vactiau (Bélgica), 34-58-28.

Los tres restantes españoles: 26. MENDIBURU, 35-08-22; 30. QUESADA, 35-11-09; 37. BLANCO, 35-19-41.

PREMIO DE LA MONTAÑA. 1. Alves, 42 puntos; 2. GINES GARCIA, 38; 3. Zimmermann, 37; 4. ex aequo, MOMENE, 17; Mugnani, 17; 6. Maurer, 16; 7. Stefanoni, 15; 8. Vastiau, 14; 9. Kapitanov, 12; 10. Chappe, 10; 11. SAGARDUY, 8.

POR EQUIPOS.—1. Francia, 104-08-19; 2. España, 104-15-14; 3. Portugal, 104-18-37; 4. Italia, 104-22-12; 5. Bélgica, 104-42-00; 6. Suiza, 104-51-21; 7. U. R. S. S., 104-54-35; 8. Gran Bretaña, 105-21-43; 9. Yugoslavia, 105-48-30; 10. Checoslovaquia, 106-11-10; 11. Bulgaria, 106-33-27; 12. Polonia, 106-49-00; 13. Marruecos, 107-02-38.

REAL MADRID CLUB DE FUTBOL

Se pone en conocimiento de los señores socios de este Real Club que mañana jueves, día 11 del actual, a las OCHO de la tarde, tendrá lugar, en el local social, calle Valenzuela, número 2, el sorteo para la elección de compromisarios que integrarán la Junta general de socios; siendo público dicho acto.

ESTA NOCHE, EN LAS PISTAS DE LA CIUDAD DEPORTIVA

Exhibición de Andrés Gimeno junto a los famosos Lew Hoad, Rod Laver y Luis Ayala

La mejor raqueta de tenis que España lanzó a este espectacular deporte vuelve a Madrid. Se trata del catalán Andrés Gimeno, que esta noche jugará en las pistas de la Ciudad Deportiva del Real Madrid.

Junto a Gimeno se han desplazado Lew Hoad, Rod Laver y Luis Ayala. Tres nombres cuya clase tenística está de sobra demostrada en el mundo entero.

Los cuatro tenistas que esta noche veremos en acción en la Ciudad Deportiva madrileña están encuadrados en el grupo profesional de Jack Kramer. No hace falta insistir en unos jugadores que incorporados por el famoso ex jugador a su grupo profesional son auténticos virtuosos del tenis. En otras oportunidades ya hemos presenciado

la actuación de otros jugadores de Kramer y siempre dejaron su mejor impresión entre los aficionados madrileños. Pero en esta ocasión con la presencia de nuestro compatriota Gimeno la expectación despertada por los partidos de esta noche es grande.

El orden de juego será el siguiente: primer partido individual entre el australiano Hoad frente al chileno Luis Ayala. A continuación jugarán Rod Laver, también australiano, y Andrés Gimeno.

Como punto final de la gran reunión actuarán los cuatro jugadores en un partido de dobles, con las siguientes formaciones: Ayala-Gimeno contra Hoad-Laver. Tres formidables partidos protagonizados por cuatro au-

VERANEOS MALLORCA



14 DIAS DE VIAJE TODO INCLUIDO

3.930 Ptas.

450 PTAS. - MES

SALIDAS:

13 y 23 DE JULIO

1, 10, 20 y 31 DE AGOSTO

* CALELLA 10 días

2.100 ptas. ó 375 ptas. - Mes

* MALAGA 11 días

3.380 ptas. ó 400 ptas. - Mes

* ALICANTE 15 días

3.770 ptas. ó 435 ptas. - Mes

* BENIDORM 15 días

3.770 ptas. ó 425 ptas. - Mes

EXCURSIONES QUINCENALES

NORTE DE ESPAÑA

GALICIA y

ANDALUCIA

VIAJE MEJOR CON

Viajes ECUADOR

Carrera 5. Jerónimo, 19 - Tnos. 221 46 02-3-4

AGENCIA INTERCONTINENTAL DE CREDITO

SAN BERNARDO, 81 - Telef. 223 04 99

JEFE DE COMPRAS Y ALMACEN

precisa importante Empresa de Madrid

- Perito industrial o formación similar.
- Edad no inferior a 25 años.
- Conocimientos e ictromecánicos.
- Preferible con experiencia comercial.
- Buena retribución.
- Reserva colocados.

Escribir con amplias referencias a T. E. A. Departamento de Psicología (Empresa encargada de la Selección). Apartado de Correos 10.037, Madrid, indicando en el sobre "referencia 405".

NOTICIARIO BREVE

Del 10 al 25 del presente mes, tendrá lugar el II Curso de Profesores y Monitores de Natación, correspondiente a las actividades que desarrolla la Obra Sindical de Educación y Descanso dentro de los proyectados cursos anuales de entrenadores deportivos. ♦ José Luis Arilla y Juan Manuel Couder, de España, han conseguido sendas fáciles

victorias en la segunda ronda de individuales masculinos en el torneo internacional de tenis de los Midlands. Arilla derrotó al inglés Jowett por 6-0, 6-0, y Couder, por su parte, venció al también inglés Bedworth 6-1, 6-0. ♦ El campeón británico Howard Winstone, de Gales, ha ganado el título europeo de boxeo de los pesos plumas, en el

Maindy Stadium, frente al hasta ahora poseedor del título, el italiano Alberto Serti. El árbitro detuvo la pelea a los dos minutos cincuenta y cinco segundos del decimocuarto asalto, de los quince a que la pelea estaba concertada. La decisión del árbitro fué motivada por su deseo de evitar al italiano un castigo innecesario.

PIDEN LA CREACION DE UN MINISTERIO DE TRANSPORTES Y COMUNICACIONES

Se ha reunido, en la Casa Sindical, la V Asamblea Nacional de Cooperativas de Transportes, con asistencia de representantes de las Cooperativas de Avilés, Barcelona, Bilbao, Burgos, Gijón, Madrid, Murcia, Navarra, Palencia, Las Palmas de Gran Canaria, Ponferrada, Salamanca, Santander, Valladolid y Zaragoza. Presidió el jefe nacional de la Obra Sindical de Cooperación, don Isaias Monforte, con el presidente del Sindicato Nacional de Transportes y Comunicaciones, don Luis Nieto García, y otros dirigentes

Tras unas palabras de salutación del presidente de la Cooperativa de Madrid, don Dulce Díaz Maceda, hablaron los señores Monforte y Nieto, mostrando su satisfacción por el elevado espíritu cooperativista de los reunidos y prometiendo que atenderían con interés las sugerencias y propuestas que tienden a resolver los problemas que tiene planteados el transporte por carretera.

Durante los tres días que han durado sus trabajos, la asamblea estudió un importante temario de asuntos de gran importancia pa-

ra el futuro de estas entidades cooperativas, relacionados con el establecimiento de servicios comunes a todas ellas, tales como almacén de repuestos, creación de una Mutua Nacional de Seguros, garajes y talleres, facultad para prestar fianzas colectivas, etcétera, así como otros de índole fiscal, de multas y sanciones y de índole variada referidos a precios de carburante, reajuste de tarifas de cargas a transportar, explotación de la carta oficial de portes, carnet de empresa responsable, desaparición del intrusismo, revisión y renovación del actual

Reglamento de Coordinación y Ordenación de los Transportes, desaparición de las llamadas tarjetas de transportes MR, simplificación de trámites burocráticos, creación de una Cooperativa Nacional de Transportes y creación de un Ministerio de Transportes y Comunicaciones que centralice todos los asuntos y problemas de esta industria.

En el acto de clausura, presidido por los mismos dirigentes sindicales nacionales, fueron leídas y aprobadas, por unanimidad, estas conclusiones y sugerencias.

de Acción Social Patronal

«El empresario debe estudiar sus planes de producción sin contar con la protección arancelaria»

El ministro de Comercio, don Alberto Ullastres, clausuró anoche, en el Colegio Mayor Universitario San Pablo, el curso de la Comisión de

Madrid de Acción Social Patronal. Con el ministro de Comercio se hallaban el presidente del Consejo de Economía y ministro sin cartera, señor Gual Villalbi, y los directivos de la Asociación Patronal.

El barón de Grado, presidente de la asociación, expuso los objetivos próximos de actuación de la comisión y recabó la colaboración de los empresarios para crear el clima y dar motivación para que surja un orden profesional cristiano.

Habló después el ministro de Comercio sobre el tema "Productividad, costes, precios, salarios y desarrollo económico", indicando que la obligación existente de aumentar la productividad a d no sólo ha de realizarse con medidas a corto plazo, sino también con previsiones y planes perfectamente estudiados a largo término. Entre las medidas enumeradas por el señor Ullastres destacan las de reducir el despilfarro, mejorar la calidad de los productos, organizar las horas y los hombres, introducir maquinarias que se traduzcan en capital fijo más eficiente, disminuir los costes unitarios y utilizar mejor los canales comerciales. Teniendo en cuenta —dijo— que los costos de nuestra productividad son muy elevados, es tarea del empresario la de combinar los factores productivos y decidir de tal modo que su beneficio sea plenamente justificado por el servicio que rinde a la comunidad.

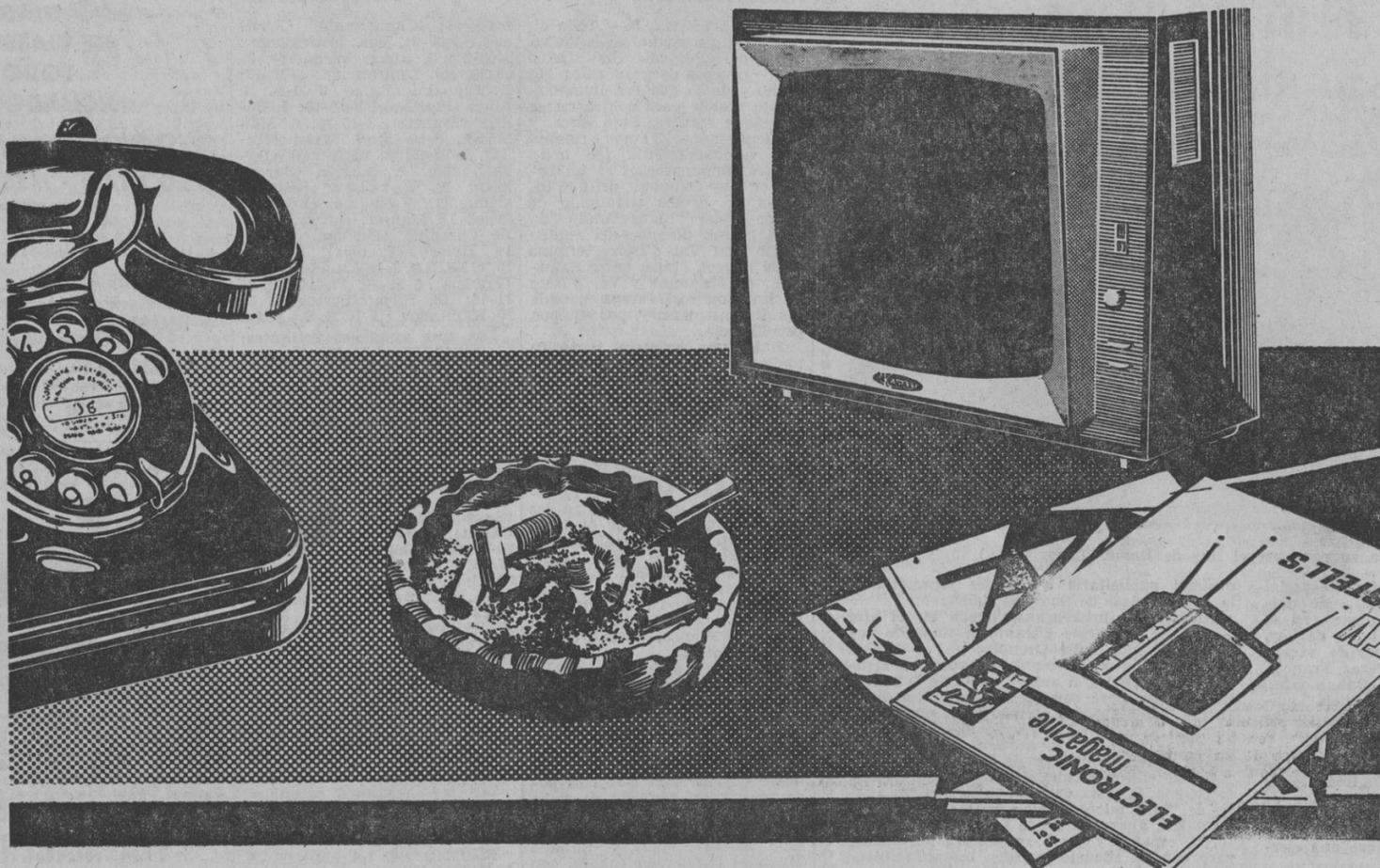
Por lo que respecta al futuro, indicó que aumenta las posibilidades de actuación del empresario, pero aumenta también sus dificultades e incertidumbres. El empresario —añadió— no debe de plantearse políticas de coyuntura, sino de desarrollo, sin dejarse mover por los obstáculos o alicientes a corto plazo, que pueden ser contradictorios con los efectos a largo plazo, que son los que interesan para la supervivencia sana de la empresa.

El empresario es un político, no un técnico. Maneja técnicas y tiene poder sobre expertos y necesita intuición política para seleccionar al hombre exacto para el sitio exacto, con las cualidades concretas que cada puesto requiere para la mayor productividad.

Estableció seguidamente una diferenciación entre las distintas medidas que se tomarían sobre un mismo problema cuando se trata de sectores desarrollados y subdesarrollados, y cuando la política del empresario se orienta a corto, a medio y a largo plazo. Señaló la importancia que el factor tiempo tiene al decidir los planes de productividad de la empresa, y finalmente, indicó que es sumamente importante que el empresario se plantee su política a largo plazo y estudie sus posibilidades sin contar con protección arancelaria. Sólo así podrá establecer un plan realmente competitivo.

Seguidamente se desarrolló un animado coloquio.

Por último, el obispo consiliario de los Apostolados Sociales de Acción Católica, don Laureano Castán, tras felicitar a la asociación por su marcha ascendente, habló de la mística del empresario, considerando a éste desde un punto de vista divino. El empresario —dijo— participa muy directamente en la obra creadora de Dios, que ha recibido la vocación de impulsar la transformación de los bienes que Dios nos legó. Aconsejó al empresario magnanimidad en el distribuir, como exigencia del sentido humano y cristiano de la vida y sobre todo de la vida actual.



UN TELEFONO SILENCIOSO: El Del Servicio Técnico KASTELL

¿Por qué el Servicio Técnico KASTELL se ha hecho famoso en poco tiempo en el "ambiente" de la TV? Tiene que intervenir tan pocas veces que ha sido posible contratar a los mejores técnicos y tenerles pendientes de usted.

DOCE MESES DE GARANTIA (Durante los seis primeros meses la garantía de su Kastell cubre la sustitución de cualquier elemento del Televisor, comprendidos válvulas y tubo de imagen, INCLUSO SI LA ROTURA ES POR ACCIDENTE)

Pida su telegrama KASTELL en los establecimientos de TV. Su telegrama Kastell es el pequeño "dossier" particular que debe estar en su poder al decidirse a adquirir un televisor, ahora. Miles de pesetas más baratos.

EL KASTELL ES EL TELEVISOR DE MAS BAJO PRECIO PARA USTED

El Kastell de 19" vale 16.918 Pts.
El Kastell de 23" vale 19.889 Pts.
INCLUIDOS LOS IMPUESTOS

PORTE GRATUITO
TELEGRAMA

PRECISAMENTE PARA USTED

TELEGRAFOS

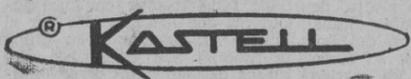
TELEVISION SUPERADA STOP EN TELEVISOR KASTELL SUPRIMIDAS

RAYAS E HIRIENTE LV? INNECESARIA STOP KASTELL REALMENTE AUTOMATICO

STOP POR FIN SENSACION CINEMATOGRAFICA STOP AHORA USTED

PUEDA YA POSEER UN KASTELL STOP ENHORABUENA

COMPRE EL PRESTIGIO DE UN KASTELL Y SIENTASE SEGURO CON LOS SUYOS



Fábrica de repetidores receptores de T.V. KASTELL

Para su veraneo...
VENTILADORES PHILIPS
BUTACAS DE ALUMINIO plegables, 725 pesetas
TRANSISTORES, TOCADISCOS, MAGNETOFONES portátiles a pilas nacionales y extranjeras



PACIFICO, 82
GTA. de EMBAJADORES, 7
ZURBANO, 65

Solitaria vuelta al ruedo de Palmeño

POMPEYA, PALACE, GAYARRE, ROSALES Y VOZ: «LA MASCARA DEL DOLOR»



Frank Sinatra, Mitzy Gaynor, Jeanne Crain y Robert Hurte.

gangsteriana. Un cantante es brutalmente atacado por desobedecer a una banda. Al paso de los años, recuperada la voz perdida entonces, vuelve a triunfar junto al amigo fiel—su pianista—y dos mujeres enamoradas de él—aristócrata una y compañera de trabajo otra—, pero su carácter y débil voluntad le perderán definitivamente.

Como la mayoría de los estrenos de esta temporada estival, «La máscara del dolor» es una realización de hace años. La categoría artística de su protagonista ha hecho, sin duda alguna, su llegada hasta nuestras

pantallas. Y la habilidad realizadora de Charles Vidor, el mantenimiento del interés por cuanto se nos ofrece en un tema variable en varios momentos, con elección final quizá el menos lógico. Las intervenciones cómico-musicales de Sinatra y las repetidas evoluciones de un número de baile animan la película, que comprende toda la época del 37 al 50, con ligera alusión incluso a la guerra mundial.

Frank Sinatra, buen actor y excelente cantante, realiza un magnífico trabajo. Destaquemos con él a Mitzy Gaynor y Jeanne Crain, así como a Eddie Albert.

G. DE LA P.

Producción norteamericana en blanco y negro. Guión de Oscar Saul, basado en una novela de Art Cohen. Director: Charles Vidor. Intérpretes: Frank Sinatra, Mitzy Gaynor, Jeanne Crain, Eddie Albert y Jackie Coogan. Asunto: comedia musical. Sinopsis: Chicago, en la época

CARLOS III: «El sol en el espejo»

◆ Coproducción hispano-argentina en blanco y negro. Guión de Antonio Román, José Luis Collina y Antonio Vich, basado en la obra teatral «Los pobrecitos», de Antonio Paso.

Director: Antonio Román. Intérpretes: Yvonne Bastien, Luis Dávila, José Isbert, Porfiria Sanchiz y Gracita Morales.

◆ Asunto: comedia. Sinopsis: la vida en una modesta pensión madrileña con las correspondientes intimidades sentimentales de los diferentes huéspedes. Hasta ella llegará

RIALTO: «La puerta del diablo»



Robert Taylor, Paula Raymond, Louis Calhern, James Mitchell.

tos de sus ganados, llevará hasta una batalla final con exterminio de aquéllos, que no podrá evitar las tropas de la Unión.

Film realizado hace años—bastantes años—que no puede ocultar el protagonista con su presencia, magnífica estampa aun bajo la vestimenta y colorido indio del que fuera galán de galanes en otros tiempos aún más remotos. La mano de Anthony Mann es fácil de descubrir en la ambientación y el ritmo dado al desarrollo de la leve trama mantenida, como es costumbre en estas películas más o menos del Oeste, con un mínimo interés a cargo de un punto de segregación, aquí a costa de blancos e indios.

Robert Taylor y Paula Raymond—jefe navajo y joven abogada en el film—son los principales intérpretes y personajes del film que, como de costumbre en estos casos, es más del gusto de los pequeños espectadores, por sus galopadas y tiros, que de los mayores, ya un tanto ahitos del género.

G. DE LA P.

Palacio de la Música: «Los años jóvenes»

◆ Producción inglesa, en cinemascope y technicolor. Guión de Peter Myers y Ronald Cass. Director, Sidney Furie. Intérpretes: Cliff Richard, Robert Morley, Carole Gray y «The Shadows».

◆ Asunto: comedia musical. Sinopsis: un club juvenil londinense se ve desahuciado de su local por compra de todos los terrenos de la manzana por un millonario. Su hijo, socio del club—buen cantante—, se pone al frente del movimiento contra el comprador. Para lograr el dinero preciso para renovar el contrato organizan una función de variedades, en la que triunfan, conquistando incluso al millonario.



Cliff Richard, Carole Gray, Robert Morley y Stanley Bogart

Película de moderno corte, tuvo una cálida acogida de la juventud que llenaba el local de estreno, acogida que fué en descenso hasta su final. Ello se debió indudablemente a la desigualdad del film, cuya primera parte de exposición del hecho principal del asunto no es sino un cuento, de varias canciones interpretadas por el protagonista, Cliff Richard, tan buen cantante como inexpresivo actor. La segunda parte—los ensayos y el estreno de la revista—es más animada, con una serie de números teatrales, algunos de ellos de indudable mérito, que levantan totalmente la decaída producción.

Con Cliff Richard, ya citado y comentado, hay que destacar a Carole Gray, muy desventada y completa actriz, y el excelente grupo de bailarines jóvenes, siempre en acción.

G. DE LA P.



Yvonne Bastien, Luis Dávila, José Isbert y Gracita Morales.

una mujer que hará de hada madrina, sin alcanzar solución a su particular caso.

Fué este film el que representó al cine español en el último festival de San Sebastián, logrando Yvonne Bastien, en el papel de protagonista, el premio Revelación, muy justamente otorgado al juzgar ahora su trabajo. Es, en verdad, no lo más destacable de la película, sino lo único a destacar, porque el asunto, excesivamente teatral, es en la misma categoría melodramática, cargado de pesimismo, que hace perder interés a la acción y su desarrollo.

Yvonne Bastien realiza una excelente y completa labor, compartiendo con ella Luis Dávila—muy sobrio en su papel—los honores de una conjunta interpretación de las mejores del cine español de estos últimos tiempos. Una lástima que haya servido para asunto de tan escasa enjundia cinematográfica. Los restantes actores y actrices del reparto están igualmente acertados.

G. DE LA P.

SE ADMITE

personal femenino para fábrica de embutidos

C A B O

Industrias Cárnicas, S. A. GENERAL YAGUE, 37 (Metro Estrecho) (9.432)

★ TOROS DE DON FERMIN BOHORQUEZ.—¡Sorpresa en Pamplona con la divisa brava de Jerez! Y es que los toros, gordos como pelotas, embisten casi por equivocación. Hubo tres con buena pelea en los caballos. He aquí el peso de la corrida: 494, 470, 496, 561, 557 y 511 kilos.

★ GREGORIO SANCHEZ.—Un toro desfondado después de las varas y otro demasiado mulo. Las iras de la multitud se cebaron con el de Santa Olalla.

★ JUAN GARCIA (Mondéño).—Pegajoso y áspero su primero y tornilleante el quinto. También el torero de Puerto Real soportó el enjudo del público.

★ MANUEL GARCIA (Palmeño).—Valiente en grande con el toro tercero. El sexto tuvo cinco arrancadas en el último tercio. Palmeño se las aprovechó.

★ CUADRILLAS.—Antonio Salcedo, hoy a las órdenes de Gregorio Sánchez, Curiel y los jerezanos Gil destacaron en la suerte de varas. Paco Pita, Carbonero, Cabrerito, Antonio Galisteo y el Pio fueron los peones notables de la tarde.

★ INCIDENCIAS.—Sigue la feria bajo el signo del «no ha ybilletes». Mondéño brindó su primero al doctor Crespo y el segundo al público. Palmeño, que hizo el paseillo destacado, pues se presentaba en Pamplona como matador de toros, también brindó al conclave.

rónicas ligadas al bohórquez de apertura, se las entendió con el toro cuarto, de tipo y hechos de mulo con cuernos.

Otra vez Gregorio le ganó al toro. Pero a la hora de matar, después de un pinchazo, se empujó en descabellar con el estado todavía vivo. Marró siete veces y el pan llovio de los tendidos.

Por contra, los mozos no apreciaron la excelente labor como director de lidia de Gregorio en el quinto y su quite salvador de un piquero en peligro.

Empezó Juan García dejándose acariciar los muslos por los pitones del segundo de la jornada. Cinco verónicas de calorío y el remate. Parecía que la tarde iba a enderezarse. El de Puerto Real dejó al toro sin picar. Brindó Juan su labor y las ovaciones continuaron, pues Mondéño se ajustaba mucho en los pases por alto. Luego, el toro, áspero, sin picar y pegajoso, se creció, hasta obligar al diestro gamitano a una faena de alivio rematada con dos pinchazos, una estocada caída y dos descabellos. Enfado de la muchedumbre porque lo empezado a lo grande terminó a lo chico.

El quinto toro tenía mucha fuerza y poca raza. Se arrancó de largo, derribó tres veces y se estuvo saliendo suelto de los caballos hasta el penúltimo puyazo. A la muleta llegó desarmado, porque era alto de agujas y de pitones. Mondéño lo pasó con la derecha en muletazos cortos y le despenó de dos sangrias y una estocada corta. El enfado continuó.

Tuvo la tarde un remanso de ovaciones. Un cuarto de hora durante el cual los silbidos se acallaron para dejar paso a las palmas. Lo causó un torero joven y bueno de Palma del Río, que hace méritos a diario para que su historia se llene de fechas triunfales.

El tercer bohórquez era mansote y de escaso estilo. Atrapeó en la mayoría de sus viajes. Pero el toro se había encontrado con Palmeño, hombre que se tiene aprendido estupendamente eso de «querer es poder». Palmeño aguantó los gafafones para componer un trasteo valiente por encima de todas las cosas, sobre la mano diestra, a base de pases en redondo, trincheros y por alto. La nota emocionante residió en que los pitones estuvieron siempre muy cerca del cuerpo del lidiador. Faena acreditativa de un valor sereno en aquel que la realizó. Faena premiada con petición de oreja y vuelta al ruedo, cuando Manuel García mató, juzgándose por enésima vez la ferial, de una estocada corta y delantera, remachada por un certero descabello.

Frente al sexto, adiviné en Palmeño las ansias irresistibles de seguirlas jugando en un quite por chicuelinas y en los cinco pases en redondo, labrados con las únicas arrancadas que el toro tuvo. A partir de ese instante la res comenzó a defenderse, y Palmeño sólo tuvo que matarla, no con tanta celeridad como en la primera ocasión. Al torero de Palma lo ovacionaron cuando abandonó la plaza.

Gonzalo CARVAJAL

PAMPLONA, 10. (Por teléfono. De nuestro crítico taurino, enviado especial).—Como los telespectadores sigan viendo en la pequeña pantalla muchas corridas semejantes a esta tercera de San Fermín, aviadamente los que creen en la televisión como máquina perfecta para ganar aficionados nuevos a la fiesta. Ustedes, telespectadores con tarde de toros metida hasta en las alcobas, y yo nos hemos aburrido de lo lindo. Los que se lo pasaron bien fueron los mozos, que tuvieron motivos abundantes para silbar, cantar y tirar al ruedo el pan sobrante de la merienda, que es un deporte muy de moda en Pamplona todos los años, cuando el calendario se mete en la primera decena de julio y las tardes de tauromaquia se tuercen. ¡Qué lástima esta lluvia de pan, ahora que lo subieron de precio!

A la corrida de esta tarde le sobraron kilos y le faltó estilo. Con estos toros no se pueden intentar los «dos pases», que es lo que el público actual quiere, pues para algo son los fundamentales, por mucho que algunos se empeñen en defender lo contrario. Las faenas de alivio y alivio de poderles a enemigos difíciles están proscritas de los gustos actuales.

Así puestas de mal las cosas, Gregorio Sánchez alió a su primero, toro hundido por completo después de dos puyazos, al cual el toledano mató de pinchazo, estocada caladora y un descabello. El de Bohórquez avisó por tres veces con otras tantas voladas no estar dispuesto a dejarse dar ni un natural ni un rechazado. Gregorio no se lo dió y usó la partitura de la interpretación, parte primera en tono vibrante, de un concierto para pitones. Un concierto que tuvo su segunda parte, cuando Gregorio Sánchez, ovacionado por las ve-

LA VIDA INEDITA DE CLEOPATRA... UN CAPITULO QUE USTED NO CONOCIA



UNA REINA PARA EL CESAR (CLEOPATRA)

PASCALLE PETIT

GIORGIO ARDISON - RIK BATTAGLIA - CORRADO PANI - FRANCO VOLPI

ENNIO BALBO - AURORA DE ALBA

AKIM TAMIROFF y GORDON SCOTT EN EL PAPEL DE CESAR

UN FILM DE W. TOURJANSKI - TECHNICOLOR - EUROSCOPE

PISCINA FLORIDA

HOY, INAUGURACION

Agua de Lozoya renovada y purificada constantemente con su nueva y moderna instalación de filtros

AL MUNDO ILUSIONADO DE LA FANTASIA LE FALTABA ESTA FASCINANTE MARAVILLA

Vivir de ILUSION

«THE MUSIC MAN»

VERSION ORIGINAL SUBTITULADA

La bolsa del motor

**AUTOMOVILES
CAMIONES
MOTOS**

ESCUELAS

♦ ESCUELA "España", Alfonso XII, 58. Teléfono 2-27-62-44.
♦ BOADA, escuela automovilista. Jorge Juan, 50. 2-75-56-11.
♦ S ALMANTINA. Conde Peñalver, 24. Sucursal: Alcalá, 170.
♦ "ARENAL", escuela automovilista. Arenal, 23. 2-48-43-31. Avenida Albufera, 10. 3-52-22-37. General Ricardos, 44. 2-60-05-76.
♦ PONS. Profesores y profesores diplomados. General Pardiñas, 32. 2764206.
♦ ESCUELA Santiago. Avenida Donostiarra, 7. 2-26-24-01.

AUTOS

VENTAS
♦ CHEVROLET 54.
♦ FURGON DKW.
♦ SEAT 600.
♦ DAUPHINE.
♦ RENAULT 4-4.
♦ FACILIDADES.
♦ JUAN Bravo, 41.
♦ SERVICIO Renault. Pasa 10. Dauphine, Ondine, Gordini nuevos. Admitimos su coche usado. Consulte nuestra sección de crédito.
♦ OPORTUNIDAD. Furgoneta DKW usada. Buen precio. Ver: General Mola, 90.

MOTOS

VENTAS
♦ MOTOCICLETAS "SAN VICENTE".
♦ SAN VICENTE 15 (Metro Tribunal).
♦ VESPA DOGAN: Servicio oficial Vespa.
♦ VESPA DOGAN: Taller autorizado.
♦ VESPA DOGAN: Repuestos, accesorios.
♦ VESPA DOGAN: Vespas usadas desde 3.000 pesetas.
♦ VESPA DOGAN: Vespas medio uso.
♦ VESPA DOGAN: Vespas, reparación en el día.
♦ VESPA DOGAN: Motores al instante.
♦ VESPA DOGAN: Servicio oficial Vespa.
♦ VESPA DOGAN: Repuestos originales de moto Vespa.
♦ VESPA DOGAN cambia motos Vespas usadas por Vespas nuevas.
♦ VESPA DOGAN: Servicio ininterrumpido.
♦ VESPA DOGAN: Accesorios precio costo.
♦ VESPA DOGAN: ¡Facilidades de pago!
♦ VESPA DOGAN: Bravo Murillo, 358 (junto a la plaza Castilla; frente a Alcaidía Tetuán).
♦ VESPA DOGAN. Teléfonos 253-05-69. 234-50-99.
♦ VESPA DOGAN: Su servicio.
♦ VESPA DOGAN: Su almacén de repuestos.
♦ VESPA DOGAN cambia en el acto Vespas usadas por Vespas nuevas.
♦ VESPA DOGAN: Mecánicos especializados.
♦ VESPA DOGAN: Bravo Murillo, 358 Frente a la Tenencia Alcaidía.
♦ VESPA DOGAN: Su información más completa.
♦ VESPA DOGAN: Su ocasión.
♦ VESPA DOGAN: Su reparación.
♦ VESPA DOGAN: Su servicio.
♦ VESPA DOGAN: Su enseñanza por profesores especializados.

SIDECARES ESPECIALES para

VESPA Y LAMBRETTA MOTO CITY

PLAZA JUAN ZORRILLA, NUM. 4
Teléfono 253 30 94 (Bravo Murillo-Ríos Rosas)

♦ VESPA DOGAN: Su atención al vehículo.
♦ VESPA DOGAN: Bravo Murillo, 358. Frente a la Tenencia de Alcaidía de Tetuán.
♦ VESPA DOGAN: Servicio oficial. Pago en 30 meses.
♦ VESPA DOGAN: Con 5.000 de entrada.
♦ VESPA DOGAN: Con una asistencia técnica esmerada.
♦ VESPA DOGAN: Más alto.
♦ VESPA DOGAN: Más largo.
♦ VESPA DOGAN: Más ancho.
♦ VESPA DOGAN: Con o sin puertas, 5.000 de entrada.
♦ VESPA DOGAN: Con o sin furgón, 5.000 de entrada.
♦ VESPA DOGAN: Con o sin caja, 5.000 de entrada.
♦ VESPA DOGAN: Visitamos a domicilio.
♦ VESPA DOGAN: Ofertamos en su oficina.
♦ VESPA DOGAN: Ofertamos en su empresa.
♦ VESPA DOGAN: Ofertamos donde usted nos llame.
♦ VESPA DOGAN: Especialidad en VESPA-CARES. Todos tipos.
♦ VESPA DOGAN: 400 kilos de carga.
♦ VESPA DOGAN: Más estable Más duro.
♦ VESPA DOGAN: Es una garantía Vespa.
♦ VESPA DOGAN: Da importancia a su negocio.
♦ VESPA DOGAN: Tendrá siempre servicio.
♦ VESPA DOGAN: Adquiere rápidamente en DOGAN. Bravo Murillo, 358. Frente a la Tenencia de Alcaidía de Tetuán.
♦ VESPA DOGAN: Bravo Murillo, 358. Junto a la plaza Castilla.
♦ VESPA DOGAN: Llame a los teléfonos 2-53-05-69 y 2-34-50-99 y le visitaremos para hacerle una demostración.
♦ VESPA DOGAN: No lo dude: el Vespacar es el mejor motorcarro.
♦ VESPA DOGAN: Mil usos industriales.
♦ VESPA DOGAN: Bravo Murillo, 358.

OTRAS OFERTAS

Camas de metal

♦ BRAVO MURILLO, 146. Muebles JOSE AGUADO.

Colchón Flex

♦ BRAVO MURILLO, 146. Muebles JOSE AGUADO.

Comedores

♦ BRAVO MURILLO 146. Muebles JOSE AGUADO.

Compras

♦ COMPRO, vendo, cambio fotográficos, prismáticos, ampliadores. Luchana, 16.
♦ ALHAJAS, papeletas, compra. Plaza del Carmen, 1. 2-21-32-09.
♦ PARTICULAR compra monedas antiguas, joyas. Plaza del Angel, 8. 2228199.
♦ COMPRADOR joyas, papeletas Monte TORIJA. Maestro Victoria, 2, 1.º (Inmediato Cómico.)

Consultas

♦ CLINICA antivenérea. Tratamientos garantizados. Impotencia, sífilis, biennorrea, fimosis. Encarnación, 2. (14.273.)
♦ IMPOTENCIA, últimos tratamientos. Fuencarral, 6. (12.256.)
♦ BLENNORRAGIA, sífilis, debridación, impotencia, análisis, operaciones, fimosis. Duque Alba, 10. Clínica doctor Hernández. 2-65-34-46. (332.)

Dormitorios

♦ BRAVO MURILLO, 146. Muebles JOSE AGUADO.

Enseñanzas

♦ DELINEANTES. Clases particulares económicas, preparación intensiva. Teléfono 2-56-02-27.

Fotografía

♦ BARBOSA. Conde Peñalver, 4.
♦ BARBOSA. Montera, 36.
♦ BARBOSA. Luchana, 20.

Gestorías

♦ PONS. Avenida José Antonio, 30, bis. 2222980.
♦ PONS General Pardiñas, 32. 2-76-42-06.
♦ CARNERO. Puerta Sol. 10. 2-32-45-61.

Guardamuebles

♦ MATESANZ Teléfono 2-43-26-79

TRANSPORTES POR CARRETERA

♦ EXTREMADURA, Badajoz y su provincia, Cáceres y provincia, Jabugo, El Repilado, Arcena, Cumbres Mayores, etc. Calle Palencia, 22. 2-69-74-43, 2697053, 2333927, 2334238.

VIAJES

♦ AUTOS CASTELLO. Castelló, 7. Alquiler con y sin chófer. Coches nuevos, mejores tarifas. Teléfonos 2-76-41-70 y 2-39-04-51.

Máquinas géneros punto

♦ SIRI. Enseñanza gratuita. Menorca, 4.
♦ CIESA. Duque de Alba, 7. Enseñanza gratuita.

Máquinas de escribir

♦ MÁQUINAS escribir. Grandes facilidades. Montera, 33. (Pasaje.)
♦ DIAGAR. Todas marcas. Económicas, Facilitadas. Augusto Figueroa, 8.
♦ ESTEBAN. Máquinas escribir nuevas, ocasiones, cambio, reparaciones. Canarias, 34. 2-28-14-15, Atochá, 111. 2-30-98-33.

Máquinas coger punto

♦ INDUSTRIAS GONZALEZ. Máquinas de punto eléctricas, manuales, bobinadoras, rematadoras. Paseo del General Primo de Rivera, 4. 2390223. Y Amor Hermoso, 46. 26698074.

♦ MÁQUINAS punto sistema italiano. Últimos modelos. Mejores precios. Facilidades. Rematadoras. Picadoras sastrería Bobinadoras. IMPERIO. Montera, 32.

Motores

♦ REMI. Alternadores, dinamos, electromotores. San Bernardo, 120. 2-24-92-58.

Mudanzas

♦ MEGINO. Goya, 74. Teléfono 2-25-69-16. Traslado a provincias.

Muebles

♦ MUEBLES - CAMA "PRACTY".
♦ FABRICACION PROPIA.
♦ MUCHOS MODELOS.
♦ HORTALEZA, 3.

Offset

♦ TRABAJOS de primera calidad con maquinaria moderna para folletos, impresos, almanaque. JHERR. Velázquez, 124.

Peluquerías

♦ PELUQUERA diplomada en tres meses. Corte tijera, navaja. Clases día y noche. Garantizamos diez modelos por alumno diarios. Montera, 12.
♦ ACADEMIA SOL. Peluquería, belleza, manicura. Puerta Sol, 9. Esquina Arenal. 2-32-46-21.

♦ ACADEMIA Lower-Laroché. Cursos intensivos verano mitad precio. Clases prácticas, teóricas. Muchos modelos. Enseñanza completa peluquería, belleza, manicura. Núñez Balboa, 84. 2-75-01-12. Bravo Murillo, 7. 2-57-01-28.

Polluelos

♦ HIBRIDOS carne. Granja Alfonso. Guzmán Bueno, 43. 2-44-14-61.

Plazos

♦ ALMACENES ALCO. Facilidades pago.
♦ ALCO vende sin aumento.
♦ ALCO. Mantas, sábanas, colchas.
♦ ALCO vende sin aval.
♦ ALCO. Sastrería, camisería, gabardinas.
♦ ALCO. Lencería, sedería.

♦ ALMACENES ALCO. Tejidos en general, señoras y caballeros.
♦ ALMACENES ALCO. Montera, 6.

Relojes

♦ REVENDEDOR relojería, joyería, platería: enorme surtido. Precios más baratos que en Marruecos. ROXY. ESPOZ Y MINA, 1. Planta segunda. (SOL.) Enviamos provincias.

Televisores

♦ TELEVISORES primeras marcas. 18 meses, sin recargo. Contado, 20 por 100 descuento. 2-41-73-66.
♦ TELEVISORES. Telefunken, treinta meses. Philips, veinticinco. 2-31-31-79 DGA. Corredora Baja, 12. Tienda.
♦ TELEVISORES, frigoríficos, electrodomésticos. Pague como quiera, sin recargo, sin entrada, con 30 % descuento. Puerta

Trabajo

♦ OFICIALES chapistas y pintores de coches. YUSTE. Churruga, 16. (8.356.)
♦ IMPORTANTE empresa metalúrgica precisa oficiales y especialistas broncistas y pulidores Considerables mejoras económicas. Dirigirse a Oñate, 16. Teléfono 2-54-38-57 (9.171.)
♦ TAMECEN. Carretera Villaverde a Leganés, kilómetro 2. (9.376.)

ALQUILERES

♦ ALQUILERIA piscina a cercanías Madrid. 2487612.

HIPOTECAS

♦ HIPOTECAS urgentemente en Madrid y provincias. FERMAR. Bravo Murillo, 290. 2-34-80-94.
♦ HIPOTECAS rapidez, discreción. GADEA. Padilla, 61.
♦ HIPOTECAS 24 horas. EXCLUSIVAS MERINO. Fuencarral, 23. Padilla, 58.
♦ REALIZAMOS hipotecas rápidamente. FRANCO. Bravo Murillo, 4. 2-24-85-58.
♦ SE realizan hipotecas inmediatamente. EXCLUSIVAS ARELLANO. Montera, 10-12, 2.º 2-31-70-54.

NAVES

♦ SAIGON. Alquileramos. Tra pasamos. Vendemos. 2-48-44-86.
♦ NAVE, local, necesitamos. 2-31-87-60.

TRASPASOS

♦ GOZALO!!! Bares, tabernas, cafetería, todas zonas.
♦ GOZALO!!! Local

del Sol, 5, sexta planta.
♦ TELEVISORES, 475. Regalamos antena, mesa. 2-46-19-22. Comprébenlo.
♦ TELEVISORES 40 plazas, regalando accesorios. Electrodomésticos en general. Montera, 12, segundo. 2-21-06-60.
♦ TELEVISORES, frigoríficos, 300 mensuales base, sin recargo. Regalamos antena, mesa y elevador. Hortaleza, 8, primero. 2-22-70-47.

Trabajo

♦ OFICIALES chapistas y pintores de coches. YUSTE. Churruga, 16. (8.356.)
♦ IMPORTANTE empresa metalúrgica precisa oficiales y especialistas broncistas y pulidores Considerables mejoras económicas. Dirigirse a Oñate, 16. Teléfono 2-54-38-57 (9.171.)
♦ TAMECEN. Carretera Villaverde a Leganés, kilómetro 2. (9.376.)

♦ IMPORTANTE empresa metalúrgica precisa oficiales y especialistas broncistas y pulidores. Considerables mejoras económicas. Dirigirse a Oñate, 16. Teléfono 2-54-38-57. (9.171.)
♦ SE necesitan ebanistas y carpinteros oficiales de primera. Maudes, 26. (9.529.)
♦ EMPRESA automoción precisa chapistas y montadores primera. Presentarse D. A. F. S. A. E. Carretera de Aragón, kilómetro 13,300. (9.494.)

Varios
♦ FABRICA radicada Madrid necesita para ampliación, por exceso pedidos, de uno a dos millones. Escribir número 626. Alas. Alcalá, 32.
♦ SE necesita socio capitalista, negocio en marcha, pequeña inversión. Escriban 821. Alas. Alcalá, 32.
♦ REPARACIONES aparatos electrodomésticos. Instalaciones. Rapidez, seguridad. Teléfono 2762827.

LAS MONEDAS

COMPRAMOS

para colecciones particulares, monedas de bronce, plata y oro antiguas.

MAXIMOS PRECIOS.

Espez y Mina, 36 (Madrid)

Bolsa de la propiedad inmobiliaria

En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas

ALQUILERES

♦ ALQUILERIA piscina a cercanías Madrid. 2487612.

HIPOTECAS

♦ HIPOTECAS urgentemente en Madrid y provincias. FERMAR. Bravo Murillo, 290. 2-34-80-94.
♦ HIPOTECAS rapidez, discreción. GADEA. Padilla, 61.
♦ HIPOTECAS 24 horas. EXCLUSIVAS MERINO. Fuencarral, 23. Padilla, 58.
♦ REALIZAMOS hipotecas rápidamente. FRANCO. Bravo Murillo, 4. 2-24-85-58.
♦ SE realizan hipotecas inmediatamente. EXCLUSIVAS ARELLANO. Montera, 10-12, 2.º 2-31-70-54.

NAVES

♦ SAIGON. Alquileramos. Tra pasamos. Vendemos. 2-48-44-86.
♦ NAVE, local, necesitamos. 2-31-87-60.

TRASPASOS

♦ GOZALO!!! Bares, tabernas, cafetería, todas zonas.
♦ GOZALO!!! Local

ALQUILERES

♦ ALQUILERIA piscina a cercanías Madrid. 2487612.

HIPOTECAS

♦ HIPOTECAS urgentemente en Madrid y provincias. FERMAR. Bravo Murillo, 290. 2-34-80-94.
♦ HIPOTECAS rapidez, discreción. GADEA. Padilla, 61.
♦ HIPOTECAS 24 horas. EXCLUSIVAS MERINO. Fuencarral, 23. Padilla, 58.
♦ REALIZAMOS hipotecas rápidamente. FRANCO. Bravo Murillo, 4. 2-24-85-58.
♦ SE realizan hipotecas inmediatamente. EXCLUSIVAS ARELLANO. Montera, 10-12, 2.º 2-31-70-54.

NAVES

♦ SAIGON. Alquileramos. Tra pasamos. Vendemos. 2-48-44-86.
♦ NAVE, local, necesitamos. 2-31-87-60.

TRASPASOS

♦ GOZALO!!! Bares, tabernas, cafetería, todas zonas.
♦ GOZALO!!! Local

URBANAS

VENTAS

♦ GOZALO!!! Bares, tabernas, cafetería, todas zonas.
♦ GOZALO!!! Local

URBANAS

VENTAS

♦ GOZALO!!! Bares, tabernas, cafetería, todas zonas.
♦ GOZALO!!! Local

FARMACIAS DE GUARDIA

número 11 (Ventilla); Sorgo, 32 (Tetuán); Montevideo, 31; paseo de la Habana, 130; Costa Rica, número 28; Manuel de Falla, 2; Fernández de la Hoz, 8; Serrano, 149; Maldonado, 26 (esquina a Castelló); General Oraa, 53; Martínez Izquierdo, 54; López de Hoyos, 94; Ramón y Cajal, 24 (Ciudad Jardín); carretera de Aragón, 242 (Cruz de los Caídos); Santo Ángel, 2 (esquina Arturo Soria, 190); plaza Generalísimo, 2 (Hortaleza); Hermanos de Pablo, 39; Virgen del Val, número 35 (barrio de la Concepción); Sambara, 31; Elisa Morla, 11 (barrio San Blas); Vicente Espinal, 35; San Emilio, 8 (antes Calvo Sotelo); Lago Constantza, 87 (entrada carretera Aragón, 108); Ampellido, 8; Luis

IMPORTANTE INDUSTRIA DE FABRICACION DE VINAGRE

se vende. Modernas instalaciones. Marca muy acreditada

FACILIDADES

Apartado de Correos 3.166

Madrid

T. V. FRIGORIFICOS

Desde 300 pesetas mes

Desde 275 pesetas mes (sin recargo)

Teléfonos: 226 63 80 y 226 94 80

Provincias: Apartado 12.355 - Madrid

OFICIALES 1.ª MATRICEROS

cerrajeros, chapistas, punteadores y preparadores de máquinas necesita importante empresa con residencia en Madrid y Villaverde

Sueldo a convenir

Presentarse en

Ramírez de Prado, núm. 7, de 5 a 6 de la tarde, el día 10

Sr. Torres (9.587)

LOLITA



Cartelera de espectáculos

GACETILLAS

FESTIVALES DE ESPAÑA EN EL ESCORIAL
Hoy, 10 noche: "La cena del rey Baltasar", auto sacramental de Calderón de la Barca. Compañía Lope de Vega. Director, José Tamayo.

FABULOSA VERSION
Hoy, de nuevo "La cena del rey Baltasar", Compañía Lope de Vega. Director, José Tamayo. Festivales de España en El Escorial.

EXCEPCIONAL INTERPRETACION DE Enrique Diodado, Marisa de Leza, Consuelo Company, Maribel Amézaga, Lolita Crespo, Angel Terrón y toda la compañía titular en "La barca sin pescador", de Alejandro Casona. Teatro Bellas Artes. Hoy miércoles, 300 representaciones. Por finalización temporada, dos últimas semanas.

EL MAYOR EXITO DE LA TEMPORADA
"La barca sin pescador", de Alejandro Casona. Hoy miércoles, 300 representaciones. Por finalización temporada, dos últimas semanas.

HOY MIÉRCOLES, 300 REPRESENTACIONES
de "La barca sin pescador", de Alejandro Casona. Teatro Bellas Artes. Por finalización temporada, dos últimas semanas.

TEATRO

Funciones para mañana

ALCAZAR.—(Refrigerado. Temporada de teatro risueño.) 7, 15 y 11: El cianuro..., (solo o con leche) (de Juan Alonso Millán), con Guillermo Marín, Mari Carmen Prendes, Amparo Baró. Dirección, Cayetano Luca de Tena. La mejor butaca, 30 pesetas.

BELLAS ARTES.—(Teif. 232 44 37. Edificio Círculo Bellas Artes. Dirección, José Tamayo.) 7 y 11: Compañía titular. Enrique Diodado y Marisa de Leza en "La barca sin pescador" (de Alejandro Casona), con Consuelo Company, Maribel Amézaga.

Festivales de España 1963 El Escorial

Días 10 y 11: "LA CENA DEL REY BALTASAR", auto sacramental de Calderón de la Barca. Compañía Lope de Vega. Director: José Tamayo.

Días 13 y 14: "LA FAVORITA", de Donizetti. Orquesta Filarmónica. Director: Bruno Rigacci.

Días 16, 17 y 18: NEW YORK PRO - MUSICA. Director: Noah Greenberg. Tres programas diferentes con: Música de Londres, Venecia y Países Bajos; música barroca de Italia y Alemania; música española medieval y del Renacimiento.

Días 20 y 21: "LA HOGUERA FELIZ" (estreno), de José Luis Martín Descalzo. Compañía María Fernanda d'Ocon. Director: Mario Antón.

Días 23, 24 y 25: "EL GRAN TEATRO DEL MUNDO", auto sacramental de Calderón de la Barca. Compañía titular del teatro Español. Director: Cayetano Luca de Tena.

Día 27: RECITAL CLASICO. Marta Santa-Olalla (soprano); Renata Tarragó (viñuela).

Día 28: CONCIERTO-HOMENAJE AL P. SOLER. Agrupación Nacional de Música de Cámara, con arpa y voz.

Día 29: NICANOR ZABALETA (arpa).

Días 30 y 31: ORQUESTA NACIONAL. Director: Rafael Frühbeck de Burgos. Solistas: Santa-Olalla (soprano), Rocamora (tenor) y Simorra (barítono). Galve, Soriano, Tordesillas (pianistas). Nicanor Zabaleta (arpa).

GAETILLAS

Hoy, 10 noche: "La cena del rey Baltasar", auto sacramental de Calderón de la Barca. Compañía Lope de Vega. Director, José Tamayo.

Hoy, de nuevo "La cena del rey Baltasar", Compañía Lope de Vega. Director, José Tamayo. Festivales de España en El Escorial.

EXCEPCIONAL INTERPRETACION DE Enrique Diodado, Marisa de Leza, Consuelo Company, Maribel Amézaga, Lolita Crespo, Angel Terrón y toda la compañía titular en "La barca sin pescador", de Alejandro Casona. Teatro Bellas Artes. Hoy miércoles, 300 representaciones. Por finalización temporada, dos últimas semanas.

EL MAYOR EXITO DE LA TEMPORADA
"La barca sin pescador", de Alejandro Casona. Hoy miércoles, 300 representaciones. Por finalización temporada, dos últimas semanas.

HOY MIÉRCOLES, 300 REPRESENTACIONES
de "La barca sin pescador", de Alejandro Casona. Teatro Bellas Artes. Por finalización temporada, dos últimas semanas.

CIRCO

ALCAZAR.—(Refrigerado. Temporada de teatro risueño.) 7, 15 y 11: El cianuro..., (solo o con leche) (de Juan Alonso Millán), con Guillermo Marín, Mari Carmen Prendes, Amparo Baró. Dirección, Cayetano Luca de Tena. La mejor butaca, 30 pesetas.

BELLAS ARTES.—(Teif. 232 44 37. Edificio Círculo Bellas Artes. Dirección, José Tamayo.) 7 y 11: Compañía titular. Enrique Diodado y Marisa de Leza en "La barca sin pescador" (de Alejandro Casona), con Consuelo Company, Maribel Amézaga.

Festivales de España 1963 El Escorial

Días 10 y 11: "LA CENA DEL REY BALTASAR", auto sacramental de Calderón de la Barca. Compañía Lope de Vega. Director: José Tamayo.

Días 13 y 14: "LA FAVORITA", de Donizetti. Orquesta Filarmónica. Director: Bruno Rigacci.

Días 16, 17 y 18: NEW YORK PRO - MUSICA. Director: Noah Greenberg. Tres programas diferentes con: Música de Londres, Venecia y Países Bajos; música barroca de Italia y Alemania; música española medieval y del Renacimiento.

Días 20 y 21: "LA HOGUERA FELIZ" (estreno), de José Luis Martín Descalzo. Compañía María Fernanda d'Ocon. Director: Mario Antón.

Días 23, 24 y 25: "EL GRAN TEATRO DEL MUNDO", auto sacramental de Calderón de la Barca. Compañía titular del teatro Español. Director: Cayetano Luca de Tena.

Día 27: RECITAL CLASICO. Marta Santa-Olalla (soprano); Renata Tarragó (viñuela).

Día 28: CONCIERTO-HOMENAJE AL P. SOLER. Agrupación Nacional de Música de Cámara, con arpa y voz.

Día 29: NICANOR ZABALETA (arpa).

Días 30 y 31: ORQUESTA NACIONAL. Director: Rafael Frühbeck de Burgos. Solistas: Santa-Olalla (soprano), Rocamora (tenor) y Simorra (barítono). Galve, Soriano, Tordesillas (pianistas). Nicanor Zabaleta (arpa).

leyenda de Buda, 70 mm. technicolor. Technicolor.
PAZ.—6,45-10,15: West Side Story (Natalie Wood, Rita Moreno). Superpanavisión S. E. Toad-ao. Película: 7 y 10,30.
POMPEYA.—7-11: La máscara del dolor (Frank Sinatra, Mitzl Gaynor).
REX.—(247 12 37.) Continua de 11 a 6; numeradas, 7 tarde, 11 noche: Cuarto festival Tom y Jerry. Tolerada.
REAL CINEMA.—(Refrigerado.) 7-11: Ninotchka (Greta Garbo, Melvyn Douglas).
RIALTO.—7-11: La puerta del diablo (Robert Taylor). Tolerada.
RICHMOND.—(Refrigerado.) 7-11: Un rey sin corona (O. W. Fischer, Horst Buchholz).
SAN MIGUEL.—7-11: Jessica (Maurice Chevalier, Angie Dickinson).
TORRE DE MADRID.—(247 16 57.) 7-11: Ninotchka (Greta Garbo, Melvyn Douglas). Clima artificial Carrier.

SESION CONTINUA

ALCANTARA.—5: La venganza del zorro. Los pedigüeños. Toleradas.
ALEXANDRA.—(Refrigerado.) 6: El diablillo Dr. Mabuse.
ARGUELLES.—5: El capitán intrépido (Sean Flynn). Tolerada.
BAHIA.—4: Picasas doncellas. El último testigo.
CANDLEJAS.—(Refrigerado.) 5: El Rosetto, El diablillo Dr. Mabuse.
CAPRI.—(252 10 69.) 5: Atraco a las tres y Réquiem para una mujer. Primer reestreno. Refrigerado.
COLON.—5: El mundo es de las mujeres (Clifton Weef). El viento no sabe leer (Dirk Bogarde). Gran programa en color.
CONCEPCION.—(Refrigerado.) 5: Emboscada. El capitán intrépido. Tolerado.
CONDE DUQUE.—4: El peor delito (Frank Villard).
DOS DE MAYO.—5: Silla eléctrica para ocho hombres. El temible Mr. Cory.
EMPERADOR.—(Teif. 243 11 51. Temporada veraniega, aire acondicionado.) Continua, 6: Escrito sobre el viento (Rod Hudson) y Río bravo (John Wayne). Ambas color.
FANTASIO.—4: La puerta del diablo (Robert Taylor). Tolerada.
FIGARO.—4: El peor delito (Frank Villard).
GONG.—5: El capitán intrépido (Sean Flynn). Tolerada.
IDEAL.—5: El intrépido La Tour (Jean Marais). Technicolor. Pases: 5-7-9-11.
IMPERIAL.—Continua, 10 mañana 7 tarde: Complementos y La tela de araña (Eddie Constantine).
MARVI.—5: El intrépido La Tour (Jean Marais). Eastmancolor
MONACO.—(Esquina avenida América-Cartagena. Teif. 256 62 11.) 5: El diablillo Dr. Mabuse.
MONUMENTAL.—(Refrigerado.) 5: El capitán intrépido (Sean Flynn). Tolerada.
MUNOZ SECA.—(231 51 41.) 10 mañana: Eva quiere dormir y Réquiem para una mujer.
PALACE.—4: La máscara del dolor (Frank Sinatra, Mitzl Gaynor).
PALACIO DEL CINE.—6: El diablillo Dr. Mabuse.
PANORAMA.—(Refrigerado.) 10 mañana: No somos ángeles y El último testigo.
RIVIERA.—(Refrigerado. 265 07 55. Mármol, 5. Junto estadio Manzanares.) 5: Silla eléctrica para ocho hombres y El árbol del ahorcado. Reestreno.
ROSALES.—4: La máscara del dolor (Frank Sinatra, Mitzl Gaynor).
SAINZ DE BARANDA.—4: Daniela. El trapicandista.
SAN CARLOS.—5: Papá se ha enamorado y El último testigo.
SAN DIEGO.—(Pte. Valdecaas.) 5: Feria en Sevilla. Los robinsones de los mares del Sur. Toleradas.
SOL.—10 mañana: Esta noche, nada nuevo y El reto.

TIVOLI.—(Nuevo local de estreno.) Continua, 5: La historia de San Michele (O. W. Fischer, Valentina Cortese, María Mahor). Color, cinematoscopia.
UNIVERSAL CINEMA.—Continua, 7: El diablillo Dr. Mabuse (Lex Barker).
URQUIJO.—(Refrigerado.) 6: Complementos. El diablillo Dr. Mabuse.
VOZ.—(Alcalá, 184. 245 82 99.) Continua desde las 6. Pases: 6. 8.20 y 10.35: La máscara del dolor (Frank Sinatra).

SALAS DE FIESTAS

ALCAZAR PARRILLA.—La gran cantante italiana Gina Corelli, Oscar, Llongo, Katia, Laura Montoy. Gran cuadro flamenco con Marisa y Juan Antonio.
CAMAGUEY.—(Desengañó, 16.) Reaparición de la bellísima Talluna y su ritmo tropical.
CANAIMA.—(El cabaret de las afueras. Marcelo Usera, 86. Teléfono 269 31 32.) Rafa-Robles Ballet Ilusión. 40 vedettes en pista. 18 grados refrigeración.
CISNE NEGRO.—(Cartagena, 89.) El mejor fonomímico, Harry Pool; cancionero español, Rafael de Alba, y un fenomenal desfile de bellezas. Temperatura, 18 grados.
CLUB IMPERATOR.—(Fernández de los Ríos, 59. Teif. 244 22 23, Argüelles.) Únicamente tardes. Ambiente de juventud. Aire acondicionado.
FLORIDA PARK.—(273 56 86.) Tres grandes orquestas: Rossana Rao, Gran Maxim, Mario Maya, Luis Aguilé.
LA GALERA.—(Villalar, 8.) Fantástica temperatura, aire acondicionado. Tardes y noche, las mejores atracciones y orquestas. Ambiente único.
LA PISTA.—Esquina Arturo Soria, núm. 12. Noche, orquestas y atracciones. Tardes, baile selecto, con consumiciones desde 15 pesetas.
LA RIVIERA.—(Punto Segovia. Teif. 265 24 15.) Tardes y noche: Lucho Gatica, Trio Ellers, London Girls y las más explosivas y fabulosas vedettes.
MICHELETA CLUB.—(Auténticamente climatizado. Temperatura ideal. Teif. 248 50 55.) Tarde y noche, excepcionales espectáculos. La sensacional Tongolele, Los Maños, el suceso musical; la voz que cautiva, Maruchy Taylor; Patricia Giris, ballet; orquesta Conde y las bellas modelos de Micheleta. Su ambiente lo exige.
MOLINO ROJO.—(Tribulete, 16.) Tardes y noche, Los 4 Macumbos y un fabuloso conjunto de bellísimas vedettes. Doce noche, espectáculo típico español.
NUOVA ROMANA.—Ballet Raquel Montenegro y Lolita Torres. Ana María, Bebé, Lella, ballet Pídon. Orquestas Fred Henderson, Manhattan Brothers.
TEYMA.—Tardes y noche, las mejores orquestas y atracciones.
TORRES BERMEJAS.—(Mesonero Romanos, 15. Teif. 221 29 41.) Fajrilla Flamenca, José Miguel, Beni de Cádiz, María Rosa, Tere de Oro.
TU Y YO.—Aire acondicionado. Cuarteto Manolo Aranda. Cuatro Deltas, Toni Gross.
YORK CLUB.—Tardes y noche, grandes orquestas y atracciones. Carrioca Show, Ballet Diabólicas. Refrigerado.

LUZ Y SONIDO.—(Jardines de Sabatini. Palacio Real.) 21,30, en español; 22,30, en inglés; 23,30, en español.
PISCINA PLAYA VICTORIA.—Travesía María Zayas (frente 249 Bravo Murillo). Aperturó. Restaurante. Piscina infantil.

OTROS ESPECTACULOS

LUZ Y SONIDO.—(Jardines de Sabatini. Palacio Real.) 21,30, en español; 22,30, en inglés; 23,30, en español.
PISCINA PLAYA VICTORIA.—Travesía María Zayas (frente 249 Bravo Murillo). Aperturó. Restaurante. Piscina infantil.

Principales programas de TV. E.

PARA HOY, MIÉRCOLES, NOCHE.—8: Platea, que pondrá en escena "Malini, de Rabindranath Tagore.—8,30: "Bonanza", telefilm del Oeste.—9,25: El tiempo.—9,30: Telediario.—9,45: Enviado especial.—10,15: Quién es quién, presentado por Federico Gallo.—10,30: Esta noche, ronda de España: Vascongadas y Cataluña, por Antofita Moreno.—12: Hoy dirige...
PARA MAÑANA, JUEVES, SOBREMESA.—2,17: Noticiero femenino.—2,30: Panorama.—2,45: Plaza de España.—3: Telediario.—3,35: La vida y el derecho.—3,35: Desde mi portal, de Valdivielso de Ceballos.
INFANTIL.—5: Silla de pista.

¡NO HACEMOS REBAJAS! VD. PONE EL PRECIO A SU COMPRA



DURANTE TODO EL MES DE JULIO

graden

GALERIAS

ALMACENES de NOVEDADES, S. A.

LE BRINDA LA

RULETA "SIEMPRETOCA" graden

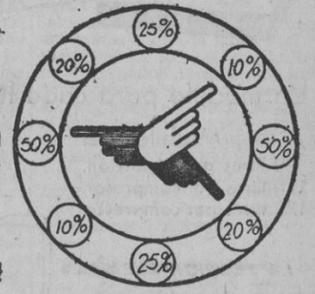
¡Usted obtendrá, en cada una de sus compras, al girar la RULETA

"SIEMPRETOCA" graden

el 10 por 100, 20 por 100, 30 por 100, y

HASTA EL 50 POR 100

del pago que haya efectuado, cuya cantidad le será entregada al instante en metálico



VISITENOS

y por su acierto ¡¡¡ENHORABUENA!!!

¡AH... y ADEMÁS GRATIS

UN DOMINGO EN EL

CAMPING CLUB graden

¡AGRADE COMPRAR EN graden

FUENCARRAL, 45 - MADRID

Telefonos 231 87 07 / 6 - 5

¡ESCUCHE "LA VOZ DE MADRID"

TODOS LOS DÍAS, DE 11,30 A 12 DE LA MAÑANA

La pelota Por MARICHALAR

ESTA NOCHE, EN EL MADRID, CESTA-PUNTA Y RAQUETA

Anoeta Agustina e Irura, en el encuentro estelar

NUEVAMENTE, la cancha del frontón Madrid se convierte en el primer plano de la actualidad de la pelota en nuestra capital, con la gran velada que se celebrará esta noche, con participación de puntistas y las mejores figuras de la raqueta.

En el partido final de la sesión de tarde se enfrentarán Anita y Aurora a Carmencita y Conchi.

PRONOSTICOS. — Anita-Aurora, Félix-Ituarte y Amparito-Anoeta, favoritas.

Frutero

Jefe sección para establecimiento muy importante, con ventas fabulosas, en participación. Escribir con amplias referencias al número 4.856. Apartado 1.100

EXCURSIONES

VALLE CAIDOS y ESCORIAL (DIARIAS)

en autocar, guía, entrada y almuerzo, **ptas. 160**

TOLDO (DIARIA)

en autocar, guía, entrada y almuerzo, **ptas. 185**

TOLEDO ARANJUEZ

DOMINGOS en autocar, guía, entradas y almuerzo, **ptas. 225**

VIAJES VINCIT, S. A. CEDACEROS, 8

Telefonos 231 50 62 - 221 76 49

VIAJES ICANO, S. A. MAYOR, 5

Telefonos 231 49 04

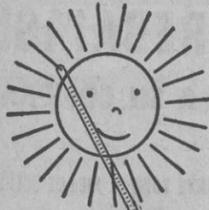
Las contrarias de la pareja

... para más confort de su hogar...
BATIDORAS TRITURADORAS TUR MIX
... y la garantía extraordinaria de **Radio Rank**
AV. JOSE ANTONIO, 22. - ATOCHA, 27 y 29

PUEBLO



la despensa ideal



SUS VENTAJAS SON:

- Gran capacidad.
- Reducidas dimensiones exteriores.
- Tapa de plástico que sirve como mesa.
- Refrigeración potente.
- Amplio congelador.
- Consumo mínimo.

Un modelo para cada necesidad

Modelos de:

- 80 litros por absorción.
- 110 litros por compresor.
- 170 litros por compresor.



LA TECNICA ALEMANA

AL SERVICIO DEL HOGAR

Se ofrece licencia de explotación de las Patentes de Invencción siguientes:

- 165.080, 193.559, 193.895, 197.468, 198.756 (asi como C. de A. número 200.196), 199.939, 201.225, 202.426, 202.834, 202.909, 202.981, 203.039, 203.100, 203.101, 203.875, 204.272, (asi como C. de A. núm. 210.175), 214.810, 215.071, 215.956, 227.050, 234.120, 235.270, 241.163, 241.603, 242.923, 243.129, 249.023.

Las cuales recaen por: "Un procedimiento de preparación de emulsiones de vitaminas, de proteínas y de concentrados de vitaminas en agua o en un medio acuoso", "Un montaje destinado a alimentar un circuito consumidor que absorbe la energía de manera pulsatoria", "Una válvula de descarga eléctrica que contiene una sustancia luminiscente", "Un dispositivo electromagnético para la modulación en amplitud de una oscilación de alta frecuencia", "Un aparato electromagnético cubierto" (asi como C. de A. núm. 200.196), "Un dispositivo equipado con un tubo de descarga de haz apilado, desviado unilateralmente", "Un dispositivo de exploración de líneas equidistantes sobre la pantalla de un tubo catódico", "Un sistema de transmisión para señales estereofónicas y transmisores y receptores para su uso en tales sistemas", "Una máquina alternativa de gas caliente", "Un sistema telefónico de onda portadora de una sola banda lateral", "Un horno de alta frecuencia", "Un método de fabricar tubos de descarga eléctrica", "Un tubo de descarga eléctrica con atmósfera de hidrógeno y un alimentador de hidrógeno", "Mejoras introducidas en la preparación de materiales aisladores cerámicos", "Dispositivo para vibrador electromecánico" (asi como C. de A. núm. 210.175), "Una lámpara de descarga en vapor de sodio", "Un método para fabricar masas de relleno para regeneradores térmicos", "Una columna de rectificación para la separación de mezclas gaseosas", "Una disposición de circuito para un sistema de bobina deflectora de un tubo de rayos catódicos", "Método de fabricación de un preparado alimenticio con actividad bifidiana", "Método de

unión de partes electrónicas de tungsteno", "Dispositivo semiconductor con capa de bloqueo", "Método de producción de un medio exterminador de la araña roja", "Método para la fabricación adhesivo termoendurecido", "Dispositivo de foco para automotores", "Un sistema de transmisión para televisión en colores".

Informes: Registro Propiedad Industrial y José María Molina, Espalter, núm. 3, Madrid.

El ilustrísimo señor Don Manuel de Ortega y Baeza

Registrador de la Propiedad, jubilado; académico de la Real de Jurisprudencia y Legislación. Falleció en Madrid el día 5 de julio de 1963. Confortado con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su viuda, ilustrísima señora doña Carmen Lopo Gómez; hijos, Manuel, Edelmira, Antonio, José, Carmen, Enrique y Jesús Ortega Lopo; hijos políticos, María Luisa Sánchez Cervera, Román Calderón Laso, María de los Dolores Díaz-Ambrosio Moreno, Emilia Benayas Delgado, José Jurado García, Adela Cedrón Cuenca y María del Pilar Delgado Vallina; nietos, nieto político; bisnietos; hermanos, Isabel de Ortega y Baeza, Pedro, María del Amparo (R. Adoratriz) y María de los Dolores Ortega Balse (R. Salesa); hermanos políticos, sobrinos y demás familia

RUEGAN una oración por su alma.

El funeral, día 11 de julio, a las 12,30, en la I. del Santísimo Cristo de la Victoria (Blasco de Garay, 33); las misas, en la R. y P. I. del Buen Suceso (Princesa), el día 14, a las 18; el día 22, a las 8,30; en el Santuario del Corazón de María (Ferraz), el día 15, a las 9, y el 16 a las 8,30, y las gregorianas que comenzarán en esta iglesia el día 17, a las 8, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

NOTA DE SOCIEDAD

PRIMERA COMUNION

En la capilla del Colegio Fray Luis de León, de los PP. Reparadores, hizo su primera comunión el niño José Manuel Chausa, hijo de nuestro colaborador Fernando Chausa. Ofició la santa misa el superior del Colegio. Entre los invitados al acto saludamos a los condes del Alcazar de Toledo.

MADRID

La sesión de hoy se ha visto muy poco concurrida, registrándose escaso número de operaciones. En cuanto a la marcha de los cambios, la tónica ha sido ligeramente más débil. El índice general de las cotizaciones fué de 97,96, o sea 0,19 menos que ayer. Entre las notas a destacar hay que señalar el avance de ocho enteros en Caitsa y de 10 en Portland Valderrivas. Cotizaron en el departamento de renta variable 75 títulos, de los cuales alzan 14; bajan 37 y repiten 24. SITUACION AL CIERRE.—Inactividad absoluta.

FONDOS PUBLICOS	Del día	Precte.
Interior...	94,25	=
Amortizable 4 % ...	103,25	=
Idem 1933 ...	104,25	=
Idem 3,50 % ...	100,75	=
Idem 3 % ...	95,50	=
Cédulas inversiones ...	108,50	= 0,50
Corporaciones públicas		
Reconstr. Nacional ...	102,25	+ 0,25
Renfe ...	102,25	+ 0,25
Ayunt. Madrid 1918 ...	92,75	s/c.
Idem id. 1931, ensch. ...	88	=
Idem id. 1941 ...	83,50	=
Cédulas		
Hipotecarias serie B ...	92	- 0,50
Idem 4 % exentas ...	101	+ 0,75
Créd. Loc. Interp. ...	100,75	=
Idem id. con lotes ...	107,25	- 0,50
Idem id. pref. ...	109	+ 1

ACCIONES	Del día	Precte.
Bancarias		
Exterior ...	515	=
Central ...	1.000	=
Español de Crédito ...	1.188	- 2
General de Comercio ...	430	=
Hispano Americano ...	872	- 5
Ibérico ...	738	=
Mercantil ...	410	=
López Quesada ...	804	=
Popular Español ...	692	=
Rural ...	292	=
Eléctricas		
Viesgo ...	237	+ 0,50
Leonesas ...	203	- 1
Reunidas de Zaragoza ...	181	- 1
Fecsa ...	301	- 1
Canal de Aragón ...	288	=
Cantábrico ...	211	- 3
Chorro ...	183	- 1
Hidro-Cataluña ...	204	+ 1
Española ...	343	+ 1
Iberduero ...	390	=
Moncabril ...	144	- 1
Sevillana ...	223,75	= 1,50
Salto del SII ...	295	=
Salto del Nansa ...	157	=
Unión E. Madrileña ...	246	= 1

Alimentación	Del día	Precte.
El Águila ...	700	= 3
Azucajera General ...	190	- 1
Construcción		
Hidrociivil ...	81	=
Cementos Alba ...	238	=
Portland Valderrivas ...	665	= 10
Dragados ...	357	=
Bani ...	105,50	+ 0,50
Hispana pref. ...	101	=
I. Metropolitana ...	177	- 2
Urbis ...	95	=
Uresa ...	100	=
U. Metrop. ...	835	=

Cartera	Del día	Precte.
Gral. Invers. ...	210	- 2
Miñeras		
Rif ...	486	- 5
Ponferrada ...	690	=
Vasco-Cánt. ...	161	+ 1
Monopolios		
Campa ...	175	- 1
Tabacalera ...	232	- 4
Navales		
C. Naval ...	105,50	- 1
Trasatlántica ...	68	=
U. N. Levante ...	135	- 6
Trasmedit. ...	177	=

Químicas	Del día	Precte.
I. Aragonesas ...	177	=
Explosivos ...	255	=
Cros ...	310	=
Hidro-Nitro ...	115	- 2
Ibérica Nit. ...	80	=
Quim. Canarias ...	195	- 3
Insular Nit. ...	146	=
Dow-Unquensea ...	206	=
Petróleos ...	553	- 5
Resinera ...	185	=

Siderometalúrgicas	Del día	Precte.
Altos Hornos ...	143	+ 1
Seat ...	266	+ 2
Fasa ...	580	=
Aux. Ferr. ...	146,50	- 1
M. M. Madrileñas ...	31	= 0,50
Santa Bárbara ...	98	- 2
Material y C. ...	100	=
Santa Ana B ...	82	- 1
Babcock ...	251	=
Aluminio Ibérico ...	90	=
Esp. Zinc ...	97	- 1
Wortington ...	460	=
Nva. Montaña ...	170	- 6

Telefónica y Radio	Del día	Precte.
Telefónica ...	188	- 1
Marconi ...	115	=
Textiles		
Fefasa ...	112	- 4,50
Caitsa ...	110	+ 8
Varias		
Papeleras E. ...	147	=
Fénix ...	6.050	- 50
Hermes A ...	605	=
Metro ...	183	+ 1
Gal. Preciados nvas. ...	880	- 5
Idem nov. ...	878	- 5
Aviaco ...	65	=
Auto-Estac. ...	95	=

ACCIONES NUEVAS.—Fecsa de 1.000 pesetas, 305; Española, 338; idem nov. 322;

Moncabril, 121,50; U. E. Madrileña, 236; idem nov., 234; idem 1962, 233; Ceisa, 111; Felguera, 107; I. Aragonesas, 170; A. Hornos, 137.

DERECHOS DE SUSCRIPCION.—Banco Rural, 85 (-2); H. Cataluña, 93 (+1); Española, 145 (=); Luso-Española, 12 primer cambio; Tabacalera, 50 (-2); Cros, 88 (-); Ibyss, 123 (-); Auxiliar de Ferrocarriles, 16 (-0,25); Basconia, 17 (primer cambio).

BARCELONA

Sesión veraniega la de hoy en Bolsa, por la poca concurrencia y escaso número de operaciones. En el corro de acciones hubo menor movimiento que en días pasados, con alternativas en los cambios. Hay que destacar Minas del Rif, que bajaron 12 puntos, y Motor Ibérica, 20. Los demás títulos, en las pocas operaciones realizadas, unos se mantuvieron y otros tuvieron pequeños descensos. Insignificantes han sido los valores que han tenido signos positivos. En fondos públicos también el negocio ha sido menor, con pequeñas alternativas. Y en obligaciones industriales flojeó el ambiente, por lo que las operaciones fueron muy reducidas.

Del día	Precte.
Maquitrans ...	113 =
Alena ...	233 =
Fomento Obras ...	180 =
Motor Ibérica ...	1.530 - 20
Asland ...	343 + 3
Sansón ...	273 =
Seat ...	307 + 1
Cros ...	548 - 2
Carbuos Met. ...	548 - 2
Campa ...	177 - 0,50
Resinera ...	182 + 2
Trasmediterránea ...	173 + 3
Trasatlántica ...	72 + 5
Agua Barcelona ...	268 - 4
Id. Sub-Llobregat ...	215 - 7
Catalana Gas ...	189 =
C. F. Eléctrico ...	190 =
H.-Cataluña ...	204 =
Enher ...	159 - 2
Fecsa ...	302 + 2
Iberduero ...	390 - 2
Sevillana ...	224,50 + 3,50
U. E. Madrileña ...	245 - 1
Leonesa ...	204 - 2
Petróleos ...	556 + 1
Explosivos ...	253 - 3
Hidro-Nitro ...	115 - 3
Dragados ...	354 + 4
Rif ...	480 - 12
Telefónica ...	190 - 2
Duro-Felguera ...	117 - 1
Santa Ana ...	91,50 + 0,50
Banco Central ...	1.005 =
Trasatlántico ...	650 =
Exterior ...	500 =
Pop. Español ...	690 - 5
Caitsa ...	112 + 1
La Seda B. ...	420 =
Tabacos Filipinas ...	533 + 5

BILBAO

Ha vuelto a mostrarse hoy la Bolsa tan desgana y indecisa como en días anteriores, pues si bien se han apreciado destellos muy pequeños, pero de relativo interés hacia algunos valores, el negocio, en general, ha vuelto a declinar. Estos deslizamientos no han llegado a superar los tres enteros perdidos por Guipuzcoano y Viesgo, salvo Petróleos y Ebro, que, al atemperarse a los cambios de Madrid, han experimentado mayores fluctuaciones. La sesión, al cierre, muy desanimada.

Del día	Precte.
Banco Bilbao ...	997,50 - 2,50
Banco Hispano ...	870 =
Banco Vizcaya ...	997 =
Banco Guipuzcoano ...	805 - 3
F. C. La Robla ...	96 - 1
FF. CC. Vascongados ...	116 =
Viesgo ...	236 - 3
R. Zaragoza ...	181 =
Española ...	343,50 =
Iberduero ...	389 - 1
Sevillana ...	225 + 1
U. E. Madrileña ...	242 - 5
Fenosa ...	288 - 1
Hornos ...	143 =
Basconia ...	200 - 6
Naval ...	197 - 2
Babcock ...	120 - 1
Euskalduna ...	101 + 1
Santa Bárbara ...	96 - 1
Petróleos ...	547 - 7
Telefónica ...	189 - 1
Papelera ...	507,50 - 2,50
Sefanitro ...	223 + 3
Azucajera ...	190 - 7
Nicas ...	119 =
Resinera ...	182 - 2
Ebro ...	567 + 13

LONDRES

(APERTURA DE HOY) Se reanuda la tónica de firmeza, dentro de las escasas diferencias registradas en casi todos los corros.

Chelines	
Hoy	Anter.
Brit. Petrol. ...	55/1 55/1
Shell ...	42/4 42/3
Vickers ...	27/7 27/7
Brit. Ame. Tob. ...	53 53
Courtaulds ...	71/3 71/4
Distillers ...	32/7 32/6
Dunlop ...	32/10 32/10
Gt. Univ. Stores ...	53/10 57/6
I. C. I. ...	62/4 62/3
Rolls-Royce ...	35/9 35/9

MILAN

(APERTURA DE HOY) Mejoría perceptible del ambiente en la contratación de hoy, con cambios más sostenidos.

Liras	
Hoy	Anterior
Bastogi ...	2.291 2.270
Finsider ...	1.113 1.105

Marcos

	Cierre	Anterior
Gen. Assicur. ...	136.400	135.250
Snia Viscosa ...	5.613	5.500
Montecatini ...	2.235	2.225
Fiat ...	2.816	2.773
Sade ...	1.050	1.050
Italgas ...	1.871	1.865
Italcementi ...	227.000	223.400
Pirelli ...	5.520	5.392

FRANCFORT

(CIERRE DE AYER) Bajas hasta de siete enteros, por falta de órdenes de compra. Los retrocesos de Wall Street han supuesto un duro revés.

	Cierre	Anterior
A. E. G. ...	461	460
Bde. Anilin ...	482	483-1/2
Brown Bov. ...	562-1/2	572-7/8
Metalig ...	747-1/2	746
Rhein Stahlw. ...	200	200
Rhein W. Elec. ...	589	588
Siemens ...	559	563
Deutsche Bk. ...	498	498
Dresdner Bk. ...	487	487

PARIS

(CIERRE DE AYER) Tono sostenido a la apertura, que derivó a la baja en poco animadas transacciones, siendo las principales causas la reserva de los compradores y el período de vacaciones.

Francos	
Cierre	Anter.
Bq. Paris ...	364 367
Gen. Elect. ...	622 622
Schneider ...	263,50 280
Fr. Petroles ...	281,80 282
Rhone Poulenc ...	400 400,10
Ac. Longwy ...	262 258
St. Gobain ...	260 259,50
Tref. Harre ...	147 147,20
Gal. Lafayette ...	551 559
Ciments Franc. ...	174,50 177,50

CHICAGO

(Dólares por 27,2 kilos) Trigo número 2 ... 2,48 Maize número 1 ... 1,61-1/8

LONDRES

(Peniques por 453,6 gramos) Lana merino 60/64's ... 117,7 | 117,9

Libras por 1.016 kilos	
Cobre ...	234 234-1/4

BANCO IBERICO

DIVIDENDO A CUENTA

El Consejo de Administración de este Banco ha acordado el pago de un dividendo a cuenta de los beneficios del ejercicio de 1963, a las acciones y en la cantidad que a continuación se indica:

Acciones números 1 al 280.000: 28,26 pesetas por acción, con un líquido, deducidos los impuestos, de 26 pesetas.

Acciones números 280.001 al 320.000: 23,44 pesetas por acción, con un líquido, deducidos los impuestos, de 21,57 pesetas.

Acciones números 320.001 al 400.000: 8,04 pesetas por acción, con un líquido, deducidos los impuestos, de 7,40 pesetas.

El pago se realizará en todas las oficinas de este Banco, mediante presentación de los extractos de inscripción correspondientes a las acciones, para su estampillado, a partir del día 15 de julio de este año.

Madrid, 24 de junio de 1963.—El presidente del Consejo de Administración, Alfonso Fierro.

PRESIONES.—711,2 y 712,3 milímetros fueron las marcas barométricas respectivas de ayer a las siete de la tarde y hoy a las siete de la mañana.

COMPANIA TRASMEDITERRANEA, S. A.

AUMENTO DE CAPITAL

El Consejo de Administración de esta Compañía, haciendo uso de las facultades que le fueron conferidas por la Junta general ordinaria de accionistas celebrada el 22 de junio de 1960, acordó aumentar el capital social en 29.267.500 pesetas mediante la emisión y puesta en circulación de 58.535 acciones ordinarias nominativas, que continuarán la serie G, de 500 pesetas nominales cada una e iguales características que las actualmente circulantes, numeradas correlativamente del 585.352 al 643.886, ambos inclusive, con cupones número 101 y siguientes, en las condiciones que siguen:

SUSCRIPCION.—Las nuevas acciones se emiten a la par, libres de gastos e impuestos, o sea a 500 pesetas por acción.

Tendrán derecho preferente a suscribirlas los actuales accionistas, en la proporción de una acción de las que ahora se emiten por cada grupo de diez acciones o diez cupones que posean.

La suscripción se efectuará desde el 16 de julio al 16 de agosto próximo venidero, mediante utilización del cupón número 100, que se habilitará exclusivamente a este fin en nuestras Oficinas Centrales, Alcalá, 53, Madrid; representación de la Compañía en Barcelona (Vía Layetana, 2);

Banca March, S. A., de Palma de Mallorca, y Oficinas de la Compañía Auxiliar de Comercio y Navegación, S. A., A.U.C.O.N.A., en Valencia (Paz, 31); Málaga (Juan Díaz, 1 y 3); Cádiz (avenida Ramón Carranza, 25), así como en los establecimientos bancarios.

Transcurrido que sea el día 16 de agosto próximo venidero se entenderá que tanto los accionistas como los poseedores de cupones número 100 que no hubieran suscrito las nuevas acciones renuncian a su derecho, pudiendo el Consejo de Administración disponer libremente de las acciones sobrantes.

FORMA DE PAGO.—En el acto de la suscripción se desembolsará el 50 por 100 del nominal de las acciones suscritas, o sea 250 pesetas por cada una de ellas, y el resto, hasta completar el nominal de 500 pesetas por acción, se satisfará en el plazo que al efecto señale el Consejo de Administración.

DERECHOS.—Las nuevas acciones disfrutará de los mismos derechos políticos que las actualmente en circulación, y en el orden económico, participarán en los beneficios sociales desde el 1 de julio de 1963, en la proporción desembolsada.

Madrid, 28 de junio de 1963.—El secretario general, Luis A. Novoa Arechaga.

COMPANIA TRASMEDITERRANEA, S. A.

DIVIDENDO ACTIVO

El Consejo de Administración de esta sociedad, en cumplimiento de las resoluciones adoptadas por la Junta general de accionistas celebrada el día 20 de junio actual, ha acordado distribuir, a partir del día 16 de julio próximo y contra entrega del cupón número 99, el dividendo complementario correspondiente al ejercicio 1962, por un importe líquido de 25 pesetas (veinticinco) a las acciones series A, B, C, D, E, F y G, números 1 al 585.351, ambos inclusive.

El pago del expresado dividendo complementario se efectuará en las oficinas centrales, Alcalá, número 53, Madrid; representación de la compañía en Barcelona (Vía Layetana, 2); Banca March, S. A., de Palma de Mallorca; así como en las oficinas de la Compañía Auxiliar de Comercio y Navegación, S. A., A. U. C. O. N. A., en Valencia (Paz, número 31); Málaga (Juan Díaz, números 1 y 3), y Cádiz (avenida Ramón de Carranza, 25).

Madrid, 28 de junio de 1963.—El secretario general, Luis A. Novoa Arechaga.

Discurso del ministro de Justicia en la inauguración de la nueva cárcel de mujeres de Barcelona

EL REGIMEN PENITENCIARIO ESPAÑOL SE BASA EN LA REDENCION MORAL DEL DELINCUENTE

BARCELONA.—El ministro de Justicia, don Antonio Iturmendi, inauguró la nueva prisión de mujeres, situada en la barriada de la Trinidad.

El ministro llegó acompañado del gobernador civil de la provincia, don Antonio Ibáñez Freire, y del director general de Prisiones, don José María Herreros de Tejada, y fué recibido a la puerta del edificio por el capitán general de Cataluña, alcalde, obispo, presidente de la Audiencia y fiscal general, así como por otras autoridades y representaciones de la Administración de Justicia y de organismos dependientes de dicho Ministerio.

Tras la bendición por el prelado barcelonés, el ministro y demás autoridades realizaron un recorrido por las instalaciones de la nueva cárcel de mujeres, que constituye un modelo en su clase. Tiene capacidad para cuatrocientas reclusas y cuenta con talleres para que aquéllas puedan acogerse a los beneficios de redención de penas por el trabajo. Además de las instalaciones que le son propias, dispone de un pabellón-residencia para las religiosas seculares de la Cruzada Evangélica, que regirán el funcionamiento interior del centro. La dirección y administración estará a cargo de personal del Cuerpo de Prisiones.

En este acto, el ministro de Justicia pronunció un discurso en el que puso de manifiesto el régimen penitenciario español. Entre otras cosas, dijo:

DISCURSO DEL MINISTRO

"La justa valoración del sistema penitenciario español no siempre ha merecido una exposición objetiva, ya que se da a veces el caso lamentable de deformar la verdad del régimen de nuestros establecimientos penales, obediendo a móviles inconfesables que la realidad va poniendo al descubierto día a día. Por ello—dijo el ministro—interesamos estos actos, que nos ponen en contacto con nuestras instituciones penitenciarias y nos permiten apreciar directamente las características de éstas."

UN PROGRAMA BASADO EN LA REDENCION MORAL DEL DELINCUENTE

"Durante los días de nuestra Cruzada, el Jefe del Estado nos señaló ya las líneas de todo un nuevo programa penitenciario, que habría de basarse en el respeto del hombre y en la redención moral del delincuente a través de instituciones tan generosas como las de libertad condicional, los Patronatos Tutelares, la redención de penas por el trabajo, la formación moral y la educación intelectual y profesional de los reclusos, lográndose así crear un sistema perfectible, como toda obra humana, pero que ha logrado ya, y alcanzará aún más en el futuro, resultados alentadores."

Subrayó el ministro que la ejecución de las penas privativas de libertad y el tratamiento de los reclusos se ajustan, y en muchos aspectos superan, al conjunto de reglas mínimas para el tratamiento de los delincuentes aprobadas por las Naciones Unidas como normas modelo de una organización penitenciaria moderna, científica y humana.

LOS VIEJOS CASERONES HAN SIDO SUSTITUIDOS POR NUEVAS CONSTRUCCIONES

"La actividad de la política penitenciaria—manifestó el ministro—ha marcado también su impronta en el sector de las nuevas construcciones y de sus servicios complementarios; los viejos caserones, los edificios penitenciarios que no reúnen las condiciones precisas para una vida higiénica y limpia, física y moralmente, vienen siendo clausurados, y nuevos establecimientos, granjas y talleres los sustituyen. Bien es verdad—añadió—que el hecho consolador de la manifiesta y constante disminución de la población penal española, a cuyo reflejo estadístico se refirió después, ha permitido surtir, en esta última década, 11 establecimientos penitenciarios, centrales y preventivos. De los que han quedado, los edificios de veinte de ellos han sido

sustituidos por otros de nueva construcción, y siete más, también para reemplazar otros existentes, están a punto de ser terminados. De estos nuevos veinte edificios en funcionamiento, cuatro corresponden a Cataluña, por cuanto, además del que ahora inauguramos, en marzo de 1953 se puso en servicio la nueva prisión provincial de Tarragona, en julio de 1958 se inauguró la de Lérida, y en marzo de este año se iniciaron las obras para la construcción de la nueva prisión provincial de Gerona.

Señaló, asimismo, como signo del avance de las instalaciones penitenciarias, la creación y funcionamiento de talleres de las más diversas actividades laborales en treinta y cuatro establecimientos penales, además de catorce colonias y granjas agropecuarias, en dos de las cuales se actúa y vive en régimen de prisión abierta. Y como exponente del cuidado que la salud del recluso merece al sistema penitenciario español, indicó que, independientemente de los servicios asistenciales de cada establecimiento, se han creado, con carácter central, un hospital penitenciario, un sanatorio psiquiátrico penitenciario, un centro penitenciario de maternología y puericultura y un instituto geriátrico penitenciario.

LA POBLACION RECLUSA ESPAÑOLA ACUSA UNO DE LOS INDICES MAS BAJOS DEL MUNDO

Abordó también el tema de la población reclusa, de la que afirmó que acusa uno de los índices más bajos de la estadística internacional, ya que la cifra de 14.109 reclusos representa un coeficiente del 45,39 por cada 100.000 habitantes, que sitúa a España en el tercer lugar de la lista de países de más bajo coeficiente de población reclusa. Comparó después dichos coeficientes y cifra con los de la última estadística republicana de 1 de enero de 1936, de donde resulta que el coeficiente de entonces era de 139,75 por cada 100.000 habitantes, lo que supone, aproximadamente, una cifra de población penitenciaria, en 1 de enero de 1936, de 34.526, habida cuenta del incremento experimentado en el número de habitantes que es hoy tres veces superior.

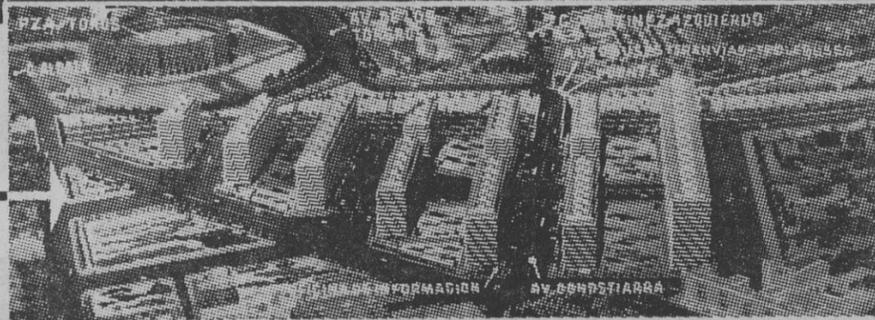
INDULTOS

Ello es debido tanto a la generosidad de los indultos concedidos—entre los que destacó el otorgado por Su Excelencia el Jefe del Estado con motivo del jubileo universal, en el que nuestra Patria ha participado clamorosa y entrañablemente, ocurrido con motivo de la exaltación al Pontificado Supremo de Su Santidad Pablo VI, felizmente reitante— las instituciones de la redención de penas por el trabajo y la libertad condicional, como por el descenso verdaderamente consolador del índice de criminalidad en nuestra Patria, que no se ha producido por generación espontánea, sino que es producto de múltiples factores, que tienen por base la solidez cristiana de la familia española, las disposiciones promulgadas para fortalecer los lazos familiares, las instituciones educativas creadas e impulsadas por la sociedad y el Estado, el mejoramiento de las condiciones de vida del pueblo español y la protección contra los peligros ambientales, todo lo cual supone la puesta en práctica de medios poderosos de prevención de la criminalidad, que hemos de llevar al haber del Movimiento Nacional.

Terminó diciendo el ministro que en el sistema penitenciario español todo es diáfano y manifiesto, por lo que interesa que sea justamente tratado. España, afirmó por último, rinde culto a la verdad y es la primera interesada en que la verdad se conozca, ya que ésta es el mejor exponente de la política de unidad y de paz del Jefe del Estado, así en el orden penitenciario como en todos los demás aspectos de la vida nacional.

TEMPERATURAS.—La máxima fué de 31,6 grados, y se obtuvo a las 17,45 horas de ayer. La mínima, a las 6,30 horas de hoy, ha sido de 15,8 grados. Murcia, con 40 grados, y Cuenca, con 12, marcaron las extremas nacionales.

Hallará el PISO, APARTAMENTO para oficinas o TIENDA deseada



la AMPLIACION del BARRIO de la CONCEPCION

Propietario: JOSE BANUS

DESEMBOLSO: 28.000 ptas.

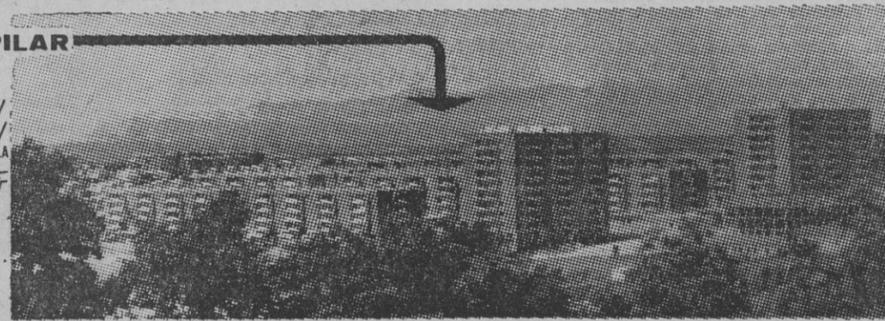
de ENTRADA UNICA + 15.000 ptas. aplazadas. Resto a pagar 600 ptas. al mes durante 10 años.

TIENDAS: DESEMBOLSO INICIAL: desde 77.000 y 52.000 ptas. Mensualidad desde 1.200 ptas. durante 10 años.

COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS: 3 líneas de autobuses - 2 líneas de trolebuses - 2 líneas de tranvías y metro.

- **AUTOBUSES:** desde CIBELES (Correos fachada calle Montalbán) n.º 28 desde CIBELES (fachada principal de Correos) Desde GOYA (Narváez-Felipe II) n.º 21 desde ROSALES.
- **TROLEBUSES:** n.º 103 desde el PALACIO DE ORIENTE (Mayor-Bailen) n.º 108 desde PUERTA DEL SOL (entre la calle Alcalá y Carrera de San Jerónimo).
- **TRANVIAS:** n.º 5 y 12 desde PLAZA TOROS DE VENTAS.
- **METRO:** metro de VENTAS.

- Sólida y esmerada construcción, a base de estructuras de hormigón armado y materiales de calidad
- Magnífica inversión de capital (14%) METRO alquilando los pisos adquiridos a su RENTA LEGAL
- Exención total derechos reales en la escritura de compra y 90% contribuciones
- 100.000 m.² de parques y jardines



BARRIO del PILAR

Propietario: JOSE BANUS

Pisos: 18.000 ptas.

de ENTRADA UNICA + 17.000 ptas. aplazadas. Resto con grandes facilidades hasta 10 y 30 años.

TIENDAS de todas superficies desde 46.000 y 31.000 pts. de desembolso. Mensualidad 800 pts. durante 10 años

COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS: METRO Y TRANVIAS. AUTOBUSES desde la estación del Metro de Valdeacederas, al BARRIO DEL PILAR.

PISOS 3-4-5-6 HABITACIONES todas superficies con amplias terrazas más servicios.

INFORMACION-OFICINA CENTRAL: Monte Esquinza, 4.2.º De 10 mañana a 2 tarde y de 5 tarde a 9 noche • **EN LA AMPLIACION DEL BARRIO DE LA CONCEPCION:** Av. Donostiarra, 26 (entrada por el Puente del Calero, detrás de la Plaza de Toros de Ventas). De 10 mañana a 8 tarde • **EN EL BARRIO DEL PILAR:** Final de la calle Capitán Blanco Argibay (entrada provisional frente al número 328 de la calle Bravo Murillo). Servicio permanente de 9 mañana a 8 tarde.

SERVICIO PERMANENTE INCLUSO DOMINGOS Y FESTIVOS

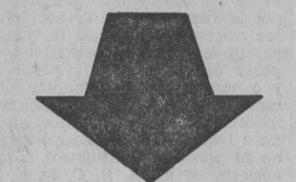
DOS OBREROS MUEREN AL CAER EN UN LAGAR

PALMA DE MALLORCA.—Dos obreros agrícolas han muerto asfixiados en el interior de un lagar. El hecho ocurrió en la finca rústica de Son Blanc, del término municipal de Campos. Las víctimas, José María Valero López, de sesenta y seis años de edad, viudo, y Francisco Gil Cabañero, de cincuenta y cinco años, casado y con cuatro hijos, realizaban trabajos en el interior de un lagar donde se hallaba depositada una gran cantidad de albaricoques en descomposición. El primero cayó desvanecido por las emanaciones de los gases de la fruta, y el segundo, al darse cuenta, trató de socorrer a aquél, sufriendo la misma suerte. El colono de la finca, percatado del ca-

so, intentó auxiliar a los obreros y ante la imposibilidad de lograrlo pidió auxilio a otras personas y llamó a los bomberos de Palma, distantes treinta kilómetros. Los dos hombres fueron rescatados, pero ya sin vida. (Cifra.)

PALMA DE MALLORCA.—Un "betones" de un hotel situado en la barriada residencial de San Agustín, ha resultado muerto al caer desde una dependencia situada en lo más alto del edificio en que prestaba sus servicios. El infortunado muchacho, Bernardo Puigcerver Cantalops, de diecisiete años, fué recogido del suelo y trasladado inmediatamente al domicilio de un médico, pero su vida no pudo ser salvada. (Cifra.)

SICILIA: GUERRA A LA MAFIA (CENTENARES DE DETENIDOS)



- ★ En represalia por la muerte de nueve personas
- ★ La Policía se incauta de gran cantidad de armas y municiones

PALERMO (Sicilia), 10. (Crónica de la agencia Efe, por Luigi Stefanelli, transmitida por teletipo, exclusiva para PUEBLO.)—Los políticos y la Policía continúan la guerra desencadenada contra la Mafia, mientras una amedrentada población hace conjeturas sobre la posibilidad de que la temida organización criminal ataque de nuevo.

Los temores son más acentuados ante el hecho de que un ataque puede producirse inesperadamente en cualquier momento.

La Policía detuvo a otras cien personas, por sospecharse que pertenecen a la llamada "sociedad secreta del crimen".

Con estas detenciones, la mayoría practicadas en pequeñas localidades próximas a Palermo, el número total de personas detenidas se eleva a 250.

Se practican las detenciones desde hace siete días, y la Policía dispone de una lista en la que figuran los nombres de 3.000 sospechosos, que se supone se hallan relacionadas en una u otra forma con la Mafia.

La lista en cuestión va a ser entregada al Ministerio de Justicia, en Roma.

Una comisión parlamentaria, creada el sábado en Roma, iniciará una investigación en gran escala en torno a las actividades de la Mafia dentro de los próximos diez días.

Durante las incursiones llevadas a cabo por la Policía en la pasada semana se incautó de gran cantidad de armas y municiones. Revelaron los agentes que, al parecer, algunos de los dirigentes de la organización secreta pudieron eludirlas en Roma, Milán y otras ciudades al ser avisados de antemano que la Policía iba a realizar incursiones en gran escala.

Esta guerra de la ley y el orden contra la Mafia fué provocada por el incidente de hace una semana, cuando nueve personas resultaron muertas en una trampa de muerte tendida por elementos que se supone se hallan afiliados a la Mafia. Los policías murieron cuando realizaban una investigación en torno a un automóvil abandonado.

Los sicilianos, acostumbrados y familiarizados con las actividades de la Mafia desde hace décadas, conocen su sistema de ataque y venganza, por cuyo motivo mantienen el tradicional silencio, aunque se sabe que piensan que la actuación de la Policía puede provocar nuevos ataques con bombas y armas de fuego contra los investigadores, e incluso aquellas personas que hablen demasiado.

Acaba de descubrirse un nuevo hecho que da la razón a los habitantes locales. Se trata de un supuesto crimen cometido por la Mafia. La Policía halló el automóvil perteneciente a un individuo que, al parecer, trabajaba para la organización, y en el que viajaba con su hijo.

El vehículo se hallaba aparcado frente a una iglesia. El propietario y su hijo desaparecieron hace un mes.

La Policía sospecha que la Mafia, al dejar aparcado el coche ante la iglesia, quería informar que padre e hijo han muerto.

Se teme que 23 crímenes cometidos este año hayan sido organizados por la Mafia. A pesar de las investigaciones, no se ha descubierto nada.

Pero dicha cifra es inferior a la de 1962, en que se cometieron 49 crímenes, atribuidos a la Mafia. Y hubo en dicho año 72 intentos de asesinato y 14 secuestros, aparte de 18 ataques con dinamita.

Calcula la Policía que 500 personas han sido muertas por la Mafia desde 1945.



SEÑORA:
Ya está aquí lo que usted esperaba...

LLEGO EL «ZAFARRANCHO COMERCIAL» A LOS ALMACENES DE MADRID CON VERDADERAS OCASIONES

Ahora es el momento de comprar 7 Y 8 prendas por el precio de una!!

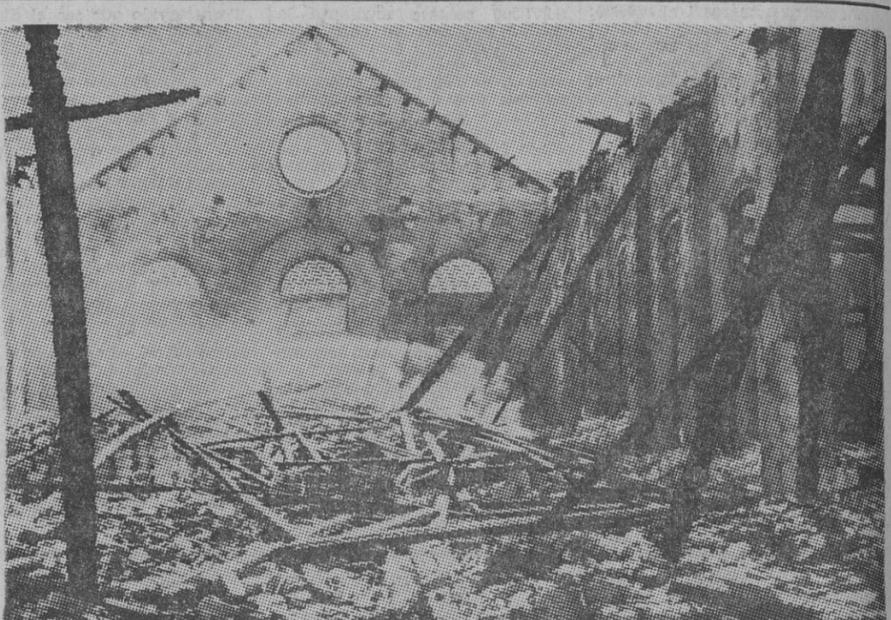
Casi regalamos infinidad de artículos, todos de primera calidad, durante este mes...

ALMACENES ARIAS
MONTERA, 29

y
SALDOS ARIAS

Central: PLAZA DEL ANGEL, 13
y en todas las sucursales

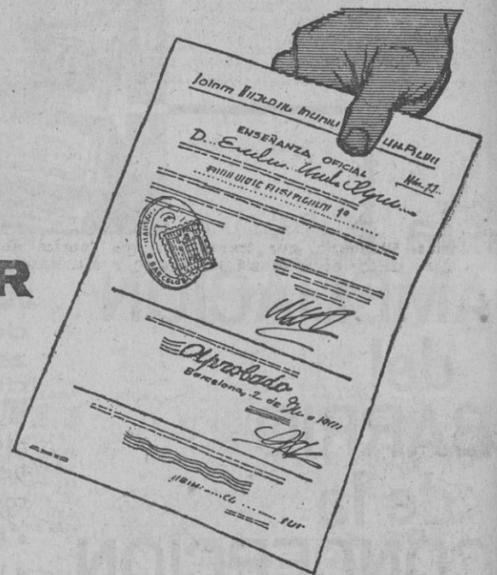
Los almacenes que más barato venden de Europa



INCENDIO EN SEVILLA A más de doce millones de pesetas se elevan los daños materiales (afortunadamente no hubo que lamentar víctimas) causados por el fuego en los Almacenes Olimpia, de Sevilla, cuyas naves han quedado completamente destruidas por un devastador incendio que estalló a últimas horas de la madrugada, debido, al parecer, a un corto circuito. La fotografía ofrece un aspecto de las ruinas, aún humeantes. (Foto Cifra.)

UN BUEN EXAMEN merece un buen CICLOMOTOR

BB CENTRI Peugeot



- TRANSMISOR PROGRESIVO (único en el mundo)
 - MECANICA INDESTRUCTIBLE
 - PURIFICADOR ESPECIAL DE AIRE
 - SUSPENSION TELESCOPICA DELANTERA
 - CILINDRO ALUMINIO
 - POTENTES FRENOS
- (sin matrícula ni permiso de conducir)

- BB 1 terreno llano
- BB V zonas montañosas
- BB 1-5 comodidad en peores terrenos
- BB V-5 peores terrenos y máximas pendientes
- BB 3 tipo deportivo

Y DESDE 6.980 Ptas.



ciclomotor
BB CENTRI Peugeot



SERVICIO Y SENCILLEZ SOBRE RUEDAS

DIAMANT, S. A. - Plaza Luca de Tena, 5 - MADRID

PUEBLO - EXTRA



MISS TETUAN

Con el verano llegan a los distritos madrileños las kermeses y la elección de bellas. Esta es la primera de 1963. Se llama Blanquita Mese y la acaban de elegir en el castizo barrio de Tetuán de las Victorias. Blanquita, que trabaja en una fábrica de bolsos, tiene dieciocho años así de guapos y sonrientes.

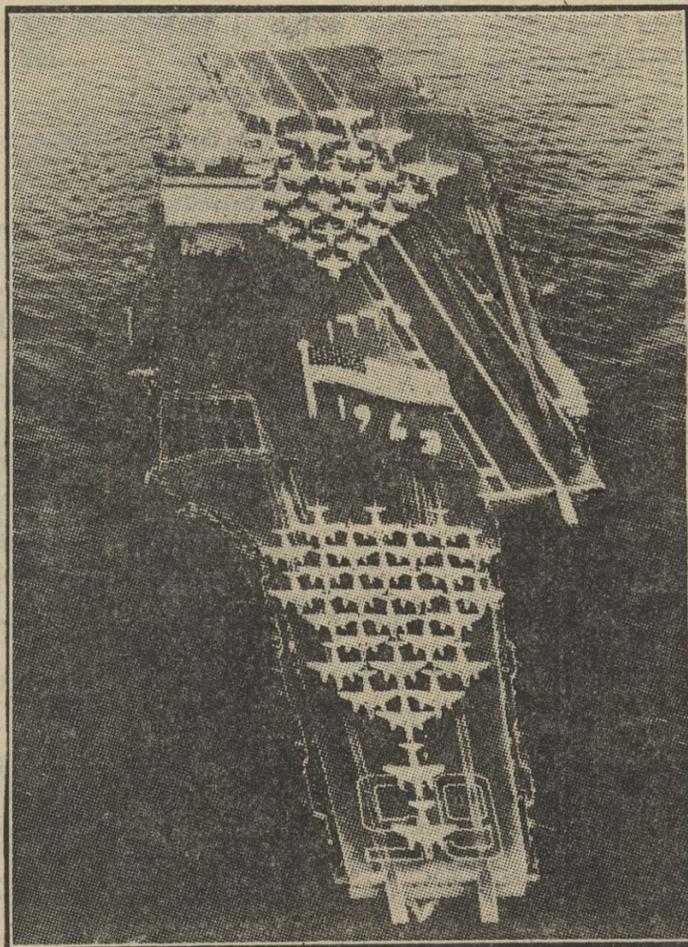


MRS. PROFUMO

Valerie Hobson, estrella que fué del cine británico y actual esposa de John Profumo, ministro de Defensa obligado a dimitir por sus relaciones con la modelo Cristina Keeler, asiste por primera vez después del escándalo a una ceremonia oficial para presidir la inauguración de un Centro de Reposo para niños retrasados en Dymchurch, condado de Kent. La señora Profumo fué acogida muy cariñosamente por los millares de personas que concurren al acto.

QUIERE DAR LA VUELTA A ESPAÑA

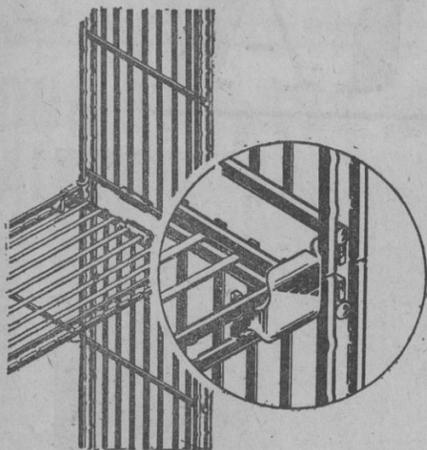
Ahora que las hazañas hispanas en el Tour traen a la actualidad y al comentario el tema del ciclismo, he aquí una curiosa noticia. Santiago Barberán, el caballero de la foto, nos anuncia que piensa dar la vuelta a España en el "más difícil todavía" de su monociclo circense. El vehículo tiene una altura de cuatro metros y sobre él nuestro divertido monociclista piensa que podrá llanear y escalar puertos con la misma facilidad que cualquier figura del pedal. A lo mejor.



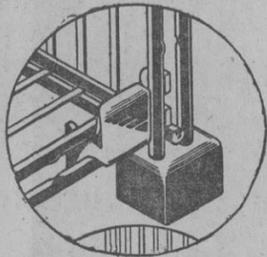
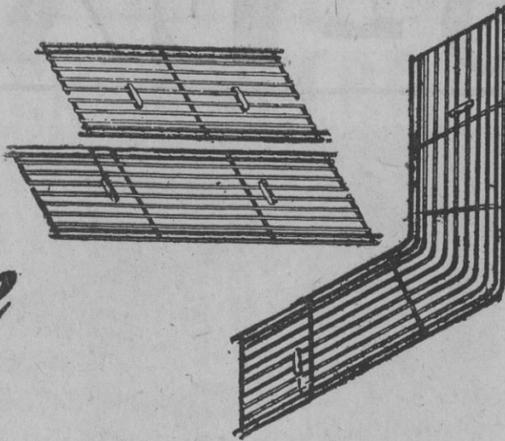
A VISTA DE PAJARO

Fotografía aérea del portaaviones norteamericano "Enterprise". Con un desplazamiento de 85.000 toneladas lleva sobre su cubierta cincuenta y cinco aviones, de los cuales ocho son reactores atómicos. La velocidad de este poderoso navío es de treinta nudos. En el centro, la bandera U. S. A. está formada por 1.144 hombres de su dotación.

LO MAS NUEVO Y SENSACIONAL EN ESTANTERIAS METALICAS Y MUEBLES DESARMABLES
"FACILES DE ARMAR Y DESMONTAR... SIN HERRAMIENTAS NI TORNILLOS"

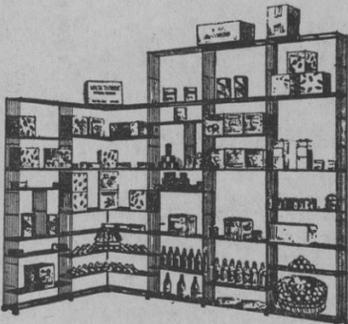


Expre
PATENTADA



Crear estanterías o muebles que se ajusten, a vuestras necesidades y espacio en casa, en la oficina, en la fábrica, en el comercio, y en toda clase de archivos.

- Las estanterías montadas con los entrepaños "EXPRE" se montan sin auxilio de herramientas ni tornillos.
- Con solo 4 tamaños de paneles usted puede crear la estantería o mueble que diseñe, a un precio menor de lo que se imagina.
- Cree usted mismo la estantería o mueble que necesite, una biblioteca decorativa, un elegante gabinete, un mueble para televisión, un mueble para el fonógrafo, un mueble divisorio.
- El estante "EXPRE" por estar fabricado le permitirá a usted tener a la hora de pedirlo, su estantería colocada en su comercio, en la fábrica, en la oficina o en su casa.
- Sus cierres fuertes y seguros le garantizan absoluta rigidez, capaz de soportar grandes pesos.
- Entre sus muchas ventajas es que usted puede cambiar la forma cuantas veces lo desee, puede hacerlos más altos, más largos y más anchos.
- Una estantería formada con entrepaños "EXPRE" de acero laminado de 3 x 2 m, el espacio que necesita desmontada es de 76 x 50 x 22 cm.



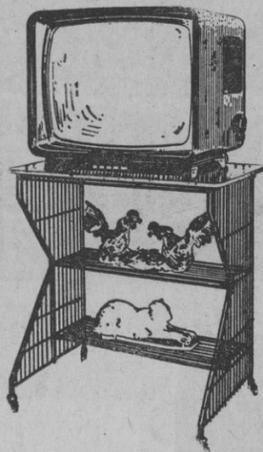
HE AQUI TRES, ENTRE MIL Y UNAS IDEAS



- EL ESTANTE
- SE SIRVE EN MATE NEGRO
- MODERNICE SU CASA
- U OFICINA CON ENTREPAÑOS

MODERNO
SENCILLO
PRACTICO
Y MAS... ECONOMICO

Expre



SE CONCEDEN EXCLUSIVAS EN CAPITALES Y EN PROVINCIAS
PARA SU VENTA EN MADRID, BARCELONA Y ZARAGOZA ALMACENES SEPU

FABRICA: Prudencio Alvaro, 56
MADRID (17)

TELEFONOS 267 07 05
267 10 80

DISTRIBUIDORES EN EXCLUSIVA

MADRID, BARCELONA Y ZARAGOZA: Almacenes SEPU, S. A. VALLADOLID: Hijos de Moliner. VALENCIA: Ernesto Ferrer, S. A. SALAMANCA: Muebles Theca. ALICANTE: Muebles Candela. CORUÑA: D. Antonio Conde Marqués. ALBACETE: D. Julio López Ferrero. ZAMORA: D. Jacinto González. HUELVA: Almacenes Risquete. EL FERROL DEL CAUDILLO: Pazos, Paz y Cia. JEREZ DE LA FRONTERA: D. José Antonio Rodríguez Ramirez. TORREMOLINOS: Construcción y Decoración.

¿TOMÓ SU



HOY ?

en batido o caliente

es



delicioso

AYUNTAMIENTO DE MADRID

EMPRESA MUNICIPAL DE TRANSPORTES DE MADRID

Saca a concurso público para la temporada 1963-64 la adquisición de: 400 toneladas carbón antracita cribado, 200 toneladas carbón antracita galletilla, 80 toneladas carbón de hulla, 30 toneladas carbón de cock, 600 toneladas leña de pino costero, 30 toneladas leña de encina.

Las condiciones de este concurso se encuentran a disposición de los interesados en el Servicio de Compras de esta Empresa, calle de Alcántara, 24.

Madrid, 8 de julio de 1963.

FABRICA NACIONAL
DE MONEDA Y TIMBRE

Se anuncia concurso-oposición para cubrir 12 plazas de aspirantes a aprendices de primer curso y período de tiempo de un año, con la gratificación por asistencia de 16 pesetas diarias.

La edad deberá ser de catorce años, sin llegar a los dieciséis en la fecha de esta convocatoria, 15 de junio de 1963.

La admisión de instancias, precisamente de puño y letra de los interesados, se realizará en el Registro General de este centro, de 9 a 13 horas, todos los días laborables, hasta las 13 del día 15 de julio próximo venidero.

Para más detalles, diríjense al Negociado de Personal de este centro, Jorge Juan, 106, Madrid.

¿TOMÓ SU



HOY ?

en batido o caliente

es



delicioso

MUNDO
LIGERO



PALOMAS
MENSAJERAS

Ayer por la mañana tuvo lugar, en el estadio Vallehermoso, una suelta de más de un millar de palomas mensajeras. La Real Federación Colombófila española había organizado un concurso y se otorgaron numerosos premios a los ganadores.

ROCIO
EMPIEZA

★★★★★

Finalistas
de
Benidorm

Rocio Dúrcal comenzó anoche el rodaje de su nueva película "La chica de Trebolle". Se rodaban unas secuencias en un descapotable blanco a la puerta de un suntuoso chalet de la calle del Doctor Arce. Rocio vestía un traje rojo sastré y tenía que hablar en su balbuciente italiano para poderse entender con el director y varios técnicos de la película, ya que ésta es una coproducción con Italia.

AVA,
ANTICUARIA

Ava Gardner, que se fué a Londres para olvidar, según dicen, a su último "flirt"—por ahora—, un joven de las fuerzas aéreas norteamericanas, repatriado tras el cumplimiento de su servicio en la base de Torrejón, ha pensado, no obstante, invertir dinero en negocios de antigüedades. Parece ser que los dólares que obtuvo con "Cincuenta y cinco días en Pekín" los empleó, en parte, en un comercio de este tipo, ya en marcha, en Madrid.

Estas son, por orden alfabético, las canciones clasificadas para competir en la fase final del festival de Benidorm, los días 20, 21 y 22 del presente mes de julio: "A tu llegada"; "Cómo te lo diría"; "Cuándo y dónde"; "Chavala, twist"; "Chiss-Chiss"; "Dimelo tú"; "Eres exigente"; "La hora"; "La luna tiene dos caras"; "Lejos"; "Lluvias"; "Marifea"; "Morena del Sur"; "Quédate"; "Si no fuera por ti"; "Sombra enamorada"; "Sueñame"; "Tus ojos son"; "Viajando"; y "Viejo reloj".



PROBLEMA
DE IDIOMAS

TRIUNFO DE
UNA SOPRANO

A pesar de su nerviosismo inicial, la joven soprano española Teresa Tourne cautivó a su auditorio y halló el favor de la crítica cuando debutó, recientemente, en el Royal Theatre de Cumberland, norte de Inglaterra. Demostró, a lo largo de su actuación, unas condiciones excepcionales, en especial en canciones de Rodrigo. La crítica agrega: La educación de su voz y las excelentes facultades de interpretación se hicieron patentes en sus canciones de ópera y en el "lieder". La canción popular de Brahms, "Standchen", fué especialmente deliciosa.

Mari Luz Real está muy preocupada. Por necesidades del nuevo estreno, tiene que "aprender" cinco idiomas. Una profesora da clase a la popular estrella durante cuatro horas diarias. —Lo que más trabajo me cuesta es aprender el latín —nos dice esta guapísima Mari Luz—, pues en la revista "Qué cuadro de Velázquez... esquina a Goya", que este es el título de la obra de Muñoz Román y Moraleda, he de hablar en francés, alemán, italiano, inglés y latín. Y en esta lengua clásica tengo que pronunciar párrafos muy largos. Y no se crea, que los digo de verdad, no en ese latín "macarrónico" que tanto se usaba en las comedias cómicas de hace años.

Nuevas neveras eléctricas ODAG

70 litros 5.349 ptas.
90 " 6.999 "

¡¡Apresúrese!! Existencias limitadas

IMECA

PACIFICO, 82.
GTA. EMBAJADORES, 6.
ZURBANO, 65.

...y los BACALAOSES
en
CASA VASCA
RESTAURANTE-BAR, Victoria, 2 - Madrid

COMPRO

local planta baja; medidas, 10 x 60 o algo más; indispensable salida a dos calles. Fácil estacionamiento. Zonas: Narváez, Retiro, García Morato, Bravo Murillo, Castellana, Generalísimo, Salamanca y Argüelles o próximo a estos sectores. Ofertas escritas a:

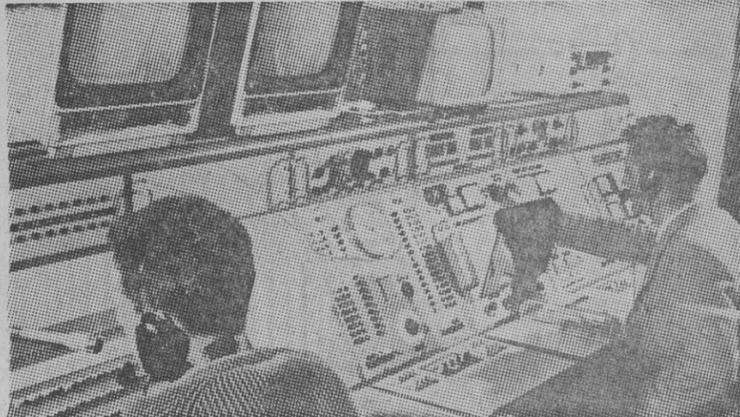
PRINTING - PUBLICIDAD
Apartado 330 Madrid

Madrid Actualidad

Estudiarán en Londres la ColorVisión

Dieciocho expertos y técnicos en televisión de toda Europa, entre los que se encuentra una representación española, se hallan reunidos en Londres para decidir el tipo de televisión en color que adoptará el viejo continente en un futuro próximo.

Sentados frente a aparatos de televisión estudiarán los tres sistemas de ColorVisión



El sistema americano, que cuenta ya con una experiencia de ocho años. Actualmente ha sido adoptado por diversos canales norteamericanos y japoneses, que ya lanzan por sus antenas programas en color. Este es el sistema que espera adoptar la B. B. C. de Londres a partir de abril próximo, en que empezará a transmitir programas en ColorVisión.

El sistema francés, mantenido por varias compañías comerciales británicas, es bastante más económico que el americano.

El alemán, que es un compendio de lo mejor de los dos anteriormente mencionados. La diferencia entre el americano y el francés resulta casi imperceptible para el espectador. En cuanto a los precios del aparato receptor, éstos oscilan entre las 25.000 y 35.000 pesetas.

¿Cuándo será una realidad masiva la televisión en color en Europa? Se asegura que muy pronto. La primera en lanzar emisiones por este nuevo sistema será Inglaterra. Ella ha sido la promotora de la reunión. Quiere adoptar un sistema que también sea el escogido por las demás televisiones del viejo continente.

na veintena de piscinas sobre los tejados madrileños

En Tetuán eligieron reina de belleza

Los castizos de Tetuán de las Victorias, ese barrio madrileño situado entre la vieja gloria de Cuatro Caminos y la moderna plaza de Castilla, han elegido la miss de las fiestas de este año. Es esta guapa muchacha de dieciocho años y dulce sonrisa.

La chiquilla se llama Blanquita Maese y es de un pueblo de la provincia de Jaén. Pero aunque andaluza de nacimiento es ma-

drileña por los cuatro costados. Miss Tetuán de las Victorias 1963 es hija de un viajante de comercio. El hogar de Blanquita es limpio y confortable. La chica trabaja en una fábrica de bolsos y se pasa las ocho horas del día dándole al pedal de una máquina, respuntando cueros y plásticos. Al ritmo de su máquina va siempre su corazón de muchacha joven, que durante las fiestas de su barrio sentirá todas las noches la ilusión de su reinado.



Medio millón de pesetas en premios

Un centenar de galgos competirán en la temporada de verano

Ayer ha comenzado, en el canódromo madrileño, la temporada de verano. Ciento dos galgos que todas las tardes corren detrás de la liebre mecánica. Esto de los galgos en pista es un deporte que apasiona y entretiene. Al canódromo acuden diariamente centenares de aficionados que van a presenciar las incidencias de las carreras.

Lo más importante del momento galguero—nos explica don Eloy Laguna—es que precisamente hoy sabemos ya el programa del campeonato de galgos en pista que se celebrará este año. El campeonato empezará el once de agosto y terminará el diecinueve de septiembre. Tomarán parte un total de cuarenta y ocho galgos, de Inglaterra, Italia, Checoslovaquia, Francia... y muchísimos más de España. Será una competición dura, pues la cantidad de premios y el importe de éstos se eleva a una cifra que en el mundo galguero puede considerarse única. Nada menos que cerca de quinientos mil pesetas en premios en metálico. Los gastos de mantenimiento de los participantes también son considerables. Rebasan el medio millón de pesetas.

EN LA GALA DE LA SEDA DE BARCELONA

Veinte muchachas madrileñas, al baile de las debutantes

La representación de la capital de España en la Gala de Barcelona, gran acontecimiento social y de la moda nacional e internacional, será muy importante. Esta gala la organiza, anual-

mente, la centenaria institución Colegio del Arte Mayor de la Seda de la ciudad condal, con el patrocinio del Sindicato Nacional Textil, a beneficio de los hospitales barceloneses.

La duquesa Cayetana de Alba—conjuntamente con la marquesa de Sentmenat, duquesa de Santángelo—ostenta la presidencia de honor del Comité de Damas del baile de debutantes, en el que harán su presentación en sociedad un centenar de muchachas, entre ellas veinte madrileñas, de la mejor sociedad de España, Francia, Bélgica e Italia.

El desfile de moda mediterránea, que tendrá lugar, también, dentro de la gala, dará oportunidad a modistas madrileñas de fama para presentar creaciones exclusivas para otoño e invierno y un avance de la moda para primavera y verano de 1964. Parece ser que acudirán Elio Berhanyer, Marbel junior, Vargas-Ochagavía y Herrera-Ollero.

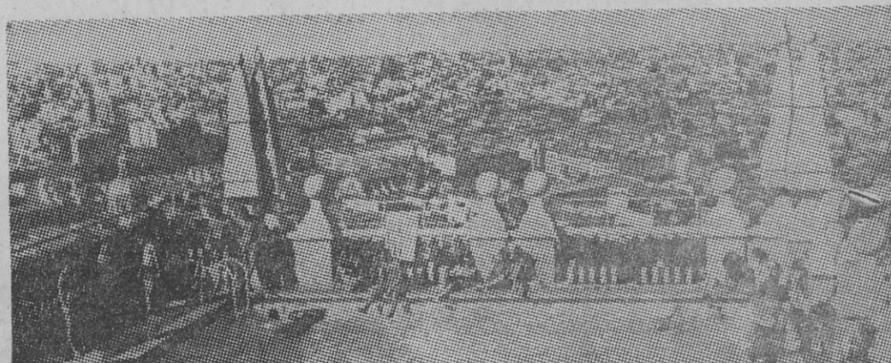
La gala tendrá lugar en el palacio nacional de Montjuich, decorado especialmente por don Luis María Güell. El cartel anunciador ha sido pintado por el notable artista español, residente en París, Emilio Grau Sala.

Grandes atracciones, internacionales y españolas, intervendrán en la fiesta. Entre ellas, los Pipers, Drummers and Dancers of The Argyll and Sutherland Highlanders, agrupación de uno de los regimientos reales ingleses; Yvette Chauvirée, primerísima figura del ballet, y la orquesta de Raymond Lefèvre.

Han prometido su asistencia personalidades del mundo político, social, industrial, financiero, intelectual y artístico-literario de España, Europa y América, así como la princesa Begum Aga Kan.

Con las que ahora están en construcción, Madrid cuenta con casi una veintena de piscinas situadas en áticos y azoteas. De éstas, solamente tres o cuatro están abiertas al público, siendo las demás particulares.

Estas piscinas, situadas sobre los tejados de los edificios madrileños son de difícil construcción y encarecido coste. De todas ellas, la situada a mayor altura es la del edificio España, la misma que aparece en la fotografía. El mayor número de ellas está situado en la avenida del Generalísimo y calles adyacentes.



EN LA MONUMENTAL DE SEVILLA

Waldemar, el novillero alemán, va a tomar la alternativa

WALDEMAR, el simpático alemán que hace un buen montón de años se vino a España para aquí hacerse famoso como torero, lucía ayer para el periodista la mejor de sus sonrisas.

—Tengo buenas noticias para mis amigos.
—¿Qué noticias?
—Torearé este verano en provincias, y al final de la temporada tomaré la alternativa. Se acabó el Waldemar novillero.
—¿Dónde la va a tomar?
—En la Monumental de Sevilla y será una tarde sonada.

Waldemar presenta cada día una calva más ostensible. El paso de los años no transcurre en balde, y aunque la buena estrella no le haya llegado como matador de novillos, le llegará, quizá, como matador de toros.

MINISTERIO DE HACIENDA

SUBSECRETARIA

Se anuncia la venta en pública subasta, en la Oficialía Mayor de este Ministerio, el próximo día 26 de julio actual, a las once de la mañana, de madera escuadrada, tejas curvas y planchas de plomo con arreglo al pliego de condiciones que obra en dicha Oficialía.

Madrid, 5 de julio de 1963.—El oficial mayor, Enrique Caballero.

La escritora Carmen G. de Alvarez visitó los poblados lapones

Regresó del Polo Norte

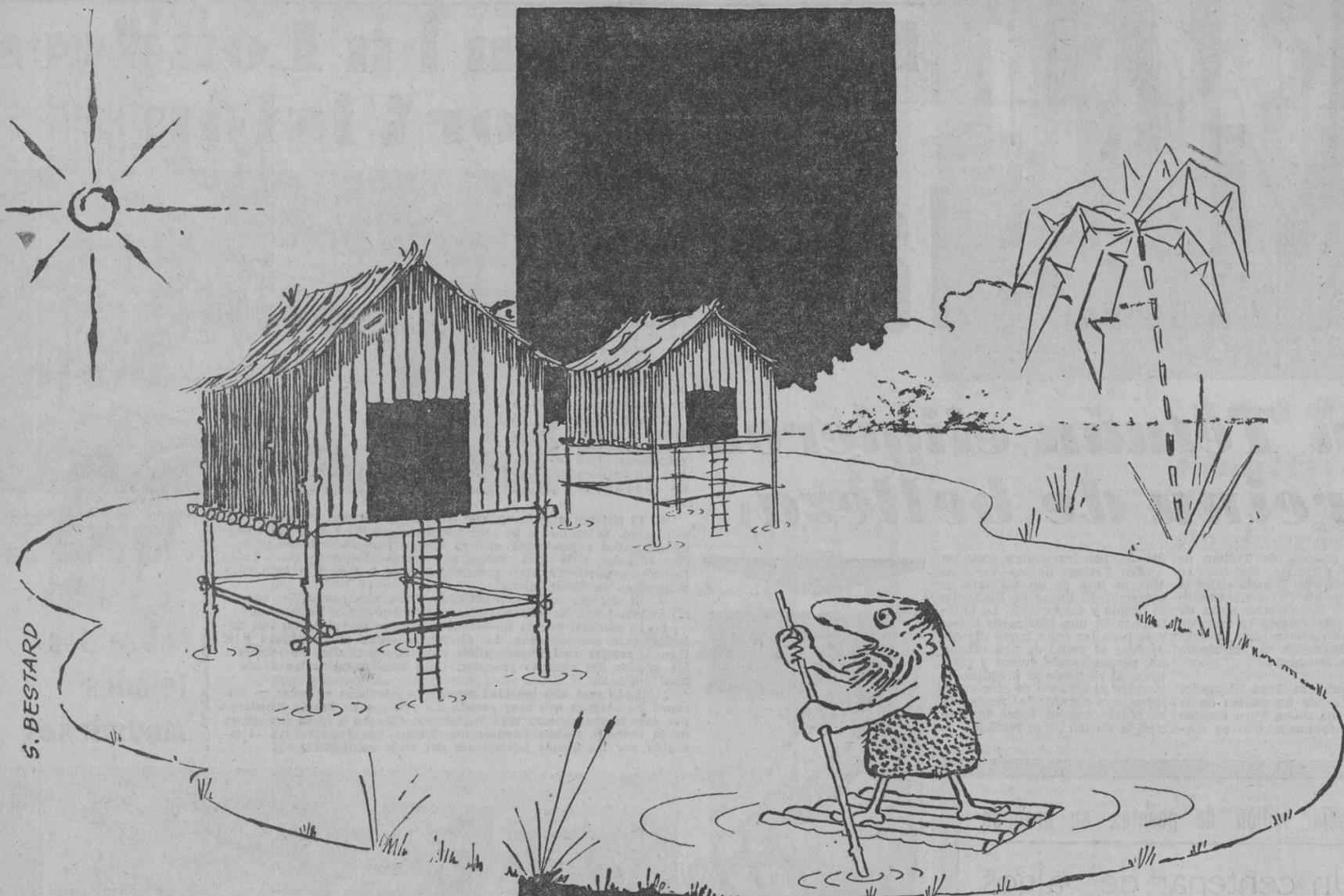
La escritora española Carmen G. de Alvarez, asidua colaboradora de diarios bajo el seudónimo de Penélope, ha regresado a Madrid de un viaje al "techo de Europa" (Escandinavia) en compañía de otras quince escritoras extranjeras, representantes de los más importantes periódicos y revistas del mundo. Entre esas representantes figuraban las de "Elle", "Vogue", "Harper's Bazaar", "Vanity Fair", "O'Crucero", "United Press International" y de prestigiosas publicaciones de otros países, entre ellos Alemania, Suiza, Italia, Canadá y Japón. El grupo de dieciséis periodistas ha sido huésped de honor de los Gobiernos de Dinamarca, Suecia y Noruega, y han realizado este viaje para participar en los vuelos inaugurales de las líneas aéreas escandinavas SAS, entre Bardufoss (Noruega) y Kiruna (Suecia), más arriba del círculo Polar Ártico.

Las escritoras han llegado hasta la ciudad más septentrional del continente europeo, Hammerfest, a varios poblados lapones y han podido admirar desde muchos lugares la belleza incomparable del "sol de medianoche". En muchas de las ciudades que han visitado, ya cerca del Polo Norte, no se pone el sol durante estos días más largos del verano.



PRESTO

ASI EMPEZO EL PROBLEMA



Y ESTA ES
LA SOLUCION

MORATALAZ

PORQUE EN MORATALAZ, "URBIS" ha realizado una urbanización con amplios espacios abiertos y abundantes zonas verdes, que asegura para Vd. y para los suyos una vida más sana y un mejor reposo.

VISITE HOY MISMO MORATALAZ, y en él, la EXPOSICION PERMANENTE DE LA VIVIENDA, abierta todos los días (excepto lunes) de 9,30 a 2 y de 4,30 a 9 Fiestivos: de 11 a 2 y de 5 a 9.

Autobuses: 20, 30, y 8; trolebús 106

INFORMACION Y CONTRATACION:

INMOBILIARIA

Urbis S.A.

Avda. de Menéndez Pelayo n.º 71 - Teléfono 251 01 00

Laborables: de 9,30 a 2 y de 5 a 8. Fiestivos de 11 a 2 y de 4,30 a 6,30.

RULETA MAGICA

Por MIRIAM

● ARIES



21 de marzo a 20 de abril

Los acontecimientos evolucionarán hoy en su favor, en lo que afecta a su vida profesional, pero no deje de actuar con diplomacia en aquello que pueda ser motivo de discusiones.

AMOR: Le rodearán personas irritables.

TRABAJO: Magníficas perspectivas.

SALUD: Atención a los padecimientos hepáticos.

● TAURO



21 de abril a 21 de mayo

No le valdrá el hacer planes previos para la jornada. Las circunstancias le obligarán a dedicarse a actividades que no pensaba ejercer en estos momentos. Acepte las cosas como vengan.

AMOR: La casualidad servirá sus intereses.

TRABAJO: Frene su atolondramiento.

SALUD: Atención a los deportes acuáticos.

● GEMINIS



22 de mayo a 21 de junio

Es fácil que haya de hacer de mediador y buen componedor con personas que le son igual afectas y por igual peligrosas para su posición laboral o social en estos momentos.

AMOR: Su ingenio le salvará.

TRABAJO: Piense en experiencias pasadas.

SALUD: Buena vitalidad y poder de recuperación.

● CANCER



22 de junio a 22 de julio

Oponga un exceso de amabilidad a toda actitud irritante o injusta de las personas a las que está unido por lazos afectivos o laborales e incluíbles por el momento. Mantenga la cabeza serena.

AMOR: Cuidado de las relaciones por correspondencia.

TRABAJO: Ofertas que necesitarán reflexión.

SALUD: Evite las corrientes de aire.

● LEO



23 de julio a 22 de agosto

Sus cuestiones sentimentales se beneficiarán de diversas circunstancias insospechadas. Podrá conseguir simpatías o apoyos morales de personas sobre cuyos sentimientos no estaba seguro.

AMOR: Magníficas perspectivas íntimas.

TRABAJO: Insista en sus pretensiones laborales.

SALUD: Posibles alteraciones gástricas.

● VIRGO



23 de agosto a 23 de septiembre

Preste atención a lo que se diga de usted hoy en su medio habitual de relaciones. Tenderá más importancia de la que piensa la opinión de aquellos que comparten sus responsabilidades o diversiones.

AMOR: Podrá descubrirse un secreto.

TRABAJO: Le atolondrarán las muchas opiniones.

SALUD: Trate de dormir bastantes horas.

● LIBRA



24 de septiembre a 23 de octubre

Trate de sacar provecho de una oportunidad que le ofrecerá la jornada en las primeras horas de la mañana, posiblemente. No se deje ganar por su innata apatía ante el esfuerzo, o su indecisión.

AMOR: Su poder de seducción será grande.

TRABAJO: Brillará su personalidad intelectual.

SALUD: Limite los excesos en la mesa.

● ESCORPIO



24 de octubre a 22 de noviembre

Verifique sus cuentas para evitarse disgustos al final de la jornada. No será difícil que se olvide de algo importante o que sea víctima de una sustracción importante en un momento dado.

AMOR: Ambiente íntimo bueno.

TRABAJO: Adopte la máxima prudencia.

SALUD: Corra el peligro de intoxicación.

● SAGITARIO



23 de noviembre a 21 de diciembre

Tenderá a mostrarse agresivo en sus relaciones con aquellas personas más íntimas. No espere que el afecto evite conflictos si no sabe controlar sus brusquedades y contener sus palabras.

AMOR: Malos vientos sobre su hogar.

TRABAJO: Malas consecuencias en las discusiones.

SALUD: No soporte el exceso del sol.

● CAPRICORNIO



22 de diciembre a 20 de enero

Estará en contacto con personas más jóvenes que usted y con ideas que no compare, pero absténgase de hacer alusiones molestas o comentarios que puedan herir susceptibilidades ajenas.

AMOR: Sentirá nostalgia del pasado.

TRABAJO: Desaparecerá una inquietud.

SALUD: Buena vitalidad y energías.

● ACUARIO



21 de enero a 18 de febrero

No tema seguir los consejos y directrices de la persona que comparte su intimidad. Verá las cosas con el desapasionamiento oportuno y le dará mejores resultados obedecer que mandar.

AMOR: Le aguardan satisfacciones íntimas.

TRABAJO: Mal día para las inversiones.

SALUD: Recrudescimiento de lesiones crónicas.

● PISCIS



19 de febrero a 20 de marzo

Es posible que esté pre-ocupado por problemas profesionales o domésticos, pero no vaya exponiendo sus conflictos a diestro y siniestro, porque el cúmulo de opiniones les desorientará aún más.

AMOR: Toda prudencia será poca en su hogar.

TRABAJO: Atención a los compañeros desleales.

SALUD: Su vista podrá sufrir accidentes.

● La noticia

LONDRES, 10.—Sara Churchill, hija del ex primer ministro británico sir Winston Churchill, ha sido multada con treinta chelines (doscientas cincuenta y dos pesetas) por hallarse embriagada en una calle de Londres. Sara Churchill ha quedado viuda, por segunda vez, al fallecer su marido recientemente en Granada (España) a consecuencia de un colapso. (Efe.)

● El personaje



Al margen de lo que hoy ocurra, se reafirme como líder o quede a merced de Anquetil en la etapa del viernes, Federico Martín Bahamontes ha hecho un gran Tour, ha hecho algo que, por ley inexorable del tiempo, parecía ya imposible en él: reverdecer sus laureles de 1959, hacer una gran carrera y volver a demostrar, a sus treinta y cinco años, que es, con mucho, el mejor ciclista español de todos los tiempos y uno de los mejores que ha conocido la historia del ciclismo mundial. Gane o pierda, al jugarse hoy su resto, su hazaña quedará registrada con letras de oro en el palmarés del deporte hispano.

● Exclusiva



PARADA DE TAXIS

Estampa de julio caluroso, estampa veraniega. Los dos taxistas y el abrecoches forman una amable trínca desocupada junto al teléfono, que apenas suena, y el botijo, colocado a la sombra de la acacia. Han pasado los días de lluvia y las playas y la sierra disminuyen el número de habitantes madrileños. Sobran taxis.

Quizá la conversación—que se advierte animada e ingeniosamente sobre el tema tan traído y llevado de los "taxis colectivos" y de los microtaxis. O tal vez ese tema a los únicos que nos preocupa sea a nosotros, los "sufridos peatones", y estos señores entretienen su ocio con algún chiste más o menos celtibérico.

Sea de su charla lo que sea, algo es indiscutible. Que el botijo del agua fresca, el teléfono silencioso y los taxistas libres constituyen una instantánea veraz de estos días madrileños.

Apuntes de un capellán divisionario

do lo que en el Concilio Vaticano se debatía. Sin voz ni voto, que es como se observa más y mejor. Junto a los capisayos de morado romano y ecuménico contrastaban los bonetillos octogonales, las lisas sotanas, las cadenillas en arco, las cruces sobre el pecho, los cayados pastorales, a la altura de las floridas y redondas barbas paternales ortodoxas.

El patriarca Alexis, de Moscú, al alimón con los dirigentes soviéticos, que también dirigen la "Santa Rusia" a través de los hilos invisibles del Santo Sínodo, enviaron a Roma dos emisarios. Plaza roja de Moscú, en plaza blanca de Roma. Presencia curiosa y anhelada. Es en la Roma eterna, donde la gran familia cristiana, dispersa, tiene que quedarse el abrazo de paz y de perdón, de unidad y catolicidad. Vencido este pórtico de digresión oportuna, penetremos ya en el templo de la historia eclesiástica. ¿Cómo y cuándo empezó Rusia a ser cristiana? Oscura es la historia de los primeros siglos del cristianismo. En los primeros siglos de la era cristiana, vikingos o nórdicos normandos; arios o sajones que buscaban emplazamientos expansivos; tártaros o mongoles asiáticos; nómadas y bárbaros invasores, que a pie o a caballo afilaban sus espadas en piedras arrastradas por vientos universales, fueron poblando las inmensidades geográficas. El Duina, el Volga y Dnieper, oyeron sus cantos de amor y de guerra. Las primitivas tribus de Rusia, bárbaras y paganas, fueron inasequibles a la luz y a la

voz del Evangelio. Oriente y Occidente no se adentraron por sus caminos. Por el año 860, cuando el normando Rurik domina Rusia, se vislumbran los primeros destellos de la fe cristiana. Hasta la conversión de la princesa Olga y su nieto Vladimiro, año 1015, la evangelización fué reducida y lenta. A partir del siglo XI, los grandes ríos rusos y sus lagos profundos fueron gigantescas pilas bautismales. Sus aguas regeneradoras limpiaron culpas originales y paganos excesos de los bárbaros pobladores de bosques y estepas. La primitiva rusa cristiana estuvo más unida a Bizancio que a Roma. Bizancio fué más asequeable a ellos. Roma estaba lejos y era desconocida. Fueron los griegos—separados ya de Roma— los que sembraron en Rusia el odio a los latinos y a la Iglesia Romana. Con la predicación del separatismo progresivo, Rusia fué elaborando su propia ortodoxia independiente. Por la historia sabemos que el año 1035 se fundó la primera metrópoli rusa, en Kiew, en el centro de las feraces tierras negras, del sur de Rusia.

El año 1328, la metrópoli ortodoxa se trasladó desde Kiew a Moscú. El año 1589, segura de sí misma, aireó a los cuatro vientos su total independencia de Bizancio. Rusia enfiló vía Kiew, Moscú, San Petersburgo, sus propios desvíos, con patriarcados independientes. Los rusos no se consideraron nunca cismáticos. Y se llamaron ortodoxos. Este vocablo significa cristiano puro. El que conserva la esencia primigenia. Ortodoxia quiere decir rectitud dogmática, opinión o doctrina recta, de principio no variado.

Focio, nuevo Judas, avieso y traidor, inició la venta y la rotura de la unidad cristiana en el siglo IX. El patriarca Miguel Cerulario —el vendedor de cera— apagó la llama del cirio cismático, en el siglo XI. Desconociendo a Roma, cará a Bizancio. Vladimiro el Grande hizo bautizar en bloque a los súbditos que ciegamente le seguían con signo bizantino. Con viento de sur a norte, que empezó a mover veletas antirromanas.

Iván IV el Terrible, primer zar de todas las Rusias y el zar Romanov, cabeza de una larga dinastía, ya aspiraron a ser papas y zares absolutos. Ya soñaron entonces que Moscú sería la tercera y última Roma. La suerte estaba echada. La mentalidad eslava, a veces autoritaria, a veces sumisa, se anticipó a la doctrina maquiavélica cesaropapismo: "De quien es la religión es la religión."



LA IGLESIA ORTODOXA RUSA

Por
**FERMIN
ZAMORANO**

★ Nacida por obra de los cismáticos griegos, estuvo separada de Roma desde su aparición

★ Sólo en el Concilio Vaticano se acercó a Roma, adonde envió dos observadores

CON rectitud de intención, piadosa y objetivamente, intentamos descorrer el velo misterioso que oculta esta rama, variante y frondosa, separada, desgajada del árbol divino de la Iglesia Católica, que Cristo plantó en la tierra. Cristo sólo fundó una Iglesia. La que siempre tuvo, a través de los siglos, la apostolicidad y la unidad, la santidad y la catolicidad. El hecho histórico de que el vicario I de Cristo se estableciera en Roma dió también a la Iglesia la característica de ser romana—no italiana—. El hecho, histórico también, de que algunos de los sucesores del apóstol San Pedro, por las invasiones de los bárbaros o la intriga humana, que no es ajena a ninguna Curia, estuvieran temporalmente en Constantinopla, o en Avignón, es un mero accidente, una circunstancia que no afectó a la verdadera Iglesia de Cristo. Siempre se dijo que donde está Pedro, allí está la Iglesia verdadera.

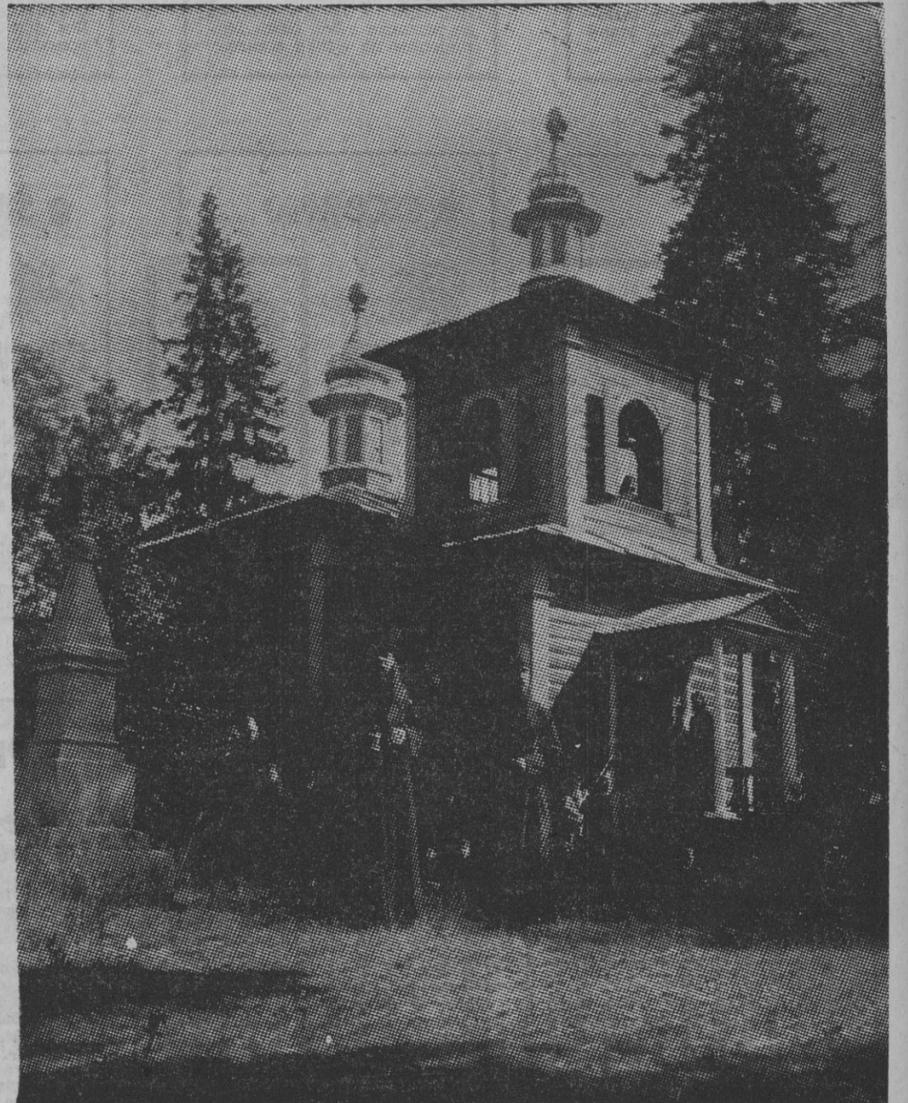
LOS CISMÁTICOS, ORTODOXOS O protestantes, todos los que se separaron de la Iglesia Romana, son efectivamente cristianos. No se puede negar su condición. Son cristianos, pero no católicos.

Vamos a trazar en diversos reportajes las líneas generales de la Iglesia Ortodoxa rusa. Para la cultura religiosa de todos, aireamos apuntes y comentarios que tienen viva actualidad. La "Santa Rusia".

europea y asiática, fué siempre país de contrastes. Tierra ignota, donde los extremos se tocan. Zona esteparia y ubérrimo vergel. Nórdico frío y calor meridional. Oscuro caviar y cristalino vodka. Isba achatada y cúpula bulbosa. Frágil leño y piedra sempiterna. País de dulces boyardos, sobre fieros y veloces corceles. De patriarcas y archimandritas ostentosos y de rústicos popes aldeanos. Imperio de zares absolutos y despóticos y Estado de propiedad comunal, con comisarios espías y embajadores que dentro y fuera de sus fronteras laboran sin tregua por la camaradería universal.

Sólo Dios y el tiempo, testigos de excepción, podrán aclararnos hechos que ahora nos parecen inexplicables. Recordemos. Convocado el suspendido Concilio Vaticano, que de nuevo, "Deo volente", será convocado "Urbi et Orbi", no acudieron a la llamada paternal y maternal de Roma los patriarcas disidentes de Constantinopla, Alejandría, Antioquía y Jerusalén. Así lo habían acordado con el patriarca ortodoxo de Moscú.

Inexplicablemente—¡oh designios ocultos de Dios!—han acudido a la invitación romana de unidad cristiana dos altos dignatarios de la Iglesia Ortodoxa rusa, la que en realidad pesa hoy más y la que pudiera decidir. Iniciadas las sesiones conciliares, dos observadores archimandritas han visto y oi-



¿ TOMÓ SU



HOY ?

en batido o caliente

es



delicioso

COLEGIO MODESTO LAFUENTE

Curso intensivo
de verano
PREUNIVERSITARIO
Oral-
Correspondencia

Clases complementadas con estudios vigilados y dirigidos con esmero para conseguir el máximo rendimiento del alumno, mediante el estímulo de su autoformación y el consiguiente desarrollo de su propia capacidad

Grupos de veinte
alumnos
INTERNOS, MEDIOPENSIONISTAS Y EXTERNOS

La convivencia de los profesores del Internado con los alumnos internos es para éstos un valioso complemento que les permite aclarar cualquier duda en todo momento

Modesto Lafuente, 51
MADRID
Teléfonos
234-83-63 y 254-60-50



pestañas
de terciopelo

con cosmético
de pelo

dominado

**CHAQUETAS
ANTE Y CUERO
UQUEFABRICA**

CONCEPCION JERONIMA, 3
Teléfono 228 75 74

SOFA - CAMA ITALIANO

FLEX

Sillón convertible **FLEX**
Literas **FLEX**

Precios de fábrica
DISTRIBUIDOR:

MUEBLES CABEZON

Paseo de las Delicias, 14

Teléfono 2 27 39 63

Sebastián Elcano, 36

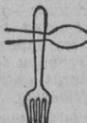
Teléfono 2 28 31 59

COMA EN UN AMBIENTE DE ALTA MONTAÑA
Restaurante

Trabuco

TÍPICAMENTE VASCO

COCINA SELECTA



AIRÉ ACONDICIONADO

MESONERO ROMANOS, 21 - Tels. 222 56 34 - 231 01 25

MADRID

U.S.A.

PATOLOGIA



Por
MANUEL
BLANCO
TOBIO

DE LA PROSPERIDAD

LA América de Los Cuarenta es todavía más difícil de reconocer en el terreno internacional que en el doméstico. Su intervención en la primera guerra mundial había sido como una cruzada, organizada por abogados. "Para restaurar el derecho de las naciones", atropellado por la Alemania del Kaiser. Fue una aventura judicial, no una vocación de historia.

Pero la intervención de los Estados Unidos en la segunda guerra mundial fue ya una cita consciente con su destino, según palabras del mismo F. D. R. Y no sólo el intérprete, sino el forjador de ese destino, fue Roosevelt, quien, desde el principio, vio que había llegado para América la oportunidad de intervenir en la marcha del mundo. Para él, la hegemonía mundial de los Estados Unidos era también un "destino manifiesto". El sueño que entrevió un Roosevelt de Sagamore Hill (Teddy), lo realizó un Roosevelt de Hyde Park (Franklin Delano).

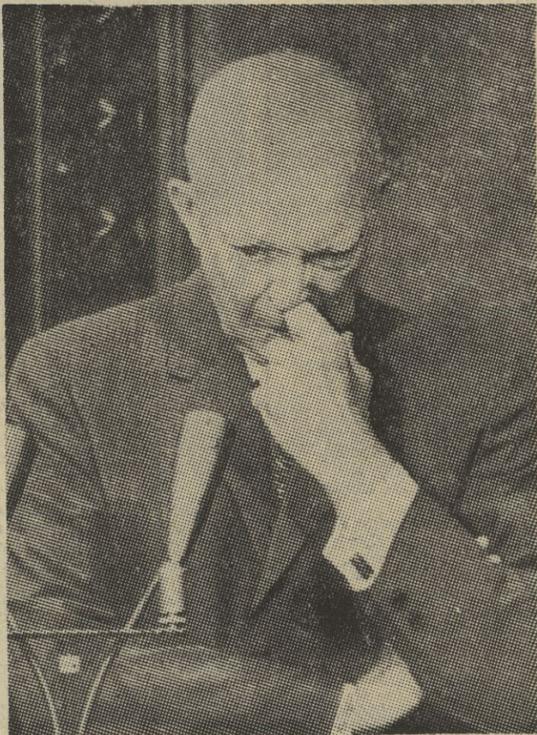
El día que los japoneses consumaron el Día de la Infamia, en Pearl Harbour, se torció definitivamente el rumbo de América. Esta nación no había sido pensada por sus fundadores, ni por sus grandes hombres, como una potencia mundial, en el sentido que damos a esta expresión en Europa, y que asociamos a una vocación de poderío y de imperio. Nunca había sido este un sueño realmente americano, como lo había sido, en el viejo mundo, el sueño de la Rusia de Catalina, o de la Alemania de Bismarck, o de la Francia de Napoleón.

Lincoln había dicho en su inmortal alocución de Gettysburg: "Nuestros padres fundaron en este continente una nueva nación concebida en la libertad y dedicada a la proposición de que todos los hombres han sido creados iguales." La misión de América en el mundo se concebía así, como una patria nueva para la humanidad virginal, aislada de los océanos de las locuras de Europa. Los fundadores y muchos americanos de hoy vieron en América un experimento sociológico, casi diríamos antihistórico: el del "melting pot", o crisol, en el que iban a fundirse lenguas, razas y religiones. América iba a ser la patria de los desheredados, de los perseguidos, de los hambrientos de libertad y de justicia, tal y como está expresado en los versos de Emma Lazarus al pie de la estatua de la Libertad, y reproducidos hoy en el vestíbulo del aeropuerto internacional de Idlewild, en Nueva York:

"Keep ancient Lands, your storied pomp! griebs she with silent lips. Give me your tired, your poor, your huddled masses yearning to breathe free, the wretched refuse of your teeming shore. Send these, the homeliness, [tempest-tost to me. I lift my lamp beside the golden door!"]"

("¡Guardad, tierras antiguas, vuestra historiada pompa! grita—con silenciosos labios. Dadme vuestros cansados, vuestros pobres,—vuestras atropelladas masas, ansiosas de respirar, libres,—el roto despojo de vuestras rebosantes orillas.—Enviadme esos, los que no tienen hogar, los arrojados por la tempestad.—¡Yo levanto mi lámpara al lado de la puerta dorada!")

América fue concebida así, como una utopía casi platónica; más que como una nación, como una idea que había que experimentar. El mismo Lincoln, en la ya citada alocución de Gettysburg, lo expresaba así: "Ahora estamos comprometidos en una gran



La vida del presidente de los Estados Unidos no es cómoda, y Eisenhower muestra su preocupación ante los problemas planteados.

guerra civil, probando si esa nación, o toda nación así concebida, puede durar mucho tiempo."

Y por primera vez en la historia, una utopía, los Estados Unidos, resistió la prueba y realizó su sueño, del que sólo se apartó episódicamente. Cuba y Filipinas no fueron más que aventuras personales de unos cuantos ambiciosos que conspiraban en los alrededores del Departamento de Marina, amparándose en la debilidad y mediocridad del presidente McKinley, y, como dijimos antes, la intervención de los Estados Unidos en la primera guerra mundial no fue, ideológicamente, más que una Cruzada de Abogados.

F. D. R. torció, pues, en cierto modo, la vocación de América, en la que el aislacionismo era todavía tan fuerte que en 1935 el Congreso votó una ley prohibiendo la venta de municiones a ninguna de las partes que estaban perfilando el conflicto de 1939 para el caso de que éste se produjese; y cuando se produjo, en América toda idea de intervención era profundamente impopular. En 1939, América no tenía el alma puesta en un papel de preponderancia mundial, en la que jamás había pensado conscientemente como destino nacional.

A la aventura de la guerra la arrastró F. D. R., y todo lo que ocurrió después hizo imposible la marcha atrás. Al cabo de los años, cuando ya el pueblo americano ha aceptado su difícil compromiso histórico, con orgullo, pero no sin cierta nostalgia, todavía hay muchos americanos, incluso en las altas esferas políticas, que ven el papel actual de los Estados Unidos no como una potencia mundial hegemónica, sino como una especie de sir Galahad, dedicado a la gallarda empresa de redimir pueblos cautivos, de liberar naciones esclavizadas, de imponer una ley moral en la jungla de las relaciones internacionales. En este sentido, Foster Dulles era un americano típico.

La gran fractura que hay en el alma americana está en esa quimérica empresa de conciliar las crudas, a veces brutales, exigencias de una

riana después de haber entrado en la Casa Blanca. Además de esto había nacido en Kansas (unos dos millones de habitantes) y es de extracción germánica. Por último, Eisenhower nunca había sido republicano ni demócrata y los taftistas, que se opusieron a su designación, nunca le perdonaron por haber desplazado a su querido "Bob".

Pero Eisenhower había ganado la guerra y era "the kind of a guy we like" ("la clase de chico que nos gusta"). Frente a él poco tenía que hacer un intelectual como Stevenson, cuyos discursos electorales eran redactados por John Steinbeck.

La era Eisenhower todavía conoció las delicias de Capua de una seguridad tranquilizadora, amparada en un poderío militar indisputado, de una prosperidad económica casi ininterrumpida y el inmenso alivio de haber terminado sin pena ni gloria la guerra de Corea.

Pero estas delicias se evaporaron fulminantemente el mismo día que Rusia lanzó su primer I. C. B. M. y, a renglón seguido, su primer "Sputnik".

Hasta ese día, los americanos podían dormir tranquilos. Velaban su sueño el D. E. W. (Distant Early Warning), el gran sistema de radar detector de incursiones aéreas enemigas, y el S. A. C., o Mando Aéreo Estratégico. Para llegar hasta las ciudades americanas, los aviones rusos

gía, fué sometida a revisión, para averiguar qué es lo que había fallado y por qué.

La era Eisenhower fué, pues, la de una América en crisis. Podríamos llamarla la era de la vulnerabilidad. Hizo crisis el concepto tradicional que América tenía de su seguridad; hizo crisis su breve y dramática jefatura del mundo; hizo crisis una larga época de conformismo y autoindulgencia, "en el sopor de grasa de la prosperidad".

En general, bien puede afirmarse que la América de hoy está disgustada de sí misma, y que la próxima va a ser una generación de "angry men", de hombres irritados. Cuando se habla de la juventud, sobre todo de la juventud universitaria, se la llama "la generación silenciosa", porque no dice nada, no se preocupa por nada y, según parece, no piensa nada; se escriben libros sobre la "decadencia del varón americano"; se denuncia el conformismo como un valor social firmemente establecido; se acusa a la sociedad de ser excesivamente materialista; se deplora el estado en que se halla la enseñanza; se culpa a la Prensa, a la TV, y a la radio de mantener al público desorientado y mal informado, y se agrava de año en año, la J. D. (delincuencia juvenil).

En el terreno político se acusó a la Administración Eisenhower de falta de jefatura. Los generales del Pentágono

do si debía o no presentarse a la reelección, Larson levantaba acta de los cambios estructurales que se habían operado en la moderna sociedad americana, al transitar de una economía agraria a una economía industrial, al evolucionar las relaciones entre el capital y el trabajo, al fundirse las clases sociales en una avanzada nivelación económica y cultural, y sacaba la muy razonable conclusión de que, habiendo tantos cambios, ni el republicanismo tradicional ni el democratismo tradicional respondían políticamente a las necesidades y aspiraciones de lo que Larson llamaba "el auténtico centro americano", constituido por la vasta mayoría de la población, equidistante del radicalismo demócrata y del radicalismo del G. O. P.; de lo que Larson llamaba escuela de 1860, defensora a ultranza de la libre empresa, y antisindicalista, y la escuela de 1936, partidaria de limitar el régimen de empresa, y prosindicalista.

A Eisenhower parecieron impresionarle estas ideas, y, durante años, el neorepublicanismo fué un tema que estuvo coaleando vigorosamente en innumerables polémicas. Eisenhower comenzó a rodearse de neorepublicanos, gente joven, por lo general, que traía un nuevo espíritu, aunque vagamente definido.

En 1958 el neorepublicanismo aún estaba vivo. En el año 1959 casi nadie volvió a hablar de él; esta palabra desapareció misteriosamente de la circulación, y poco a poco, la joven generación neorepublicana fué abandonando los cargos, más bien modestos, que había ocupado en la Administración Uno de los últimos en marcharse fué el propio Larson.

Fué, en lo político, una posibilidad frustrada. Los viejos bonzos del G. O. P. la enteraron, con la ayuda de Richard Nixon, y si Eisenhower se acordaba del auténtico centro americano, no dió señales de ello. La política que él patrocinó, en sus últimos tiempos, respondía a la vieja ortodoxia del conservadurismo, cuya vaca sagrada sigue siendo el "big bussines, los grandes negocios, y su odio hereditario, el "welfare State" y los sindicatos. Eisenhower siempre prefirió la amistad y el consejo de los hombres de negocios a la de los intelectuales y sociólogos como Larson, y, cuando se retiró, dejó al G. O. P. exactamente en el punto en que lo había encontrado, pero fuera otra vez de la Casa Blanca.

El virtual "empate" en votos entre Kennedy y Nixon, en las elecciones presidenciales del 8 de noviembre de 1960, vino a darle la razón, según creemos, a Larson. Estas últimas elecciones demostraron que ya no es posible en los Estados Unidos repetir la fórmula de Roosevelt de ampararse en el apoyo de las minorías, que constituían la fuerza del partido demócrata. Las minorías están ya integradas en el "centro", y ésa es la razón, en primer lugar, del empate, y, en segundo lugar, de la precaria victoria de Kennedy.

La era Eisenhower, o, si lo prefieren, la era de la vulnerabilidad, es el sujeto de este libro. Durante ella, nuevos fenómenos sociales—normales y patológicos—, nuevas tendencias y nuevos estilos de vida han coloreado la cambiante sociedad norteamericana. Nosotros vamos a procurar aboquetarla, con la precipitación de trazo, quizá vacilante, que impone un modelo que se mueve con vivacidad y que, además, es América, siempre renovándose, siempre en erupción y trepidación, nunca quieta y de perfil.

(Continuará.)

☆ De una utopía cristalizada, a la potencia número uno del mundo

☆ Con Eisenhower, América entró en crisis: en la era de la vulnerabilidad

disputada jefatura mundial con el casi, diríamos, innato deseo de aislarse del resto del mundo y de permanecer fuera de la historia y de su confusión.

De este cambio, decisivo en el destino nacional de América, no se dieron inmediatamente cuenta muchos americanos, incluido Harry S. Truman. En 1945, los veteranos G. I. fueron desmovilizados y repatriados, casi con el mismo espíritu de 1919, en cuanto se disparó el último cañonazo de la contienda, ávidos por comenzar la reconversión, en casa, y por dejar atrás una Europa despanzurrada, hambrienta, incómoda y erizada de problemas, a la que habían ido no sabían muy bien para qué.

Pero Truman había heredado la obra de F. D. R., y cuando se enteró de lo que se había cocido y se estaba cociendo mientras él había vivido en el sedentario nirvana de una vicepresidencia de compromiso, comprendió y comprendió bien—el nuevo papel que esperaba al presidente de los Estados Unidos: el de ordenar la marcha del mundo como supremo objetivo de la Potencia Número Uno.

LA ERA EISENHOWER.— Los cánones, no escritos, que regulan la elegibilidad de un ciudadano norteamericano para la Presidencia de la República establecen, entre otras cosas, que el candidato debe ser preferentemente: gobernador de un Estado grande, como Nueva York o Illinois; abogado de profesión, protestante, nativo de un Estado del Norte y de extracción anglosajona.

Eisenhower no fué gobernador de un Estado, ni abogado y ni siquiera protestante, pues abrazó la confesión presbite-

tenían que volar miles y miles de kilómetros y atravesar varias formidables barreras de cazas interceptores y de proyectiles teledirigidos. Y si algún avión enemigo sobrevivía a este apretado tamiz, cuando regresase a su base, si regresaba, probablemente no habría ya base y, quizá, ni siquiera habría Rusia, después de ser masivamente castigada. El buen sentido americano rechaza estas extremas probabilidad y dormía tranquilo, aislado del resto del mundo por dos océanos y las soledades árticas.

Vino de repente el sobresaltado despertar a la realidad. Rusia había inaugurado impensadamente la era del espacio. Y contra esto no podían nada, más que disuadir "a posteriori", el D. E. W. ni el S. A. C., ni las barreras de cazas interceptores, ni de proyectiles teledirigidos, ni dos océanos, ni las soledades árticas. A esta desagradable sensación física se sumó un tremendo golpe moral. De la noche a la mañana, los americanos se encontraron con que, quizá, ya no eran, indisputablemente, la primera potencia militar del mundo, y conque Rusia, a la que no hace muchos años se creía "incapaz de fabricar un despertador decente", se había adelantado en la tecnología militar, en armas definitivas, a este país, que ha creado toda una civilización basada en las ciencias aplicadas, y que constituyen una "aptitud nacional".

A partir de aquel momento, los Estados Unidos entraron en una fase de autocritica y autoflagelación. El país fué a ser una generación de "anparar sus vías de agua y para examinar sus fondos. La casi totalidad de la vida nacional, en los campos de la educación, la ciencia y la estrate-

escribían libros contra la política estratégica de la Casa Blanca en cuanto se retiraban, y mucha gente preparada desertaba de la vida pública.

La era Eisenhower fué una frustración de estimables posibilidades iniciales que permitían pensar en cierta renovación de la vieja estructura política del país. El G. O. P. (partido republicano) no había logrado poner a un hombre en la Casa Blanca, desde 1939; estaba desgastado, y muchas de sus ideas básicas, fuera de circulación. Sus candidatos carecían de atracción de masas, indispensable para arrastrar al electorado, y, en 1952, la mayoría de los republicanos tenían escasa fe en el triunfo. Tanto es así que sacrificaron a un hombre como Robert "Bob" Taft, encarnación viviente del idealismo conservador republicano, en favor de un candidato como Eisenhower, que era un perfecto extraño en la familia. Pero el primer deber de un político, según la casuística americana, es ser elegido, y Eisenhower tenía muchas más probabilidades que Taft si capitalizaba bien su prestigio militar, su popularidad y su "charme" personal.

Eisenhower nunca llegó a sintonizar plenamente con la familia republicana, y, en el fondo, debía creer que el G. O. P. necesitaba renovarse. La idea pareció que iba a encontrar su expresión en el llamado "neorepublicanismo", a partir de su segundo mandato presidencial.

La "Biblia" del neorepublicanismo fué un libro de Arthur Larson, titulado "Un republicano contempla su partido". En este libro, que Eisenhower leyó dos veces mientras convalecía de su operación de ileitis, cuando estaba cavilan-

COSTA BRAVA

Por **LOLITA SANCHEZ**

EN HONOR DE LA CHUNGA

El gitano de la Costa Brava, personaje popularísimo en estas tierras, quiso dar una sorpresa a su gran amiga La Chunga. Preguntó a nuestra gitana que cómo se arreglaría para bajar a cenar. La Chunga, haciendo una excepción, porque cuando no actúa va siempre vestida con pantalones y de los cuales hasta la fecha lleva compra dos 40, contestó que luciría un vestido blanco con lunares rojos y negros. Y el gitano de la Costa Brava adornó una mesa de su hotel con un mantel de igual tejido que el traje de la gitana, la cubrió de flores y situó en el centro un pastel blanco, de cuatro pisos, adornado también con lunares rojos y negros. Y como a La Chunga le daban mucho los tobillos, utilizó su primera copa de vino, después de hacer el brindis, como tónico para unas frías cariñosamente le dió su marido.



UN MODELO DE ROLLS ROYCE UNICO EN EL MUNDO

El señor Julius Mueller, cónsul general del Japón en Suiza, es un millonario de esos que quieren pasar desapercibidos. Pero como el señor Mueller lleva un impresionante Rolls Royce, modelo único en el mundo especialmente diseñado para él, y a todas partes va acompañado de su esposa, hija, secretaria, doncella, niñera y chófer, no hay manera de que la gente no se fije en él. Es un hombre sobrio, de pocas palabras. El flamenco es su debilidad, junto a un cóctel llamado "Kolins", creación del famoso barman Mariano Grandes, de la Gavina de S'Agaró, preparado a base de limón, jarabe de goma, hierbas de menta y naranja.

TREINTA CHAQUETAS PARA LOS TRES MESES DE VERANO

A don Jorge Gari Rosi, personalidad en el mundo de las finanzas, de las aguas y de mil cosas más, le recordarán ustedes, más que por todas estas actividades, por ser amigo personal de la princesa Soraya y haberla recibido en su casa hace unos meses, cuando estuvo la princesa en Barcelona. El señor Gari tiene tanta debilidad por las chaquetas que para esta temporada se ha hecho treinta. Las tiene de todos los tejidos: lino, seda natural, algodón, fibras artificiales, hilo, etc. Cada noche es la sensación de Playa de Aro por su elegancia y por su simpatía indiscutible.

ESTRICTAMENTE CONFIDENCIAL

La princesa Irene de Holanda, que pasa sus vacaciones en Llanfranch, va todo el día acompañada de una amiga, la señorita Schöder, dos policías de su país y un periodista inglés que suele ocultar su cara detrás de un periódico. Pero como la princesa no se baña en público, no usa bikini, no baila twist, no bebe ni habla con chicos, el pobre periodista está aburridísimo de ver siempre las mismas cosas y de no tener nada que contar. Todo lo que ha oído decir a la princesa es que la cocina española le gusta mucho y, sobre todo, el gazpacho.

El torero Victoriano Roger Valencia toreó el domingo en San Felú de Guixols. Tanto como en la plaza, las turistas le admiraron en la playa, dentro de su bañador dorado, azul y negro. Pero Victoriano, que es un chico muy serio, dedicó todas sus atenciones a una morenita de ojos azules, con carita y ademanos de gata.

Fernando Adarraga, recordman de España de salto con pértiga, andaba ayer loco en la inauguración de su "boite", de estilo catalán. Pero lo que a Fernando verdaderamente le quitaba el sentido era un bombón sueco, rubia, dorada de piel, alta, elegante y mimosa, que cuidó con esmero durante toda la noche de nuestro deportista. Fernando me confesó que de todos cuantos negocios ha tenido éste era el más difícil, por eso de tener que ser serio teniendo tantas admiradoras...



Sara Churchill con su marido, recientemente fallecido.

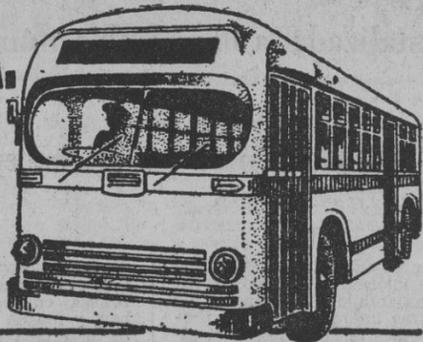
CARTA DE SARA CHURCHILL

Pepe Playa, hombre joven, de esos que son famosos en la actualidad porque cuidan con esmero su "toilette", la elegancia de sus ademanes y el tono de voz, es amigo personal de Sara Churchill. Pepe, famoso en el mundo de la hostelería de Playa de Aro, había recibido una carta de Sara, antes de que ésta enviudara, con sobre y cuartillas en rojo intenso, en la que le comunicaba que seguramente vendría, acompañada de su esposo, a pasar unos días en Playa de Aro. Y el chico, a pesar de la buena amistad que le une a Sara, no puede por menos recordar los escándalos que la hija del ex ministro inglés provocó el año pasado en su hotel. Un día tiró por la ventana los quince pares de zapatos que una camarera había dejado en el pasillo para limpiar. Otro día al que tiró desde el balcón de un primer piso fué al propio Pepe. Y otros, que llevaba en el cuerpo más whisky que los días anteriores, despertó a todos los clientes del hotel para recitarles poesías.

AUTO-RES, S.A.

LINEAS REGULARES DE VIAJEROS
EXCURSIONES EN AUTOPULLMAN

- ▶ RAPIDEZ
- ▶ ECONOMIA
- ▶ SEGURIDAD



SERVICIOS REGULARES DE VIAJEROS EN AUTOBUS

HORARIOS Y TARIFAS
TEMPORADA DE VERANO
de 1.º de mayo al 15 de octubre

SALIDAS	LINEAS	LLEGADAS	PRECIO DEL BILLETE
10,00 y 14,30 10,00 y 14,00	MADRID-VALENCIA VALENCIA-MADRID	17,30 y 21,30 17,30 y 21,00	216,50
8,30 14,00	MADRID-CACERES CACERES-MADRID	15,00 20,30	181,00
15,30 9,15	MADRID-TRUJILLO TRUJILLO-MADRID	20,45 14,30	152,00
16,00 14,45	MADRID-SALAMANCA (Por Avila) SALAMANCA-MADRID (id.)	20,30 19,15	120,00
8,30 14,30	MADRID-SALAMANCA (Por Arévalo) SALAMANCA-MADRID (id.)	13,30 19,45	120,00
15,45 14,30	MADRID VALLADOLID-PALENCIA PALENCIA-VALLADOLID-MADRID	20,45 19,30	134,00
8,45 14,30	MADRID-ZAMORA ZAMORA-MADRID	13,45 19,30	142,00
8,00 y 18,00 8,00 y 15,00	MADRID-CUENCA CUENCA-MADRID	11,45 y 21,45 11,45 y 18,45	87,00
20,00 8,00	MADRID-CUENCA CUENCA-MADRID	23,45 11,45	
17,00 6,30	Ruta Pentana MADRID-SACEDON SACEDON-MADRID	20,00 9,30	85,00

SERVICIOS DE EXCURSIONES EN AUTOPULLMAN

AUTO-RES, S. A.

PUBLI-ART

CENTRAL DE AUTOBUSES: Paseo María Cristina, 26 - Teléfono 251 72 00
DIRECCION Y OFICINAS: Núñez de Balboa, 3 - Teléfono 275 06 03
DESPACHO AUXILIAR DE BILLETES: Salud, 21 - Teléfono 221 90 85

UN EXCEPCIONAL DISCO

DEL MAXIMO TAMAÑO (30 cms.) Y LARGA DURACION (33 1/3 r. p. m.)



AL INCREIBLE
PRECIO DE **99'50 Pts.**

Se trata del DISCO CONMEMORATIVO que hemos editado para dar el máximo realce a la aparición de nuestro primer programa periódico. Contiene la grabación más codificada en el mundo entero, con millones de ejemplares vendidos, de las famosas obras de Tchaikovsky "OBERTURA DE 1.812" y "CAPRICHIO ITALIANO", interpretadas por la Orquesta Sinfónica de Minneapolis dirigida por Antal Dorati. (MG-50.054).
Para adquirirlo, basta que lo solicite con cualquiera de los siguientes DISCOS MERCURY incluidos en nuestro primer programa periódico, de máximo tamaño (30 cms.) y larga duración (33 1/3 r.p.m.) que pueden ser suyos por poco más de la mitad de su importe en la cadena comercial, al también sensacional precio de **169'50 Pts.**

- MG-50.006. Sinfonía n.º 6 (PATETICA), de TCHAIKOVSKY, Orquesta Sinfónica de Chicago, dirigida por Rafael Kubelik.
- MG-50.045. Sinfonía n.º 6 (PASTORAL), de BEETHOVEN, Orquesta Sinfónica de Detroit, dirigida por Paul Paray.
- MG-50.057. Sinfonía n.º 6, de BRAHMS, Orquesta Sinfónica de Detroit, dirigida por Paul Paray.
- MG-50.021. WAGNER (Preludios actos 1.º y 3.º LOHENGRIN, Preludio LOS MAESTROS CANTORES, Obertura TANHAUSER, Obertura CABALGATA DE LAS WALKIRIAS), Orquesta Sinfónica de Detroit, dirigida por Paul Paray.
- MG-20.308. EDDIE LAYTON EN EL ORGANO HAMMOND. Los doce más característicos éxitos de este inimitable organista.
- MG-50.049. "SUITE DEL GRAN CANON" y "SUITE DEL MISSISSIPPI" (FERDE GROFE), Orquesta Eastman Rochester, dirigida por Howard Hanson.
- MG-20.045. FAVORITOS DE CUGAT. Los doce más famosas melodías de tan extraordinario artista.

Recorte este cupón, rellénelo, y remítalo a DISCORAMA, S. A. - Avda. José Antonio, 62, Madrid-13.

Deseo recibir, contra reembolso del importe anunciado más tarifa de correo, los DISCOS MERCURY que señalo con una [X].

- MG-50.006 (169,50 pts.)
- MG-50.045 (169,50 pts.)
- MG-50.057 (169,50 pts.)
- MG-50.021 (169,50 pts.)
- MG-20.308 (169,50 pts.)
- MG-50.049 (169,50 pts.)
- MG-20.045 (169,50 pts.)
- MG-50.054 (99,50 pts.)

Nombre y apellidos _____

Dirección _____

Población _____

Provincia _____

DISCORAMA



EL BAHAMONTES DEL MONOCICLO

LA VUELTA A ESPAÑA SOBRE UNA RUEDA (LA VA A EMPRENDER SANTIAGO BARBERAN)

Es de la Mancha y su «Rocinante» tiene cuatro metros y medio de alzada

SANTIAGO Barberán Ramírez, de profesión sus equilibrios, anuncia a través de PUEBLO que va a efectuar la Vuelta a España en monociclo. Piensa hacer un recorrido aproximado de unos cinco mil kilómetros, montado en un difícil vehículo, que tiene una altura, desde la rueda al sillín, de cuatro metros y medio.

Santiago ha llegado hace poco tiempo a España, después de trabajar en su especialidad en diversos países iberoamericanos. Tiene treinta y ocho años, es soltero y nació en un pueblecillo de la provincia de Ciudad Real.

Con este motivo nos ha referido los pormenores de su «equilibrada existencia» por esos mundos de Dios. Su monociclo no tiene nombre, pero nosotros, teniendo en cuenta su nacimiento, le vamos a atribuir el de «Rocinante mecánico».

Le preguntamos: —¿Qué le mueve a emprender esta difícil aventura?

—Los móviles son diversos. Por un lado, me anima recorrer España por el procedimiento que más barato me resulta, es decir, con mi propio vehículo, que, además, no gasta gasolina, ni necesita de reparaciones costosas. Luego, el de poder obtener algunos beneficios. Me explicaré: yo soy profesional de este tipo de ejercicios, aunque hasta ahora nunca intenté hacer esta clase de exhibiciones. Durante veintitrés años me he ganado la vida «por los aires», unas veces mejor, otras peor... Ahora yo quisiera que alguna firma importante de España se interesara por mi proyecto. Yo anunciaría sus productos por toda la geografía española —el Tour lo disputan equipos de marcas comerciales—, llevando sobre mi sillín algún distintivo de esta casa. Una tercera razón, que ha pesado bastante en esta decisión, ha sido el triunfo estimulante de los «biciclistas» españoles en el Tour de Francia. Aunque yo no tengo el menor parecido con ellos, en cuanto a lo deportivo se refiere, sí que estoy vinculado, por la razón de que ambos les damos a los pedales para vivir. Bahamontes, con sus «dos» ruedas y su gran capacidad para ascender cuestras, y otros corredores españoles más, me han animado a emprender, eso sí, en solitario, mi «vuelta» particular, con una sola rueda.

—¿Podrá usted subir cuestras tan empinadas como las que ascienden los «forzados de la ruta»?

—Yo puedo hacer las mismas proezas que ellos. Claro está que mucho más lentamente. A mí no me importan ni las cuestras arriba ni los descensos.

—¿A qué marcha diaria recorrerá España?

—Puedo recorrer unos treinta kilómetros al día. Esto podrá parecer ridículo, pero téngase en cuenta que marcho a una altura de cuatro metros y medio, y haciendo equilibrio sobre una sola rueda.

—¿Qué recorrido llevará usted?

—Aún no lo tengo perfectamente determinado. Pero puede decir que recorreré todo el litoral del Sur y Levante y parte del Norte. Partiré de Madrid y terminaré en Madrid.

—¿Qué es lo más difícil para mantenerse en su «Rocinante mecánico»?

—Yo no sé hablar de dificultades. Para mí no hay muchas, ya que me salieron los dientes haciendo esta clase de ejercicios en circos, pistas, campos de fútbol, en lo alto de los rascacielos... etc. Pero creo que lo difícil es no cansarse, tener siempre un motivo de distracción y aguantar las cuestras, el calor y otros peligros. Mantenerse en lo alto de mi monociclo no es problema, si se conservan los reflejos en buenas condiciones.

—¿Ha sentido usted alguna vez la llamada del ciclismo deportivo?

—Francamente, no. Para mí es muy aburrido eso de andar sobre dos ruedas.

—¿Qué le gusta a usted de su profesión?

—Vivir como si fuera un pájaro, en un plano superior a todo y a todos. También, hacer siempre «algo nuevo», porque procuro no estar dos días en un mismo lugar.

Nuestro hombre nos habla un poco de su vida. Además de

equilibrista ha sido trapeicista en varios circos. También fué conocido como el «torero aéreo» por su especial manera de torear montado en su monociclo. Ha hecho ejercicios acrobáticos en la parte exterior de un avión a

pleno vuelo. En fin, para Santiago Barberán la vida ha sido un constante ejercicio de acrobacia aérea y de equilibrio.

Cuando los propósitos de este hombre vayan tomando cuerpo, les daremos nuevas noticias.

Ahora esta primera entrevista se limita a la presentación del personaje.

Antonio GONZALEZ

(Reportaje gráfico de Enrique Verdugo.)



Oferta especial PARA CAMPO Y PLAYA



Vestido estampado fantasía y liso (amplia gama de tonalidades) ... 290 ptas.

Vestido punto perlé con cinturón... 395 "

Blusa camisera popelín ... 160 "

Traje: falda y chaqueta ribeteadas en popelín y sarga ... 360 "

Traje dos piezas en esterilla de gran novedad, todo colorido ... 675 "

Otros muchos modelos de vestidos, conjuntos, blusas, faldas, pantalones, etc.

TRAJES DE BAÑO PARA SEÑORA, CABALLERO y NIÑOS Janssen, Meyba, Colibrí, Olimpic y otras marcas.

MEDRANO

FUENCARRAL, 90 (esquina a Apodaca)



Carretera Coruña, km. 9,200
RESTAURANTE JARDIN-PISCINA BOITE
¡La casa mejor programada de Madrid!

DIDION Ballet

del teatro de la Opera de París

BEBA

La princesa egipcia

La orquesta americana de
FRED HENDERSON

¡Llegaron a Europa y triunfaron ruidosamente!

THE MANHATTAN BROTHERS

¡Las más cautivadoras maniques!

Reserve su mesa
Teléfono 221 00 61

ACADEMIA LOPE DE VEGA

Director: D. Enrique Las Malo,
Licenciado en Ciencias Exactas

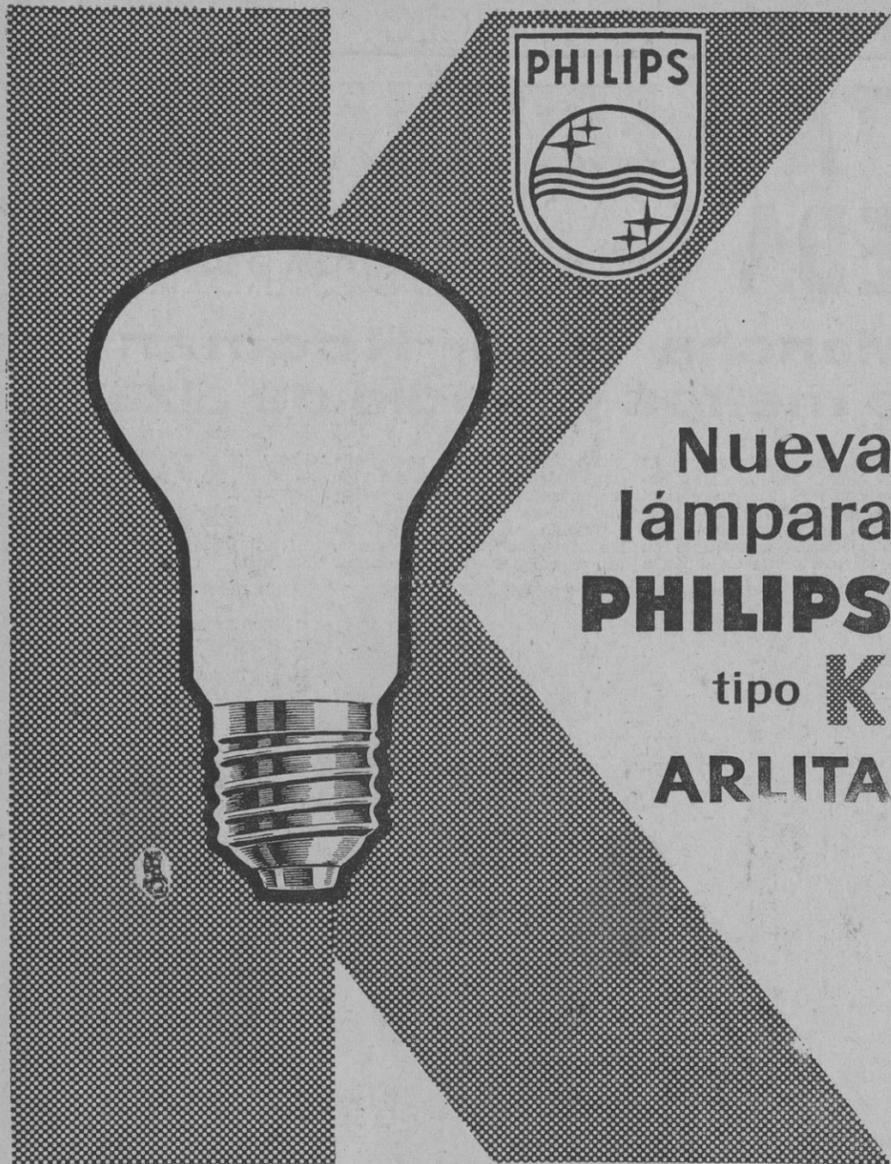
MONTERA, 14

MADRID-14

BACHILLERATO

(Grados Elemental y Superior)
Dirigido por Licenciados

CURSO DE VERANO (horario de mañana)



Nueva
lámpara
PHILIPS
tipo **K**
ARLITA

YA EN TODAS LAS TIENDAS DEL RAMO † mejores no hay

Filmways S.L.

VINCENT PRICE JOHN KERR BARBARA STEELE LUANA ANDERS

¿SE PUEDE MORIR DE MIEDO
¡PROXIMAMENTE!... Un relato de Edgar ALLAN POE,
el genial creador del género
terrorífico

EL PENDULO DE LA MUERTE
PANAVISION • DIRECTOR: ROGER CORMAN • COLOR

Cove Automóviles Compra al contado pagando todo su valor
VENTA A PLAZOS ¡Tráiganos su coche, sacará todo su valor y en unos días! Sin problemas, sin discusiones y sin anuncios

O'Donnell, 24 Castellón de la Plana

FRIGORIFICOS Edelweiss

tv televisores, lavadoras, cocinas de butano, frigoríficos, **GRANDES DESCUENTOS**

Habiendo tenido que adelantar la entrega del edificio COVI de Costanilla de los Angeles, 16, y quedando electrodomésticos, televisores, lavadoras, etc., por valor de 10 millones de pesetas de la LIQUIDACIÓN, continúa la misma en el garaje y sótanos de la tienda de O'DONNELL, 24

Continúa la venta normal de electrodomésticos, televisores, frigoríficos, etc., en la zona central de O'Donnell, 24 donde le venderemos con las máximas facilidades de pago

AVISO A LOS PROFESIONALES DE LA VENTA: En la casa central de O'Donnell, 24, se abre la admisión de nuevos agentes en condiciones excepcionales

Cove
O'Donnell, 24
Castellón de la Plana

gran
venta
de
VERANO

sepu

¡Artículos de primera calidad
a precios sorpresa!

PARA SEÑORA:

Blusa señora, género crepé, estampado	199 ptas.
Faja espuma	167 "
Vestido señora, modelo tejano y corbata	119 "
Combinación nylon 100 por 100	76 "
Pantalón largo tejano	79 "
Pantalón short piqué	79 "
Blusón señora, estampado	79 "
Bata señora, género vichy	99 "

PARA CABALLERO:

Pantalón tejano sarga	159 ptas.
Slip baño, espuma	89 "
Camisa listada, m/ larga, para dentro o fuera del pantalón	115 "
Sombrero paja, varios modelos	38 "
Playera fil a fil	299 "
Zapato caballero, mokasin, tejido saco	37 "

PARA NIÑOS:

Polo niño, algodón, desde	49 ptas.
Solarium baño, niños	18 "
Zapato playero niño, lona, piso vulcanizado	32 "

PARA CAMPO, PLAYA Y PARA EL HOGAR:

Plato aluminio 22 cm.	9 ptas.
Fiambrra plástico con plato 20 x 10 cm.	24 "
Parasol multicolor	159 "
Canoa madera, cuerda	69 "
Taburete cocina formica, armadura cromada	112 "
Cepillo ropa, nylon	10 "
Colonia Lavanda o verbena de 1 litro	45 "

**UNA OPORTUNIDAD
QUE VD. NO DEBE DEJAR PASAR**

LOCAL REFRIGERADO

ACCIDENTES:

La enfermedad de nuestros días

La prevención de los accidentes uno de los problemas más complejos que tiene planteado y ha de resolver satisfactoriamente un armónico equipo constituido por científicos, técnicos, sociólogos, educadores y gobernantes.

No hay prevención posible mientras que los que corren el riesgo de ser víctimas de un accidente ya sea en la casa, en la fábrica, en el campo, en la carretera o en la playa, no tienen una conciencia clara del peligro. Sin miedo, sin respeto, sin responsabilidad, la medida más elemental y más somera falla. Por lo tanto, la prevención ha de iniciarse con una amplia y profunda campaña de enseñanza y de persuasión. Nunca de amedrentamiento. Nadie escarmenta en cabeza ajena. Cuando en un taller se han colgado cartelones espeluznantes o en una carretera se han clavado postes indicativos de que ahí se produjeron dos muertos o cinco heridos, lo mejor que han hecho ha sido poner nervioso al obrero o al conductor.

Las campañas educativas contra los accidentes han de ser sobre todo psicológicas y convincentes. En cuanto a la prevención del riesgo en la industria o en el campo, en el trabajo, como medidas preliminares, para estimular el entusiasmo del público interesado, se resaltarán la gran eficacia de su colaboración en el buen éxito de algunas medidas de seguridad adoptadas.

Se ha comprobado estadísticamente que los accidentes han disminuido en todas aquellas empresas donde se han realizado campañas educativas. El mejor sistema lo constituyen las charlas de divulgación que nunca se improvisarán, sino que deben ser organizadas con calma y anunciadas con la debida antelación, por medio de una hoja o programa en el que se de a conocer lo que se pretende en beneficio de los propios obreros.

Las charlas han de reducir la base teórica al mínimo, dedicando, en cambio, la máxima atención a temas concretos, estimulando el sentimiento de competición, el espíritu deportivo de la seguridad. En la primera charla, por ejemplo, se citarán los nombres de aquellos obreros que más se han distinguido con su iniciativa por la seguridad en el trabajo. El entusiasmo de los productores puede estimarse aún más ofreciéndoles premios, que pueden consistir en alguna gratificación, en herramientas de trabajo o en libros técnicos que les permitan una mejor preparación en su oficio. En estas charlas tanto importa la instrucción de los operarios veteranos como la de los trabajadores nuevos, e incluso la de los familiares de ambos, ya que el problema de los accidentes del trabajo y su prevención interesa a todos, y el riesgo puede estar provocado por un ambiente tenso producido en el seno de la familia o en la calle.

Hay que combatir con todos los medios el escepticismo y el fatalismo de algunos productores. Si no se extirpan estas dos posturas negativas, la mejor charla resultará inútil. Hay que meter en la cabeza al obrero de que el factor suerte, el factor fatalidad, no tiene ninguna influencia en los accidentes. La mala suerte no existe, es la consecuencia de varios factores super-



puestos: descuido, ignorancia, indiferencia, herramientas deficientes, malas condiciones del taller, enfermedades, perturbaciones atmosféricas, etcétera. Cuantos más factores se conozcan y se prevengan, tantas más posibilidades habrá de que surja el temido accidente.

El problema de los accidentes en la infancia es totalmente distinto. El niño no comprende, ni es previsor, ni

7 SU PREVENCIÓN

es responsable. Pero no se evitan los peligros que rodean a la infancia encerrando a los niños, esclavizándolos, sometidos a una disciplina carcelaria. No hay nada más contraproducente, porque, cuando recuperan por un momento la libertad, se comportan como unas fiercillas salvajes. Esto lo saben todas las madres, aunque algunas no quieren molestarse en cumplir su verdadera misión de vigilar y proteger en todo momento a sus hijos. De cada 100 accidentes infantiles, 99 se deben a que hay una falta de vigilancia por parte de los adultos en la hora y lugar en que se producen.

Sobre todo hay que tener mucho cuidado con los medicamentos y con las sustancias que se utilizan para la limpieza de la casa y que pueden ser venenosas para los niños. La Sociedad Americana de Farmacéuticos de Hospital ha publicado una lista de consejos útiles, destinados a las personas mayores, para evitar

intoxicaciones con medicinas, utilizadas extemporánea e inadecuadamente. Las recomendaciones que da esta sociedad a las amas de casa son las siguientes:

El botiquín casero debe estar cerrado con llave. Ténganse bien guardados todos los venenos, pinturas, disolventes, detergentes y otros productos potencialmente tóxicos. Conservense todas las medicinas, especialmente las venenosas, lejos del alcance de los niños y los pacientes. Guárdense todos los venenos y preparaciones para uso externo, apartados de las demás medicinas. Márquese con la palabra "veneno" las etiquetas de todos los frascos y otros recipientes que contengan preparaciones tóxicas. Recomiéndese a los enfermos, previo consentimiento del médico, que destruyan las medicinas sobrantes tan pronto como se hayan curado. Márquese con limitaciones de fechas todas las drogas que se deterioren rápidamente, co-

mo sucede con algunos antibióticos. Nunca tome las medicinas a oscuras. Mantenga siempre la etiqueta hacia arriba cuando vacíen los medicamentos del frasco que los contiene. Espero que el buen

sentido de las amas de casa acoja favorablemente recomendaciones tan beneficiosas.

Norman, jefe del Servicio Médico de la Dirección de Transportes de Londres, en un interesante folleto publicado por la O. M. S., insiste en que es difícil valorar con precisión la eficacia de una medida preventiva contra los accidentes de tráfico, ya que son innumerables los que intervienen en su producción. Pero esto no quiere decir que la prevención de los accidentes en la calle o en la carretera sea imposible. Esta labor puede realizarse con magníficas esperanzas de éxito, como lo demuestra el hecho de que en los Estados Unidos la mortalidad por esta causa ha descendido progresivamente entre 1925 y 1957 desde 17,9 hasta 5,9 por 100 millones de millas-vehículo. Norteamérica es el país más motorizado, el que posee mayor número de vehículos, y es al mismo tiempo el que ofrece un índice de mortalidad por accidente de tráfico más pequeño. Si no fuera por las rigurosas y eficaces medidas adoptadas, las vías de los Estados Unidos serían una continua invitación al suicidio.

Los códigos de circulación vigentes en cada país constituyen una medida protectora de primera categoría. Pero no todo el mundo está dispuesto a cumplir sus reglamentos, empezando por el primer requisito: el certificado médico. El que más y el que menos lo considera un obstáculo que hay que saltar gracias a la benevolencia del médico de familia. Pocos son los que piensan que tal certificado en vez de alzar una valla lo que pretende es eliminar, en beneficio del propio interesado, a los no aptos física ni mentalmente.

A veces las medidas más simples producen grandes efectos, tal es el señalamiento en las calzadas de los pasos de peatones por medio de una serie de líneas paralelas pintadas de amarillo. Cuando se ideó en el Reino Unido tal procedimiento preventivo en el año 1952, el número de fallecimientos entre peatones disminuyó en más de un 10 por 100. En cuanto a la seguridad del ocupante del vehículo, esta sería mucho mayor si se usara el cinturón de seguridad. Pero parece ser que existe una prevención contra él de carácter psicológico. Todos temen, que en vez de salvarles la vida, en caso de accidente, lo que haga sea atraparles en un fétetro.

Norman piensa que el aspecto más importante de la prevención de los accidentes del tráfico quizá sea la educación del público, tanto del peatón como del motorizado. Esta educación es tan esencial en cualquier tipo de accidente, sea laboral, casero o de tráfico. Luego están naturalmente, la intervención de la administración pública, corrigiendo y mejorando las carreteras. Pero aunque esta medida sea necesaria, los accidentes lo mismo surgen en las magníficas autopistas que en los caminos vecinales, porque el factor hombre, la participación de un ser que se emociona, que piensa o se desprecupa, es esencial.



COLEGIO ALAMAN

HA COMENZADO, EL DIA 1 de julio, el CURSO DE VERANO para alumnos INTERNOS y MEDIO-PENSIONISTAS.

Inscripciones para éste y para el curso ordinario, tanto en el Colegio de Madrid como en el de Campo, en Pinar, 6, de cuatro a ocho.

Preparación intensiva de asignaturas suspendidas, adelantos de estudios, exámenes de Grado y Pre-universitario.

Soliciten folletos e información en PINAR, 6 - MADRID-6

COLEGIO ALAMAN FEMENINO

Igualmente se admiten solicitudes de plazas para el Colegio Alaman Femenino, que se inaugurará el próximo octubre, en las secciones de Enseñanza Primaria, Bachillerato Elemental y Cultura General.

LAVADORAS BRU

EN TODA ESPAÑA SERVICIOS DE ENTRETENIMIENTO Y CONSERVACION



En Madrid:

Paseo Marqués de Zafra, 37.

Teléfono 255 78 71



EL PAGO APLAZADO SE
CONCEDE AL QUE TIENE
CREDITO

SAHESA SE LO DA A VD.

COMPRE EN **SAHESA**

SU **FAGOR**



3996

GAS BUTANO Y HULLA

UNA EXCEPCIONAL COCINA «NUEVO
SUEÑO» POR SOLO 151 pts. MENSUALES

Saneamiento y Herramientas, S.A.

CONDE DE PEÑALVER, 47 - MADRID (6) - Tels. 225 45 32 - 226 38 41

CONTRA **EL REUMA!**



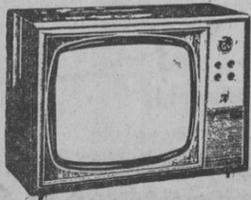
LA UNION
de estos productos
HACE
LA FUERZA

CON
CALMANTE

una tableta de CALMANTE
VITAMINADO conteniendo
Vitamina B₁ tonificará su
sistema nervioso y

unas fricciones de MASAGIL sobre la zona
dolorida, regenerará sus fibras musculares.

CEN. SANIT.: 18.060



SYLVANIA
International

EL TELEVISOR
DE CALIDAD
INDISCUTIBLE

GARANTIA TOTAL POR UN AÑO,
incluido tubo y lámparas

IMECA

¡Nuevos modelos desde 19.962 ptas.!

Para el mejor televisor, ahora
LA VENTA ESPECIAL DE VERANO

INFORMESE EN:
PACIFICO, 82. GLORIETA DE EMBAJADORES, 7. ZURBANO, 65
FACIL APARCAMIENTO

FRENTE A LAS AZORES (ISLA DE LAS FLORES)

RENE LESCOMBES (Navegante Solitario) MUERE EN EL ESTRECHO EL MATADOR

☆ FUE TRAGADO POR LAS AGUAS CERCA DE LA COSTA
☆ EL CADAVER FUE RECUPERADO A LOS DIEZ DIAS



pas del infortunado marino solitario.

La isla de las Flores es una de las dos más remotas del archipiélago de las Azores, situado en pleno océano Atlántico, frente a las costas del Portugal peninsular. La otra isla gemela es la de Corvo. Estos dos peñones, que en realidad no pasan de ser meros islotes, se encuentran apartadas de las demás del grupo, que están más cercanas las unas de las otras, de forma casi compacta.

La isla de las Flores sólo cuenta con una población de unos ocho mil quinientos habitantes, cuyas principales ocupaciones son las de la pesca, especialmente de ballena, y la artesanía de ropas de lino.

El naufragio de la barca "Mille Bornes" y la muerte de su único tripulante, el Navegante Solitario francés René Lescombes, pasó prácticamente desapercibida cuando ocurrió. "O Telégrafo", el principal periódico que se edita en las islas Azores, publicó la noticia y un reducido reportaje una semana después de la fecha en que pereció Lescombes. La Prensa de Lisboa dió la noticia el 6 de julio actual, en un despacho fechado en París.

Cuando la mar devolvió el cuerpo sin vida del marino francés a los abruptos riscos del litoral volcánico de la isla de las Flores, el 16 de junio, los lugareños enviaron una barca de remos a recogerlo. Piadosamente, los isleños llevaron el cadáver del Navegante Solitario hasta el principal poblado de la isla, la Vila de Santa Cruz das Flores, en cuyo cementerio local, Da Esperança, recibió cristiana sepultura al día siguiente.

El último viaje de Lescombes comenzó en la isla de Guadalupe, departamento francés de ultramar, en la costa americana, el 31 de marzo recién pasado. El Navegante Solitario abrigaba la intención de terminar aquel fatal viaje en la costa de su patria, en la zona de Arcachon, donde naciera hace cuarenta y dos años. Su pequeña embarcación, la "Mille Bornes", que sólo tenía siete metros y medio de eslora y dos y medio de manga, no terminó la travesía esta vez.

LISBOA. (Crónica de la agencia Efe, transmitida por teletipo, exclusiva para PUEBLO.)—René Lescombes, el Navegante Solitario francés, encontró la muerte, en la mar que él había recorrido y amado, en un estrecho entre dos islotes del grupo de las Azores, de nombre lúgubremente simbólico, a la vista de otros marineros, que no pudieron acudir en su ayuda porque el estado del océano frustró todos los intentos que se hicieron de ir en su auxilio.

René Lescombes había navegado en su pequeña embarcación a vela, la "Mille Bornes", costeano el litoral de la Península Ibérica y las islas adyacentes de España y Portugal ininidad de veces. Aún está fresco el recuerdo de sus arribadas a Las Palmas de Gran Canaria, donde llegó por vez primera el 4 de julio de 1959, a bordo de una pequeña balsa, con una gran barba de naufragio y la piel bronceada por el yodo de los mares y el sol de los espacios meridionales.

El Navegante Solitario, en su barca de vela, fué avistado el 6 de junio último por varios habitantes de un poblado costero de la isla de las Flores. Un testigo presencial de su mortal naufragio ha relatado a los periodistas que se veía claramente que la "Mille Bornes" "andaba" con dificultad. Su velamen parecía desmantelado parcialmente y la reducida embarcación cabeceaba, dando la impresión de que se iba a sumergir, de un momento a otro, en las revueltas aguas. A pesar del estado de la mar, una lancha motora zarpó del abrupto litoral en socorro de René Lescombes; pero el furioso oleaje no sólo le impedía acercarse al lugar en que la "Mille Bornes" se debatía entre verdaderas montañas de agua y espuma, sino que incluso amenazaban a la motora con hacerla zozobrar.

Impotentes, los aldeanos y las autoridades locales contemplaron cómo naufragó la barca del Navegante Solitario, llevándose a su dueño y único tripulante en un revuelto remolino. Su cadáver, hinchado y desfigurado, sólo pudo ser recuperado diez días más tarde, cuando las olas, ya más tranquilas, lo trajeron hasta las rocas de la isla de las Flores.

El relator de la última aventura de Lescombes ha contado a la Prensa que el estrecho que el Navegante Solitario eligió para pasar a través de las Azores es denominado por los habitantes O Matador (El Matador), a causa de la cantidad de naufragios que han originado sus aguas siempre revueltas y peligrosas para la navegación. Según los marineros de estos parajes, todos ellos expertos pescadores, han coincidido en manifestar que si Lescombes hubiera emprendido otra ruta podría haber evitado su naufragio



ULTIMAS NOVEDADES PARA VERANO
A PRECIOS MUY INTERESANTES
CARRERA DE SAN JERONIMO, 16
FUENCARRAL, 21 - TOLEDO, 73
PASEO DE LAS DELICIAS, 27
DUQUE DE ALBA, 6

CAMPAÑA DE LA SALUD
PREVENCION DE LAS
ALTERACIONES DE LA VEJEZ

Proteja su SALUD por medio del examen médico-preventivo periódico.
CLINICA DE MEDICINA PREVENTIVA
(Centro Médico-Social)
DEPARTAMENTO DE GERIATRIA
PLAZA DE SALAMANCA, 9 - Madrid-6
Teléfono 2 25 85 87
Consulta médico-social: Martes, jueves y sábados, de 11 a 1.
Consulta privada: Previa cita.

HAY QUE PONER COTO A LAS OPERACIONES QUIRURGICAS RADICALES

DECLARACIONES DEL PROFESOR DERRA EN EL CONGRESO DE CIRUGIA ALEMANA

«Esas operaciones no sirven más que para simple vanagloria del cirujano»

El Congreso Anual de Cirugía Alemana, celebrado en Munich, dejó tras sí una estela de innovaciones a cual más asombrosa y sugestiva. Sin embargo, no quiero referirme a las revolucionarias técnicas operatorias allí expuestas ni al empleo de conductos de plástico en el cuerpo humano; hoy quisiera subrayar los conceptos que el cirujano alemán, profesor Derra, expuso ante sus colegas y que podríamos llamar algo así como la grandeza y servidumbre de la ciencia quirúrgica. El doctor Derra no se unió a los tonos laudatorios de la técnica del bisturí y trató más bien de ponerle coto. Hasta ahora asistimos a un avance continuo en el campo operatorio sin que nadie se atreva a descubrir sus límites, y ha tenido que ser el hombre más capacitado de su especialidad en Alemania quien pronuncia se, por primera vez, el "Hasta aquí tan sólo". El profesor Derra se alzó contra ese afán desmesurado por operar que invade hoy a todos, doctores y enfermos, sin tener muchas veces clara idea de las consecuencias. Se alzó, sobre todo, contra esas "intervenciones drásticas, como la hemiorporectomía, que secciona por la mitad el cuerpo del enfermo o los experimentos del cirujano ruso Dimichow, que



trasplanta a un perro la cabeza de otro haciéndolo vivir algún tiempo. Todo ello trae a nuestra mente visiones fatales del gabinete del doctor Caligari, que debemos evitar a toda costa", según palabras textuales del profesor alemán. Los 3.000 colegas que llenaban la gigantesca sala del Deutschen Museum de la capital bávara, escucharon con atención

esta filípica contra los operaciones radicales y la recomendación de que deben sopesar siempre el lado humano del caso y la situación futura del enfermo, que a veces queda en peor estado que antes. "Tales operaciones, dijo el doctor Derra, no sirven en muchos casos más que para vanagloria del cirujano", advertencia que en sus labios tiene todas las garantías de ser verdad.

Ya en el aspecto positivo de su disertación, el profesor se refirió luego al campo de mayores posibilidades que se abre hoy ante la cirugía: las operaciones en el corazón. Cuatro de cada 1.000 niños nacen con defecto en su órgano principal y pueden ser intervenidos con seguridad que avala la experiencia. Hasta 1.800 operaciones de este tipo se realizan anualmente en la Clínica de la Universidad de Dusseldorf, donde el conferenciante ocupa una cátedra, y la técnica avanza en ellas a un ritmo que roza el prodigio. Los principales inconvenientes que tienen las citadas operaciones provienen del costoso material que exigen, sólo al alcance de las grandes clínicas. Y no sólo en el aspecto material hay mucho por hacer: también faltan equipos de cirujanos especializados en estas operaciones y de ahí que los pocos que existen se vean sobrecargados de trabajo. Un detalle en apariencia secundario, pero que de cuando en cuando pone en peligro una intervención cardíaca, es el disponer de suficiente sangre. Se precisan unas 15 donaciones para cada operación y ha de tenerse cuidado no sólo que todas ellas se combinen con la sangre del enfermo, sino también entre sí. Juego de posibilidades que crea a veces un problema contra el que nada puede hacer el cirujano, que debe ser humilde médico y no aprendiz de virtuoso, al decir de uno de sus maestros.

José M. CARRASCAL
Berlín

Madrid se beneficia de nuestra magna

VENTA DE JULIO

Grandes rebajas

en todas las secciones

Los mejores y más nuevos artículos para señoras, caballeros, niños, el hogar...

Iguales oportunidades en el

ANEXO

Galerías Preciados Galerías Lista 56 Sederías Carretas

Un automóvil SEAT puede corresponderle gratuitamente por sorteo si adquiere el magnífico TELEVISOR MARCONI ¡Desde 17.300 pesetas! VENTA ESPECIAL DE VERANO, EN 15 MESES, SIN RECARGO NI ENTRADA Y CON REGALO DE ANTENA EXTERIOR, MESA Y ELEVADOR



PACIFICO, 82.
GTA. EMBAJADORES, 7.
ZURBANO, 65.

CASA GILARRANZ

ALQUILER DE VESTIDOS DE NOVIA (hechos a la medida), velos tul, casquitos y coronas vestidos de madrina

ALTA PELETERIA. SOMBREROS DE SEÑORA

ULTIMAS CREACIONES

Enviamos a provincias
Calle Santa Ana, 1
Teléfono 265 36 61 (Junto plaza Cascorro.)



AYUNTAMIENTO DE MADRID

EMPRESA MUNICIPAL DE TRANSPORTES DE MADRID

Saca a concurso público la adquisición de 6.000 metros cúbicos arena de mina, 1.000 metros cúbicos arena de río, 500 metros cúbicos arena para frenado de coches, 50 metros cúbicos de garbancillo, 1.000 metros cúbicos de morro, 120.000 adoquines, 12.000 tacos de micro-granito.

Las condiciones de este concurso se encuentran a disposición de los interesados en el Servicio de Compras de esta Empresa, calle de Alcántara, 24.

Madrid, 8 de julio de 1963.

PUEBLO

EL PALO y la VELA

CAMISA DE FUERZA

1

En 1898 los norteamericanos se enteraron de que había ricas minas de oro en una comarca del Canadá llamada Klondike. Y, a los gritos de "¡¡A Klondike!!", ciudades, pueblos y aldeas se despoblaron. Klondike acabó convirtiéndose en un lugar infernal: cada vez había más vicio, faltaban alojamientos, no se podía dar un paso...

2

Hacia 1940 los celtiberos descubrieron un nuevo Klondike: Madrid. En Madrid se ataban los perros con longaniza. En Madrid bastaba una carrita de recomendación para conseguir estupendas colocaciones. Madrid era el único sitio donde los billetes de 1.000 pesetas tenían curso legal, ya que en otros lugares de España apenas si los veían. Al grito de "¡¡A Madrid!!", ciudades, pueblos y aldeas se despoblaron. Con la particularidad de que cuantos venían a la capital de España más que solicitar "puestos de trabajo" exigían, casi, "puestos de descanso".

3

Han pasado veintitrés años, cinco meses y cuatro días. Madrid, construido y planeado para una población máxima de un millón de habitantes, aloja más de dos millones y medio. Barrios enteros, de nueva construcción, carecen de colegios, teléfonos, comisarías, mercados, casas de socorro, de vigilancia y cuidado municipal. Las avenidas más populosas, las calles más céntricas, se resquebrajan y hundien por un tráfico excesivo. Los peatones parecen miembros de una "Asociación de Porrazos Mutuos" y, sin espacio para circular, caminan golpeándose unos a otros. Miles de motos aparcen en las aceras. En cuanto llega el verano, centenares de ciudadanos tienen que lavarse con gaseosa fresca, porque no hay agua suficiente, y sofocar un incendio representa auténtico milagro...

4

La capital de España tiene un "slogan" propagandístico, que dice: "De Madrid... ¡al cielo!" Si las cosas siguen así, que seguirán, ya que los Ayuntamientos son cual desapiados niños que nunca saben resolver los problemas, habrá que sustituir ese "slogan" por otro que diga: "De Madrid... ¡al manicomio!" Para dentro de tres, de cinco años, cuando los residentes en Madrid se vean precisados a llevar hachas en la mano si quieren circular y tengan que lucir roña en el cuello con el fin de no pagar multas por despilfarro de agua, sólo quedará una posible solución: la camisa de fuerza. Así, al menos, nos ducharán de vez en cuando.

5

Lo aviso con tiempo para evitar prisas de última hora. Nada de aparcamientos subterráneos. Lo que Madrid necesita urgentemente son amplios y confortables manicomios.

Evaristo ACEVEDO



—¿Podría decirnos si vamos bien para Australia?



—¡Oh, perdón! Le aseguro que en casa disparé seis veces y no funcionó.



—Juanito, ya puedes despertar a papá; la cena ya está a punto.



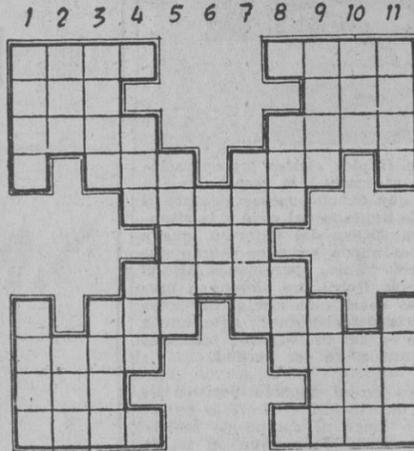
—Deseo pedirle un favor, caballero. ¿Le sería exactamente igual sentarse en otro banco?

CRUCIGRAMA

Por K-B-ZAS

HORIZONTALES.—1: Territorio del Indostán. Al revés, molusco gasterópodo.—2: Al revés, demostrativo. Lío.—3: Cualquiera de los sonidos de la escala musical. Al revés, cierto color.—4: Vocal. Al revés, período de tiempo. Estropea. Número romano.—5: Lugar de la provincia de Guipúzcoa.—6: Enojó.—7: Pato.—8: Punto cardinal. Artículo. Cerveza. Número romano.—9: Preposición. Nombre griego de la discordia.—10: Quiere; Baile regional.—11: Al revés, nombre de varón. Al revés, río de Francia.

VERTICALES.—1: Heroína italiana que defendió a Negroponto contra los turcos. Prelado español, arzobispo de Sevilla en el siglo VIII.—2: Fiera. Dueña.—3: Limpia y pura. Río de Rusia.—4: Consonante. Cierta juego. Nombre de mujer. Consonante.—5: Célebre poetista griega, amiga de Safo.—6: Período de tiempo.—7: Río de España, afluente del Duero (al revés).—8: Vocal. Al revés, planta liliácea. Nombre de letra. Punto cardinal.—



SOLUCION
 1: Paja. Eros.—10: Ato. III.—11: Lord. Iseo.
 2: Era.—7: ajada.—8: A. O. J. A. E. E. E.—
 3: Neta. Ural.—4: G. A. R. O. A. M. A. B.—5: Oso.
 4: Neta. Ural.—4: G. A. R. O. A. M. A. B.—5: Oso.
 6: Para. Eris.—10: Ama. O. E.—11: Sals.
 7: Ira.—7: amade.—8: O. Una. Ale.
 8: Neta. Ural.—4: A. R. E. A. J. A. D.—5: Oso.
 9: Caña de los cereales. Hijo de Afrodita.—
 10: Lío. Río de Asia que penetra en Rusia.—
 11: Título de la nobleza inglesa. Orador griego del siglo IV a. de J. C.

LOCALES COMERCIALES

DENTRO DE MADRID

EN EL NUEVO BARRIO DE LA ELIPA (Ventas)

8 TIPOS DIFERENTES DE LOCALES

EURO URBAN, S.A.
GENERAL MOLA, 69

SU PROPIO NEGOCIO

¿TOMÓ SU

TODDY

HOY ?

en batido o caliente

es

delicioso

ALHAJAS

ALEGRE

compra de alhajas papeletas del monte

ESPOZ Y MINA, 3

ENTRESUELO

Sastre

ANTE CUERO

Padró

C. TETUAN, 17

FABRICA EN MADRID

BOLSOS

MODELOS EXCLUSIVOS

ARTICULOS DE VIAJE

MARROQUINERIA Y ARTICULOS DE REGALO

TORREGO hnos.

CARRERA SAN JERONIMO, 5

FUENCARRAL, 35

TALLAO

LA MALETA IDEAL

Valle de los Caídos

Salidas diarias, mañana y tarde - 65 pesetas ida y vuelta

MAGNIFICOS AUTOCARES

LA ESCURIALENSE - Guzmán el Bueno, 11

Teléfonos 243 78 75 y 243 11 05

Martín de los Heros, 4 - Tels. 247 70 25 y 241 10 26

LA POLICIA EN ACCION



UN RELATO DE
E. Hernández
CASTANEDO

Diplomado en
Investigación
Criminal

El caso del HOMBRE VENAL

24-Testamento

—¿También contra mi marido y yo?

—También con el propósito de esclarecer el crimen.

—Esfuerzo muy loable. En fin, yo sólo puedo decirles que no maté a mi tío. ¡Ah!, y pondría las manos en el fuego a que tampoco fué mi marido. La muerte del viejo le ha dado al traste un buen negocio. Julio, por colaborar sinceramente en lo de la anulación de nuestro matrimonio, iba a recibir de mi tío una respetable cantidad de pesetas.

—Pero no tantas, supongo —indica el inspector Dominguez—, como le pueden caer en suerte coparticipando en la herencia de su mujer.

—No coparticipará en nada. Si es que, en definitiva, me corresponde la dicha herencia y yo decido aceptarla, nada de eso modificará el proyecto de la anulación matrimonial. Mi marido y yo nos somos ahora cordialmente indiferentes.

—Bien, gracias —expresa, seco, el inspector Montes—. Nada más por ahora...

—Espere, sí —corta Dominguez—. Una cosa: ¿Qué opina de la "doctora"?

—De la enfermera Elena Valenzuela guerra decir. Ella misma se apeó del otro título.

—Por eso mismo. ¿Qué te maneje, y perdone lo vulgar de la expresión, podría traerse ella aquí?

—Es amiga de mi prima Gracia. Y si ésta se encuentra en el delicado estado que anuncio, bueno es tener a mano a alguna persona experta por si en cualquier momento se precisa de su ayuda.

—Ya, y, como decía mi compañero, ¿su opinión acerca de ella?

—¡Pchs! Si quieren que les diga la verdad, me encontraba tan asqueada de estar aquí, que casi me he pasado la vida encerrada en mi habitación. Ustedes son quienes pueden, con su experiencia profesional, calar en seguida el carácter de esa mujer, que, por lo pronto que rectificó ante el señor juez, se me antoja un tanto endeble y tornadizo.

—Gracias, señora. ¿Querra indicar a su prima que venga?

—Desde luego.

Gracia comparece, viva estampa de la atribulación y la ansiedad. Lo que no es obstáculo para que al sentarse ante los investigadores les haga una generosa exhibición de piernas.

—Ante todo, señorita Gracia —expresa Montes, poniendo escrupuloso cuidado en que sus palabras no acusen el menor esbozo de ironía—, nuestro pésame por la muerte de su prometido.

Gracia, muy en el papel que se ha asignado, dibuja unos ringorringos de pesadumbre.

—Muchas gracias —musita luego la joven.

—Suponemos, claro está —prosigue diciendo Montes—, que usted se encontrará desahogada del esclarecimiento del suceso y de que el criminal pague su culpa.

—Sí, claro. Como usted dice.

—Habría de ayudarnos, pues. Sinceramente, señorita Gracia, ¿de quién sospecha usted?

—¿Yo? ¡No! ¡No puedo decirlo! ¡No me atrevo!.

—¿Por qué?

—Podría equivocarme. Calumniarla.



♦ RESUMEN DE LO PUBLICADO.—Julio Ferrer, obligado a casarse, por chantaje de don Dámaso Martín, con Irma, sobrina de éste, en estado de gravedad, para cubrir la situación de ella, abandonándola luego conforme a lo acordado por el tío, a la salida de la boda, recibe diez años más tarde una proposición para la ruptura legal del matrimonio.

Ferrer comparece en el punto que se le cita. Acepta inmediatamente la propuesta de don Dámaso —medio millón de pesetas a cambio de la anulación matrimonial por el Tribunal de la Rota.

En el chalet donde se cierra el trato están Irma, otra joven sobrina, llamada Gracia, y Elena, enfermera que en principio se ha hecho pasar por doctora. También se halla Angela, ama de llaves del chalet.

Don Dámaso Martín, después de anunciar su próxima boda con Gracia, y su futura paternidad, dada la gravedad de su prometida, es muerto a puñaladas. La Policía entra en acción.

—¿Calumniarla? Luego se trata de una mujer. ¿Acaso de su prima Irma?

—¿Irma? No...

La sugerencia del inspector ha impresionado vivamente a la interrogada, que se sume en un largo silencio de meditación, roto al fin, al susurrar:

—¿Irma? ¿Y por qué habría de hacerlo ella? No, no... Yo me referí a e...

—Dígame de una vez, señorita Gracia.

—Bueno: pues... a Angela, ej ama de llaves.

—¿Qué le hace creer que haya sido ella?

—Dice usted? Verá, cuando anoche nos retiramos todos a descansar, una mujer entró en el cuarto de mi tío; bueno en el que anoche ocupaba mi tío...

—Ya, Siga.

—Yo no oí abrir ninguna puerta del pasillo, y si, en cambio, me había parecido oír, poco antes de la voz de mujer en la habitación, unos pasos, muy callados, subiendo la escalera.

—Continúe, por favor.

—¿Qué hora sería cuando todo eso?

—Como unos diez o quince minutos antes de que escucháramos el grito de mi tío.

—¿Reconoció en la voz femenina que hablaba con don Dámaso la de Angela?

—No, porque sólo se escu-

chaba un murmullo, como un siseo. Pero, ¿quién iba a haber subido la escalera mas que Angela, si nadie, como todos dicen, pudo entrar de fuera de la casa?

—¿Usted también está conforme con esa opinión?

—Desde luego. Sí, sí.

—¿Y qué móvil pudo ser el de Angela?

—¿Móvil, motivo dice usted?

—Exactamente.

—Bueno, pues a mí se me ocurren dos motivos muy gordos.

—¿Sí? ¿Cuáles?

—En primer lugar —anota Gracia con manifiesto desdén— Angela era, al lado de mi tío, algo más que una ama de llaves. La historia arranca de hace varios años. Cuando Angela vino a hacerse cargo de la casa, una vez viudo mi tío.

—Siga. ¿Cómo sabe usted estos datos?

—Un prometido no tiene para su prometida ningún secreto; sobre todo cuando él es un montón de basura, capaz de maldecir y tirar por tierra a todo el mundo.

—¿No suena un tanto rara su manera de hablar ahora, señorita Gracia?

—Era un viejo odioso. Perdonen mi sinceridad, pero, ¿cómo pueden pensar ustedes que yo me crea capaz de con-

vencerles de que me unía a ese repugnante hombre por dinero?

La sonrisa aflorada a los labios del inspector Montes es pura malicia.

—Sin embargo toda esa repugnancia no fué óbice para el establecimiento de una intimidad entre ustedes, que si no tenemos entendido, más o menos pronto, dará sus frutos.

—Ya veremos —advierte ella con acritud—. Hay cosas que se malogran.

—Tratándose de esto, malograrlo voluntariamente es un grave delito ante Dios y ante la ley. Téngalo muy en cuenta, señorita Gracia.

—¿Me llamaron para darme consejos?

—No es usted demasiado mayor para desdenarlos.

—Gracias, inspector.

—Hablaba usted de dos motivos gordos. ¿Cuál puede ser el segundo que tuviera Angela para asesinar a don Dámaso?

—El tremendo disgusto que ella se llevó anoche cuando oyó decir a él que sólo, sólo, le heredaría su hijo. ¡Adiós para la mujer los años de soportar al viejo, con la vista fija constantemente en el testamento de él!

—¿Móvil, pues, del crimen el desengaño?

—Más bien, señor inspector —aclara Gracia con acentuación insidiosa— el no darle tiempo a modificar su última voluntad. Vamos, lo que se dice en este caso concreto, un crimen en balde.

—¿Por qué?

—Porque anoche mismo don Dámaso hizo nuevo testamento.

—¿Está segura?

—¡Vaya! Lo redactó delante de mí.

—¿Firmó usted como testigo?

—Yo no valía para eso, me dijo mi novio, porque dejaba toda su fortuna a lo que naciera de mí, o en su defecto, a mí misma.

—Díganos, señorita Gracia —indica el inspector Dominguez—, ¿qué hora sería cuando su tío redactó, como usted dice, el documento?

—Después de la cena. Un poco antes de acostarnos todos.

—¿Dónde ocurrió eso?

—Aquí, en el despacho?

—Sí, señor: aquí mismo.

—¿Estaba alguien presente, además de usted?

—El yo a solas. Precisamente me llamó para que me convenciera de que sus palabras no eran viento. Esa misma, cabalmente, fué su expresión.

—¿No se le ocurrió llamar a su amiga Elena, para contar, por lo menos, con un testigo?

—No. Mi novio me advirtió que ya formalizaría el testamento ante el notario, pero que ej que acababa de hacer era válido, caso de que, de repente, el demonio le hiciera liar el petate.

—¿Cómo? ¿Es que el hombre sospechaba, o temía...?

—No; no, señor. Nada en absoluto. Lo dijo más bien en tono de bronca.

—¿Le entregó a usted su testamento?

La nueva pregunta ha sido formulada por ej inspector Montes.

—No. Lo guardó ahí, en ese cajón de la mesa.

—Ya. El que hemos encontrado nosotros, entonces.

(Continuará.)

3

VERSIONES
Iberauto
sobre bastidor
Avia
3500 y 3501



OMNIBUS
LIGERO

Avia



Especiales para:
Agencias de Viajes
17 - 20 y 24 plazas



CONSTRUIDO POR
SOCIETÀ ITALIANA INDUSTRIALE S. R. L.
FABRICA DE AVONNES

EQUIPADO CON MOTOR



DISTRIBUIDOR PARA REGION CENTRO

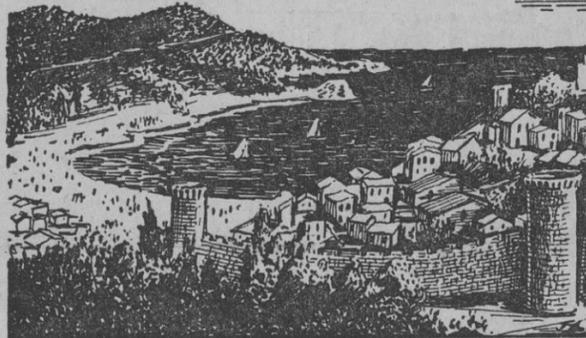
Iberauto, s.a

Galilea, 80

Telefonos 257 80 48 y 224 26 71

MADRID

COSTA BRAVA



15 DIAS INOLVIDABLES • Transporte. Alojamiento. Pensión completa. Almuerzos en ruta.

CALELLA DE LA COSTA

¡SENSACIONAL! **3.940 Ptas.**

425 Pts. - Mes

Lloret de Mar 4.170 Ptas. - 450 Ptas.-Mes

(Salidas: Julio 3 - 15 - 27)

Mallorca. 3.250 Ptas. - 395 Ptas.-Mes

VIAJES **LANCUR** Paseo de la Castellana, 2
Tnos. 275 24 26 - 275 55 95

VIAJE AHORA... PAGUE DESPUES

AGENCIA INTERCONTINENTAL
DE CREDITO

SAN BERNARDO, 81 • Telf. 223 04 99

... SI ES FAGOR
¡¡ muchísimo mejor !!



Modelo
NUEVO SUEÑO

a GAS y BUTANO

★ PRACTICA
★ ELEGANTE

Su COCINA, señora!

CONCESIONARIO:

J. GONZALEZ SERRANO

Barquillo, 10 - Telefonos 221 18 17 - 232 17 37
Fuencarral, 132 - Teléfono 224 83 38 - MADRID

¡AUTOMOVILISTAS!

INSTALEN el nuevo **PORTAEQUIPAJES**

MODELO EXTRAPLANO

Patentes núm. 204.191, 218.326 y 210.769

ZACARIAS

QUEDARAN
MARAVILLADOS



SEAT-600

POR SU SISTEMA DE ENGANCHE, PATENTADO,
ES EL UNICO QUE NO PUEDE PERDER EL EQUIPAJE

VISERAS PARA CAMIONES

PEGASO - BARREIROS - FORD EBRO - THAMES - LEYLAND
MAN - NAZAR - AUSTIN SAVA - SAVA - BORGWARD

FURGONETAS: AVIA - ALFA ROMEO - D. K. W. - LAND-ROVER-
SANTANA, Y PARA EL CITROEN 2 CV.-TURISMO Y FURGONETA

ENTREGA INMEDIATA

De venta en todos los industriales del ramo nacionales

y en

INDUSTRIAS METALICAS ZACARIAS, S. L.

LUCHANA, 35 - MADRID - Tels. 2573726 - 2248422